



地址: JL.GUNUNG SAHARI XI No.291 JAKARTA 10720 Email: redaksi.guojiribao@gmail.com, guojiribao.iklan@gmail.com 电话:(62-21)626 5566(总机) 广告热线:021-6009088 传真:广告部:626 1866 编辑部:626 1366 发行部:626 1766 LtIdr

一报在手 能知天下事
NO:106303861
一九八一年创刊

國際日報

www.guojiribao.com
PT. INTER MEDIA PROMOSINDO

总统为印尼青年企业家协会全国会议主持开幕

17届印尼青年企业家协会(HIPMI)全国会议于11月21日,佐科维总统在中爪哇省梭罗市为第



展玉县地震造成162人死亡

11月21日,西爪哇省展玉县(Cianjur)陆地上发生里氏5.6级地震,结果造成162人死亡,超过700人受伤。

西爪省展玉发生里氏5.6级地震

全国救灾机构:造成162人死亡700人受伤

【本报讯】根据地理物理学、气候学和气象局的报告,西爪哇省展玉县(Cianjur)于11月21日中午1时21分10秒发生了里氏5.6级地震。

据报告,震点距离展玉县西南部10公里或苏甲巫眉(Sukabumi)市东北部距

离15公里的陆地,震源深度约达10公里,震中位于南纬6.84度和东经107.05度,今次的地震并不会带来海啸。

根据气象局的说明:“直到当日下午2时,根据地理物理学、气候学和气象局的监测结果,共有15次余震,

最大震级为里氏4级。”

虽然上述地震震撼力不太大,或者不会带来海啸,然而因为震点是在陆地上,因此破坏力非常大,而且导致庞大的死伤人数。

根据全国救灾机构(BNPB)在当晚发出的消息,目前已发现162人死

亡,超过700人轻重伤,因此死亡人数肯定会再增加。

报告还是,全国救灾机构救护人员还在Cugenang镇的Cijedil村发现多个房屋倒塌,预估有25人被困在废墟。

较早时,展玉县长赫曼(Herman Suherman)说,受地震影响最严重的地区就是在Cugenang镇。

又根据气象局的记录报告,今次的地震是浅层地震,因此又多个地区如西爪省、万丹省、雅加达和中爪省部分地区,都感受到地震的震撼。

地理物理学、气候学和气象局主任德威科丽达(Dwikorita Karnawati)说:“我们还一直监测会发生余震的可能性。令人担心的是,陆地的浅层地震竟然发生在大城市的周边区,地震的震动相当强烈,西爪哇和中爪哇部分地区也都感受到地震的震撼。”

德威科丽达奉劝说,为了以防发生余震,居民在2小时内最好待在户外,尤其住在高楼的人们又更要提防余震,不论苏甲巫眉、展玉、万隆或是雅加达也不例外。

(Sm)

总统:印尼国际地位越来越高 面临各项挑战须审慎应对 千万不可大意

【本报讯】佐科维总统于11月21日在中爪哇梭罗举行的第17届印尼青年企业家协会(HIPMI)全国会议上,阐述关于我国目前在全球舞台上的地位,并解说我国刚刚结束了在巴厘岛努沙杜瓦举行的二十国集团(G20)峰会事项。

佐科维总统强调说:“这是一项重要使命,也是一个无比荣幸,我们此时确实处于全球领导地位的顶峰,加上我们现在也成为东盟的主席国。”

今年能获得信任成为二十国集团轮值主席国实在来之不易,佐科维总统也强调了应该保持信任的重

要性。他说:“如果我们成为企业家,我们要建立的是人们对我们的信任。作为一个国家,我们也必须建立国际的信任,全球信任以及其他国家对我们的信任,这是一个不容易的事。”

佐科维总统说,全世界都会相信印尼,这是因为我国值得信赖,所以我们在当前的形势下,制定政策乃至落实须格外谨慎,因为一着不慎,满盘皆输。

当前的全球经济形势并不乐观,健康危机也还没有完全结束,加上俄罗斯和乌克兰之间的战争没完没了,也引发了粮食和能源危机。而且发达国家采取货币紧缩政策,也使国际金融市场动荡不已,结果不少国家面临了金融危机。

佐科维总统再次强调说:“如果全球经济正处于动荡状况,就要小心全球经济格局会对我们产生负面影响,我们必须采取正确的战略措施,我们也必须要格外认真去管理,因为我们实在难于预料全球局势,我们要有胜算,一旦失算就会满盘皆输。”

英国就是犯了政策错误的国家之一,结果它的经济跌入深渊,社会和政治问题也因此受到了严重的负面影响。

在另一方面,佐科维总统指出,虽然在全球压力之下,我国经济却还是能砥砺前行。其中,直至今年10月份,我们仍能把市场通货膨胀率压制在5.71%的水平,而经济增长率则提高至5.72%。他说:“经济增长率达到了5.72%,在G20来说,这是数一数二的良好成绩。所以我们要拥有如此良好的成绩,必须好好珍惜,每一项政策都必须深思熟虑,每一项措施都必须审慎落实。”

如悉,我国今年第三季度经济增长达到5.72%,比很多国家都要更高,其中如加拿大仅达4.6%,墨西哥4.2%,中国3.9%,韩国3.1%,意大利2.6%,欧盟2.1%,美国1.8%,日本1.5%,德国1.2%。然而我国第三季度的经济增长率却比印度、沙特阿拉伯、土耳其和阿根廷更低。

(Sm)

【本报讯】佐科维总统于11月21日在中爪哇梭罗举行的第17届印尼青年企业家协会(HIPMI)全国会议上,阐述关于我国目前在全球舞台上的地位,并解说我国刚刚结束了在巴厘岛努沙杜瓦举行的二十国集团(G20)峰会事项。

佐科维总统强调说:“这是一项重要使命,也是一个无比荣幸,我们此时确实处于全球领导地位的顶峰,加上我们现在也成为东盟的主席国。”

今年能获得信任成为二十国集团轮值主席国实在来之不易,佐科维总统也强调了应该保持信任的重

要性。他说:“如果我们成为企业家,我们要建立的是人们对我们的信任。作为一个国家,我们也必须建立国际的信任,全球信任以及其他国家对我们的信任,这是一个不容易的事。”

佐科维总统说,全世界都会相信印尼,这是因为我国值得信赖,所以我们在当前的形势下,制定政策乃至落实须格外谨慎,因为一着不慎,满盘皆输。

当前的全球经济形势并不乐观,健康危机也还没有完全结束,加上俄罗斯和乌克兰之间的战争没完没了,也引发了粮食和能源危机。而且发达国家采取货币紧缩政策,也使国际金融市场动荡不已,结果不少国家面临了金融危机。

佐科维总统再次强调说:“如果全球经济正处于动荡状况,就要小心全球经济格局会对我们产生负面影响,我们必须采取正确的战略措施,我们也必须要格外认真去管理,因为我们实在难于预料全球局势,我们要有胜算,一旦失算就会满盘皆输。”

英国就是犯了政策错误的国家之一,结果它的经济跌入深渊,社会和政治问题也因此受到了严重的负面影响。

在另一方面,佐科维总统指出,虽然在全球压力之下,我国经济却还是能砥砺前行。其中,直至今年10月份,我们仍能把市场通货膨胀率压制在5.71%的水平,而经济增长率则提高至5.72%。他说:“经济增长率达到了5.72%,在G20来说,这是数一数二的良好成绩。所以我们要拥有如此良好的成绩,必须好好珍惜,每一项政策都必须深思熟虑,每一项措施都必须审慎落实。”

如悉,我国今年第三季度经济增长达到5.72%,比很多国家都要更高,其中如加拿大仅达4.6%,墨西哥4.2%,中国3.9%,韩国3.1%,意大利2.6%,欧盟2.1%,美国1.8%,日本1.5%,德国1.2%。然而我国第三季度的经济增长率却比印度、沙特阿拉伯、土耳其和阿根廷更低。

(Sm)

热的辩论。

这是我再次提醒总统和副总统候选人,不要把我们的政治气氛带到2024年,这真的有点过分了。

请开展思想辩论,让这个国家变得更好,但不要激动。此外,请摒弃种族、宗教、肤色和集团(SARA)政治。不要将宗教政治化,千万不要。

他补充说,宗教政治化会产生负面影响。事实上,社会也早就感受到了这种影响。

佐科维还要求2024年总统和副总统候选人关注全球形势的信息。在不确定的全球形势下,他要求即将举行的大选的竞争不要升温。

佐科维说,我们被托付给一个像这样非常脆弱的世界,我们都必须保持有利

的氛围,如果可能的话,政治局势应保持凉爽,但不要变热。因为情况不正常,小心,世界局势很不正常。

他补充说,我说过很多次,14个国家已经被列入国际货币基金组织(IMF)的“病人”。在1997-1998年,只有5个国家被列入已经令人震惊。

这14个国家已经成为IMF的病人。还有28个国家在IMF的门口排队,估计还有66个国家要跟着排队。

(Irw)

國際日報 印尼(COVID-19)

印尼新冠病毒疫情动态

2022年11月21日(星期一)

新增确诊: 4306例

累计确诊: 6,512,673例

累计治愈: 6,393,664例

累计死亡: 6,393,664例

总统强调不要使用身份政治 在大选中应避免将宗教和族群政治化

【本报讯】佐科维总统提醒总统和副总统候选人,不要在即将到来的2024年大选中使用身份政治。

佐科维总统强调,身份政治对我国来说非常危险。因此,应避免将宗教和族群政治化。

佐科维周一(21/11)在2022年印度尼西亚青年企业家协会(HIPMI)全国大会上发表演讲时说,应避免这种情况。进行思想政治,理念政治。但不要卷入族群政治,将宗教政治化,不要搞身份政治。

总统补充说,大选中使用身份政治,对于像印度尼西亚这样非常多元化的大国来说,这是非常危险的。他还要求2024年总统和副总统候选人举行关于建设国家的想法的辩论,而不是实际上使政治局势变得火

原谅别人就是善待自己。

恭录自《法苑珠林》

印尼旅游部推荐咖啡

PREMIUM QUALITY AUTHENTIC INDONESIAN 印尼猫屎咖啡

KOPITIAM

https://guojiribao.com/

國際日報官網

QR Code

https://guojiribao.com/

Bagus Surgical Mask

Masker bedah nyaman digunakan sehari-hari

3Ply & 4Ply Masker Medis

成人, 儿童, 医用口罩

细菌过滤率 ≥ 98%

抗擊 COVID-19

LAWAN 新冠肺炎 COVID-19

PFE ≥ 95%

KN95

官方电商合作平台: Shopee, tokopedia, JD.ID

www.bagusgroup.com 关注我们: @ bagus.idn

今年第三季投资落实307万亿盾 首九月共达892.4万亿盾或同比增长74.4%

【本报讯】投资部长兼投资统筹机构主任巴赫利尔(Bahli Lahadalia)于11月21日在爪哇省梭罗举行的第17届印尼青年企业家协会(HIPMI)全国会议上自豪地说,在今年第三季度期间,我国的投资落实已达到307万亿盾。若是今年伊始至9月份期间,我国的投资落实共达892.4万亿盾或同比增长

了74.4%。巴赫利尔透露说:“在国内投资和外国直接投资之间,我们的外国投资比国内投资还更多,爪哇岛外的投资额也比爪哇岛内更多。而且同时期的投资落实也创造了约达96.5万个工作岗位,这就是我国的投资地图。”尤其在今年第三季度期间,已落实的投资价值

约达307.8万亿盾,或占2022年全年投资指标为1200万亿盾的25.7%,同时也占了国家中期发展计划指标为968.4万亿盾的31.9%,这一成就并不包括油气上游业和金融服务业。他又称:“在今年第三季度期间,我国的投资落实成功达到了307.8万亿盾,这是我们的经济增长

达到5.75%的工具之一,这是我们按照佐科维总统的指示,我国的投资落实不再是以爪哇岛为中心。”他补充说,自我国独立直到2020年以来,爪哇岛内的投资份额更大。但自2020年第三季度直到2022年第三季度期间,爪哇岛外的投资落实已大于爪哇岛内。(Sm)

印尼和智利签署服务合作协议 祖基菲称预定贸易指标为15.7万亿盾

【本报讯】印尼和智利两国政府签署了服务领域合作协议,这项合作在印智两国全面经济伙伴关系协定中,被称为服务贸易协定(TIS)。贸易部长祖基菲(Zulkifli Hasan)和智利外交部国际经济关系副部长何塞·米格尔(Jose Miguel Ahumada)在雅加达贸易部直接签署了协议。祖基菲部长于11月21日在雅加达表示,希望有了这项服务领域合作协议,印智两国之间的贸易交易能有所增加,并预定交易价值能达到10亿美元或约合15.7万亿盾。祖基菲部长说:“智利

具有很大的潜力,我们可把我国产品和服务推销到拉丁美洲,我们和智利在过去达成了贸易协定,交易价值也增加了近5亿美元,我认为在未来的二三年内,我国对智利的贸易交易价值会超过10亿美元。”他透露说,印尼和智利之间的贸易合作交易额,此前只有达到2亿美元,但如今也已增至5亿美元。此外,也希望通过这项贸易合作协议,智利能为我国打开市场,把产品进入到其他的南美国家,比方说阿根廷、厄瓜多尔、秘鲁和哥伦比亚等国家。(Sm)



印智两国签署服务贸易协定 贸易部长祖基菲(Zulkifli Hasan)同智利外交部国际经济关系副部长何塞(Jose Miguel Ahumada)在雅加达签署了服务贸易协定。



明年央行总部将迁移到新国都 央行总裁贝利(Perry Warjiyo)声称,明年央行总部将迁移到努山达拉新国都。

雅加达省府将使用无人机 监视并劝告市民不可乱丢垃圾

【本报讯】雅加达省府将在多个地点,每两周一或在无车日等时机,使用无人机监视那些乱丢垃圾的市民。雅加达代省长赫鲁(Heru Budi Hartono)于11月20日在雅加达表示,这是雅加达省府想鼓励人们不乱丢垃圾的一种尝试,还有处理垃圾也是环保局和城管队的主要任务。赫鲁强调说,尤其在

无车日的人群活动期间,希望通过无人机,就能监视并教育人们不要乱丢垃圾,如果有人乱丢垃圾,我们会通过无人机,奉劝他人别乱丢垃圾。他说:“我们会在某个地点使用无人机,也许也会四处走动,除了在无车日之外,我们也在翁加诺诺体育场等地区,同样使用无人机进行监督。”(Sm)

攀登普崂山可从巴达万登为起点 观赏一排排山峰层叠叠嶂 山下就是迪昂高原

【本报讯】攀登中爪省普崂山(Gunung Prau)是登山爱好者的选项之一,许多登山者从各地区攀登普崂山。其中登山者喜欢从沃诺梭博县(Wonosobo)格查查尔镇(Kejajar)巴达万登山(Patak Banteng)一带开始登山活动。因为此地是沃诺梭博至迪昂(Dieng)高原的主干公路,所以更容易攀登,主要是对来自雅加达较远地区的登山者而言,为促使登山活动更圆满,登山者可通过迪昂高原从普崂山营地下山。如从巴达万攀登普崂山需要化大约二三个小时才可抵达日出营地。除了可以当成营地,此地也是普崂山首次看到的景点,因为南侧的优美景色竟然那么开阔。眼帘前看到的是一排排的山峰,如在南侧的辛托洛山(Gimim Sindoro)及松宾山(Gunung Sumbing),还有远在苍穹角落的默拉比(Merapi)、默尔巴布(Merbabu)、安东(Andong)

及德罗摩约(Telomoyo)山景。当清晨时分可在日出营地享受日出的美景。如登山者已满足欣赏风景后,可直接整理行装继续前行。普崂山沙巴纳草原(Padang Sabana)可经过迪昂或卡利伦普(Kalilembu)登山或下山,该路线位于日出营地北侧。通过迪昂路径登山或下山,登山者仅需要走在宽阔的草原平地,在沙巴纳草原旁可看到普崂山西侧。走过勿隆湖(Telaga Wuring)后,西侧是迪昂高原及周遭的迷人景色。从远处看到绿色的彩色湖泊(Telaga Warna),以及从迪昂火山口喷出淡淡、袅袅升起的火山烟,如诗如梦。登山者从此地也可欣赏迪昂高原的巴古瓦查山(Gunung Pakuwaja)及比斯莫(Gunung Bismo)山峦。如已抵达迪昂营地,登山者可乘公车或巴士返回巴达万登山营地,公车费用每人5000盾。(Ing)

Table with exchange rates for various currencies against the Indonesian Rupiah (IDR) as of November 21, 2022. Includes Bank of China logo and reference rate of 2202.

Table of exchange rates (汇率) for various currencies as of November 20, 2022, 20:00 WIB. Includes columns for currency, code, selling price, buying price, and tax base price.

Table of international stock market indices (国际股市) as of November 20, 2022. Includes columns for index name, index value, change, and percentage change.

Table of Antam company LM pure gold prices (Antam公司LM纯金价格) as of November 20, 2022. Includes columns for metal weight, selling price, and buying price.

销售旺季将至有利第四季业绩大幅增长买入美股亚马逊

2022年10月27日,亚马逊发布2022年三季报。亚马逊22Q3营收1271亿美元,同比增长15%,符合公司此前指引(1250-1300亿美元),除去汇率影响,同比增长19%;营业利润25亿,同比下降49%,符合公司此前指引(0-35亿);净利润29亿美元,同比下降9%。相比第二季度,无论美国还是国际市场,公司库存容量充足,管理层预计,伴随宏观经济转暖,库存和应付账款周期,以及营运资金将趋于正常水平。第三方零售超出预期,零售业务向第三方转移的趋势持续。Q3第三方卖家在亚马逊上销售的所有商品中占58%,是有史以来的最高比例。订阅服务净销售额同比增长9.3%《指环王:权力之戒》以及NFL橄榄球比赛拉动了会员参与度和会员增长。广告收入同比增长25%且是在去年52%增长的高基数下实现。和谷歌、Facebook以及SNAP的趋势相反,三季度亚马逊广告收入实现逆市增长。美国推出一日达,积极投资物流业务;北美电商业务收入YoY+20.2%,得益于一日达和会员日的推广以及二季度美国经济数据好于预期。国际地区,英国、德国和日本的国际市场趋于成熟,印度是目前公司在海外看重的扩张区域。11月16日消息,亚马逊当地时间周三表示,公司正在裁员以控制成本。亚马逊可能会裁减约1万个工作岗位,包括零售、设备和人力资源部门,但也指出最终数字可能改变。

在中国,11月18日,亚马逊(中国)的海外购“黑五”全球购物季正式开始,此次购物季将持续到12月1日晚8点,其中11月23日晚8点至11月27日晚8点为黑五购物季巅峰期。亚马逊中国副总裁、亚马逊海外购中国区负责人李岩川在现场表示,此次购物季吸引了来自全世界近2万个品牌、近200万商品,并以低至三折起的价格供中国消费者选购。其中,专为中国消费者定制的折扣同比增300%。最新公布的美国10月零售销售数据增长1.3%,比9月0%大幅提升,也高于市场预期的增长1%,说明在美联储持续大幅加息之下对经济的影响有所缓解,再加上亚马逊的同业最大竞争对手沃尔玛公布的业绩也是大幅上涨,相信在年底的销售旺季支撑下再加上亚马逊的开源节流措施能比往年同期创造更辉煌的业绩。现在亚马逊的股票价格比去年同期的\$188.65/股已经跌去了\$100/股,在憧憬第四季度业绩的预期下时\$95/股已体现出极具投资价值。交易建议:入场位: \$75-95分注买入;止损点: \$70;止盈点: \$135

Advertisement for PT. MENTARI MULIA BERJANGKA featuring a stock chart for Amazon (AMZN) and a portrait of the independent analyst, Rui Qian Zhao.



宣传海报

印尼驻华大使视频祝贺 “2022中印尼文化艺术交流”中国区选拔赛盛大启动



周浩黎大使视频祝贺



年轻小小参赛者



中印尼文化艺术交流发起人杨璞源



组委会合影

【本报讯】11月19日上午，“2022中印尼文化艺术交流”中国区选拔赛在深圳盛大启动。第17届环球华裔小姐大赛全国冠军兼组委会主席胡洛馨、著名导演黄甲太及制片人王小帅、世界旅游小姐兼主持人温妮、全球中华小姐中国区总冠军晴天、国际冠军联合会执行主席中午、中印尼

文化艺术交流发起人杨璞源及社会商界名流等大咖亮相发布会。印尼驻华大使周浩黎(Djauhari Oratmangun)亲自发送视频表示祝贺。此次活动受到印尼驻华大使馆、印尼旅游和创意经济部、巴厘省政府、巴厘岛旅游局、中国经济社会与文化合作协会、海岛演议文化传媒等大力支持。

“中印尼文化艺术交流”自首届2020年在巴厘岛成功举办之后，继续秉承“智慧、感恩、独立、耀眼”为主题，为中印尼两国青少年展现风采、厚植友谊提供文化艺术交流的平台。选拔赛期间，主持人温妮(2017世界旅游

小姐)闪亮登场；海岛演议领导品牌领军人物、中印尼文化艺术交流发起人杨璞源发表了热情洋溢的讲话，其提出在“一带一路”的愿景和引导下，将继续趁着G20峰会召开的东风，深化中印尼两国青少年友谊的平台，并

预祝第二届交流活动绽放最绚烂的艺术之花，推动中印尼两国政府及两国人民友谊行稳致远、地久天长。周浩黎大使在开场视频播放为发布会上送上祝福，深情寄语青少年在中印尼文化艺术交流活动中释放天性，展现

才华，其提出文化艺术本无国界，愿祝两国青春少年在中印尼文化艺术交流中绽放最绚烂的色彩，续写人生旅程中的华彩篇章。稿源：中印尼文化艺术交流组委会。

编辑：本报记者叶露



特约嘉宾著名舞蹈家张艺文



2020年首届中印尼文化艺术交流活动主持人Kevin和叶露



特约嘉宾著名歌手林洪辉

随着巴厘岛G20峰会的结束，中印尼双方取得了一系列成果，制定了《中印尼加强全面战略伙伴关系行动计划(2022-2026)》。双方依托中印尼高级别对话合作机制，夯实政治、经济、人文、海上合作“四轮驱动”新格局。这其中，人文交流合作是中印尼全面合作的重要支柱之一，而印尼华裔总会(INTI)正是中印尼人文交流的积极参

与者和见证者。就在昨天(11月21日)，7名受疫情影响而推迟赴华留学的青年检察官们终于可以出发了，目的地高校包括华中师范大学等。而11

潮平两岸阔，风正一帆悬 ——中印尼教育合作又结硕果

月19日，印尼最高检察院助理总检察长 Mr. Bambang SugengRukmono 特意为即将出发的7名检察官们举行了欢送仪式和座谈。座谈会上，Mr. Bambang 希望各位青年

检察官们珍惜这次来之不易的奖学金机会，强调各位都是印尼青年检察官的优秀代表，赴华后努力学习，尽快提高各方面的能力，带动整体印尼人力资源素质

的提升，同时树立良好的印尼检察官形象，回国后为印尼国家建设和发展贡献青年检察官的力量，以实现2045年印尼黄金一代的崇高理想。

印尼华裔总会教育部主任韩善美(Pusanti)，应邀一同出席座谈，代表华裔总会和黄德新总主席介绍了该教育合作项目的重要意义，希望明年与最高检察院一道继续按照中国国家留学基金委员会(CSC)的标准向中国驻印尼使馆遴选推荐优秀的青年检察官赴华深造，深化两国教育合作和人文交流，促进两国检查系统的交流合作。



印尼最高检察院助理总检察长 Mr. Bambang 与韩善美等合影



印尼总检察长 Prof. Dr. Sanitiar Burhanuddin 会见黄德新总主席等



受资助检察官雅加达机场登机赴华前合影

【本报讯】11月19日下午，印尼阿拉扎大学孔子学院为中国—印尼聚龙农业产业合作区(简称“聚龙印尼区”)的60名印尼籍员工开设汉语水平培训班，通过本次汉语培训，提高企业员工的汉语水平，促进公司人员之间的有效沟通。聚龙公司印尼区域雷文忠总裁、杨义副总裁、印尼阿拉扎大学孔子学院副理事穆尼和孔院中方院长牛海涛出席并致辞。此外，聚龙印尼区公司财务总监侯光珍、南加

大区第一责任人孙忠宝、第四种植园第一责任人梁福润、第六种植园压榨厂第一责任人马强、公司工业系统代理总经理王涛、聚龙公司60名员工和孔院的老师们参加了本次开班仪式。穆尼介绍了阿拉扎大学孔子学院开展汉语教学及培

印尼阿拉扎大学孔子学院 为聚龙集团印尼区域员工开设汉语水平培训班

训情况；雷文忠称，聚龙印尼区非常重视企业员工的语言学习，包括中国人学印尼语和印尼人学汉语，认为只有学好语言才能进行跨国文化有效沟通；杨义表示，希望通过汉语培训班的强化学习，让印尼籍员工能够多掌握一门语言、获得一项新技能；牛海涛表

示，希望通过与印尼中资企业加强合作，通过教育与企业结合，加深印尼人民对中国语言文化的了解，推动中印尼人文交流。总投资近14亿美元的中国—印尼聚龙农业产业合作区是东盟地区第一家通过中国国家级考核的境外农业产

业园区。目前已种植油棕6万公顷，分布在印尼加里曼丹岛和苏门答腊岛多个地区。该合作区现有11个棕榈种植园、4个棕榈油压榨厂、2个棕榈仁压榨厂、1座海港及5座内河港口，实现年加工棕榈果100万吨，年产毛棕榈油近20万吨。合作区招聘当地工人

11000多人，与55个村庄建立合作种植，覆盖人群近5万人。是中印尼农业经济友好合作的代表性企业。印尼阿拉扎大学孔子学院成立于2010年11月9日，由中国福建师范大学和印尼阿拉扎大学共建，是印尼最早成立且唯一位于首都雅加达的孔子学院。阿拉扎孔院立足汉语教学与文化交流，发挥其位于印尼政治、经济中心的地缘优势，为中、印尼两国搭建起友好交流的平台。



聚龙集团印尼区领导及部分员工集中参加开班仪式



聚龙集团印尼区领导与部分员工合影

我国成功举办20国集团峰会

政府受到世界银行与国际货币基金组织赞扬

【本报讯】世界银行和国际货币基金组织赞扬我国政府于2022年11月15日至16日在巴厘岛成功举办20国集团(G20)峰会。这两个国际金融机构的代表表示,20国集团的成功使印尼的地位在全球舞台上值得尊重。

世界银行印度尼西亚和东帝汶国家主任萨图·卡科宁(Satu Kahkonen)评估说,印度尼西亚能够完成20国集团历史上最困难的轮值主席国任期,因为地缘政治局势正在升温,并且仍处于新冠肺炎大流行中。

萨图·卡科宁周日(20/11)在题为《面对全球经济衰退威胁加强经济韧性》的“2023年节奏经济论坛”中表示,印尼干得好。当俄乌战争爆发时,这次20国集团会议能否进行存在很大疑问。直到20国集团

峰会前一周开始,仍有许多人对能否发表公报持怀疑态度。但印度尼西亚设法做到了。

卡科宁继续说道,印尼这次在20国集团轮值主席国任期内取得的成就并不容易。这是历史上最艰难的轮值主席国任期。因为,只是这一次印尼担任20国集团轮值主席国,正值全球形势处于艰难期。我祝贺印度尼西亚政府成功完成20国集团轮值主席国。

国际货币基金组织印度尼西亚高级驻地代表詹姆斯·沃尔什(James P Walsh)对印尼政府良好实施20国集团表示赞赏。沃尔什表示,在当前的地缘政治形势下,与许多国家建立共识并不容易。恭喜印度尼西亚。

Ayoconnect的创始人兼首席执行官雅谷(Ja-



佐科维总统(中)主持G20峰会

kob Friedemann Rost)也对印度尼西亚担任20国集团轮值主席国的成功表示赞赏。这一成功使印度尼西亚现在成为世界地图上的重要国家,并使巴厘岛更加受欢迎。恭喜印度尼西亚。

出席论坛的旅游与创意经济部长善迪亚卡表示,国内游客流动数量的目标已打破历史记录或

2022年的最高峰值。这一成就非常自豪,因为它实际上是在大流行期间实现的。今年,我们打破了历史纪录,国内游客流量超过8亿。我乐观地认为,即使在全球经济衰退的阴影下,印度尼西亚的旅游业也将继续增长。

凭借这一成就,善迪亚卡坦言,他收到了海事与投资统筹部长卢虎的

挑战,即到2023年在我国吸引14亿游客。尽管今年的游客人数几乎翻了一番,但善迪亚卡相信我国可以实现这一目标。特别是因为随着疫苗接种量的日益增加,新冠肺炎已经得到控制。

善迪亚卡补充说,旅游业还将支持印度尼西亚实现净零排放或NZE的目标。在旅游区运送游客的车辆将逐渐转向电动机或电动汽车。我们可以提供一些最初使用化石燃料的目的地,以转换为新的可再生能源。作为20国集团峰会的一部分,全球旅游论坛也讨论了这种能源转型的概念。20国集团成员国正在筹集2000亿美元,用于支持可持续旅游业,以减少气候变化的影响。

世界银行印度尼西亚和东帝汶国家主任萨图·

卡科宁(Satu Kahkonen)表示,在可能发生的下一次大流行中,进一步做好预测工作的重要性。卡科宁表示,新冠肺炎大流行不是第一次爆发,当然,也不会是我们将面临的最后一次大流行。大流行基金现已向20国集团国家开放。所有20国集团国家都可以做出贡献。世界银行与世卫组织一起管理。目前,已筹集了约14亿美元的大流行病基金。我们乐观地认为,随着20国集团国家捐款的增长,这一数字将继续增长。

卡科宁预测,印度尼西亚将是第一个提交使用这些资金提案的国家。需要大流行资金的国家可以向20国集团提出申请。我认为,印度尼西亚将是第一个提交这项提案的国家。(亮剑)

联合国赞赏我国主办G20峰会

当前复杂的世界条件下仍能圆满成功

【本报讯】联合国赞赏我国能够举办2022年二十国集团(G20)峰会。因为,当前的世界形势处于复杂状态。

在巴厘岛努沙杜瓦举行的20国集团新闻发布会上,联合国秘书长安东尼奥·古特雷斯指出,印度尼西亚表现出团结各方进行对话和推动解决方案的强大能力。

古特雷斯讨论了印度尼西亚在2023年担任东盟轮值主席国,预计将为

甸危机提供解决方案。

古特雷斯表示,联合国在巴厘岛举行的20国集团峰会上将重点讨论气候、粮食危机、能源和数字化转型。关于食物的信息是,我们需要采取行动防止饥饿的进一步扩大。

20国集团是一个由19个国家和欧盟组成的多边论坛,成立于1999年。它们代表了世界上最大的20个经济体。

2022年,世界上出现

了各种问题,包括乌克兰-俄罗斯危机,这对许多国家的经济和能源供应产生了严重影响。

我国在接受意大利的轮值主席国接力棒后,自2021年11月以来一直担任20国集团轮值主席国。20国集团系列会议在过去近一年的时间里,在我国各个城市举行,包括金融路线和夏尔巴路线。

20国集团峰会,即由国家元首和政府首脑出席

的20国集团峰会,于2022年11月15日至16日在巴厘岛努沙杜瓦举行。

目前,各国领导人已经在巴厘岛参加为期两天的20国集团峰会。

印尼担任轮值主席国期间讨论的三个主要问题是全球卫生架构、数字化转型和能源转型。

在20国集团峰会系列活动结束时,印尼将向印度传递轮值主席国的接力棒。(亮剑)

卫长呼吁民众尽快接种疫苗

新冠新高潮在即 未接种者死亡风险很高

【本报讯】卫生部长古纳迪指出,完全没有接种新冠疫苗的人,有可能在新冠肺炎浪潮的奥密克戎新亚变种中死亡,例如XBB, BQ.1至BA.2.75。

根据过去一个月新冠肺炎患者死亡的数据,死亡的患者比例最高,来自那些完全没有接种新冠肺炎疫苗的患者。

古纳迪日前表示,这次没有接种疫苗的人在新冠肺炎浪潮中死亡的风险很大。截至周二(15/11)从在线医院收集的一些新冠肺炎患者数据,值得注

意的是,在10月4日至11月15日期间死亡的47%或221人完全没有接种新冠疫苗,有26%或122人接种了两剂新冠疫苗,其次是19%或88人接种了第一剂加强剂,7%或33人刚刚接种了第一剂疫苗,另有1%或3人仍然未知。

除了基于疫苗接种状况外,古纳迪声称,在10月4日至11月15日期间的467例新冠肺炎死亡中,老年人组占主导地位。其细节是,59%或275例死亡来自60岁及以上,19-59岁的35%或163人,0-5岁的4%

或21人,然后,分别来自6-11岁和12-18岁年龄组的1%或4人。

古纳迪最后表示,这种疫苗对于保护我们,尤其是老年人非常重要。如果是接种了加强剂,那么与未接种疫苗的人相比,新冠肺炎引起的疼痛和死亡风险大大降低了。

我国新冠肺炎病例的发展已经开始飙升,无论是阳性病例还是每日确诊病例,还是因感染新冠肺炎而死亡的人数。根据11月10日至16日期间记录的政府每日报告汇编的数

据,新冠肺炎确诊病例累计达到44384例,在11月3日至9日期间,确诊的新冠肺炎病例总数为35248人;在11月3日至9日期间,因感染新冠肺炎而死亡的民众病例为257例;此后一周增加到301例,增加了17.12%。

我国每周的新冠肺炎检测数量也呈上升趋势,尽管并不显著。例如,在11月3日至9日期间,共对195541人进行了检测。一周后,接受检测的人数上升到214625人。我国新冠肺炎检测的结果是根据使用聚合酶链反应(PCR)方法(即拭子测试、分子快速测试(TCM)和快速抗原测试的测试结果计算得出的。(亮剑)

【本报讯】民族民主党副总统艾哈迈德·阿里(Ahmad Ali)意识到,该党宣布前雅加特区省长阿尼斯为总统候选人的决定带来了利弊。

阿里不久前表示,如果民族民主党选择阿尼斯的决定是错误的,就让印尼人民来评判吧。当本党决定选择阿尼斯时,有很多利弊。所以我总是说,好吧,如果本党选择阿

若民族民主党错误选择阿尼斯阿里:就让人民来评判和惩罚吧!

阿尼斯的决定是错误的,就让人民惩罚吧。

但是,阿里要求其他政党不要侮辱民族民主党宣布阿尼斯为总统候选人的决定,并希望对方不要对本党的决定做文章。

阿里指出,不需要互

相侮辱,不需要制造噪音,最终会发生什么?两极分化的威胁就会越来越大。民族民主党作为一个政党有自己的决策权。因此,民族民主党将对本身为2024年总统选举做出的决定负责。如果这是错误的,那就让民族民主党对

2024年负责。

2022年10月3日,民族民主党宣布阿尼斯为他们的总统候选人。出席宣布会的阿尼斯表示,愿意成为2024年的总统候选人。当时,民族民主党主席巴洛表示,阿尼斯是所有可用选项中的最佳人选。民族民主党也给阿尼斯自主选择将与其搭档的副总统候选人。(亮剑)

【本报讯】印尼斗争民族民主党政治家马辛顿(Masinton Pasaribu)拒绝将梅加瓦蒂与苏西洛在20国集团峰会晚宴上的同座共餐,当成印尼斗争民族党和民主党将进行联盟的信号。联盟不能仅通过一次即兴的会晤形成起来,政治合作必须是长期密切关系建立起来的。

他也不愿意进一步谈论这个问题,因为这是梅

牛头党强调并非联盟信号 G20峰会晚宴梅加与苏西洛同座是巧合

加瓦蒂主席的权限。

马辛顿周三(16/11)指出,不可能仅一次会晤就称为合作的时刻,合作关系是动态的,是长时间的谈判。苏西洛和梅加瓦蒂之间的会晤是作为前总统即兴发生的;两人与前副总统一起被邀请出席晚

餐进去。针对梅加所穿的蓝色巴泽衣服的言论,马辛顿表示,颜色不能表示什么意思,因为印尼斗争民族党干部可以穿着本党议程之外的任何颜色的衣服。

他指出,红色是象征人民斗争的意识形态;然而,对于日常时尚,那可以是五彩缤纷的时装。

他不要分裂的政治气氛

研究机构认为甘贾尔

适合在2024年大选中成为普拉波沃副座



普拉波沃(右)和甘贾尔

【本报讯】根据政治气象站(PWS)调查机构的民调结果,大印尼行动党主席普拉波沃的可选性占据了最高位置。因此,普拉波沃需要通过选择能够对其可选性产生影响的搭档,以支持其当选为2024年大选的总统。

印度尼西亚战略行动中心(CISA)政治观察员赫里·门德罗法(Herry Mendrofa)不久前表示,机会还是很大的,但是,必须注意普拉波沃的搭档必须参与提供选举影响。希望普拉波沃不要

选错副总统候选人,因为这可能会使他的可选性直线下降。

赫里指出,能够在2024年总统选举中对普拉波沃产生选举影响的人物是甘贾尔。如果在竞选时出现对峙,甘贾尔的可选性与长期领导地方政府方面的表现更领先、更好。另外,阿尼斯的政治背景可以成为普拉波沃的副总统,阿尼斯将是一个强有力的人物。因为,阿尼斯可以确保反对派团体的选票转向普拉波沃。(亮剑)

佐科维发出支持候选人的信号

普拉波沃-普安搭档的话语再次获得加强

【本报讯】印尼民主与战略事务研究所(Indostrategic)执行主任艾哈迈德·科鲁鲁·乌曼(Ahmad Khoirul Umam)评估道,佐科维总统关于普拉波沃在2024年总统选举获胜机会的声明开启了许多政治信号。其中之一是,加强普拉波沃与普安在即将举行的选举中作出总统候选人的副总统候选人的搭档的构思。

乌曼不久前指出,积极的信号是,加入大印尼行动党-民族复兴党组合的印尼斗争民主党,将重振普拉波沃-普安的正副总统候选人计划,并成为一个有价值的合作伙伴。

乌曼估计,佐科维的声明暗示印尼斗争民主党开放加入大印党和民复党联盟的机会。自去年8月以来,大印党宣布其总主席普拉波沃准备竞选总统候选人。然而,副总统候选人的席位仍然空缺。此前,佐科维提到了印尼斗争民主党有可能供其总主席的女公子普安

来当普拉波沃的副手。佐科维的声明加强了印尼斗争民主党与大印党-民复党联盟更紧密的政治信号。

乌曼认为,佐科维关于普拉波沃作为总统候选人获胜的机会的声明,不仅仅是政治上的客套话。原因是,印度尼西亚的头号人物不只一次地抛出对普拉波沃支持的信号。此前,佐科维也曾提到,从一开始就支持国防部长。佐科维的声明一再强调总统支持普拉波沃作为总统候选人参选。佐科维连续两次支持普拉波沃的声明清楚地证实了这一立场。

这位巴拉马迪纳大学讲师继续说道,如果该声明只是政治上的客套话,那显然不会有成效,实际上会引发普拉波沃支持者对佐科维的负面情绪,这被认为是在给人以虚假的希望。此前,佐科维提到了普拉波沃作为总统候选人获胜的机会。(亮剑)

从大国会晤理解为何台湾必须统一



Harryato Aryodiguno, Ph.D.

赖剑文博士为印尼总统大学(President University)国际关系学系助理教授

最近东南亚接连三个国家领导人峰会,很密集地排在一起。从柬埔寨、印尼巴厘岛二十国集团峰会,还有泰国的APEC,短短十天内,世界强国都在东南亚进行双边或多边会晤。大部分参与东盟会议、G20峰会或者APEC的国家都会针对俄乌战争议题作为对话的内

容之一。大部分国家希望这些会议能够抵制俄罗斯,但是作为东盟龙头的印尼代表东盟表明,印尼与东盟都不会抵制任何一个国家。

从G20来看,在这个会议很多内容、重点就证明出政治文化的重要性。随着人类历史的前进,随着社会经济、政治和文化的发展,人际交往日趋频繁,社会生活更加复杂和多样化,“礼”也不断丰富和发展。例如加拿大领导人杜鲁道和习近平的谈话,过去两国因为孟晚舟案后,互动关系至今都没有恢复,所以按照外交的礼仪,北京积极安排习近平与各国进行场边领导人高峰对话。杜鲁道利用峰会领导人社交活动场合,在人群拥挤大庭广众前,硬是拦下习近平后,双方会谈约十分钟。但在事后加拿大政府官员刻意对媒体透露双方会谈内容。加拿大办理外交的模

式,产生外交礼貌的尴尬状况,真是令人感到不可思议。

接下来我们关注 APEC, G20 结束之后拜登直接回家,没有参加 APEC,意味着美国对于东盟国家的无能为力已经极为明显。在东盟区域角色已变成越来越陪衬的角色。其实 APEC 的主办国也开始感觉不到美国的存在。东盟国家认为美国对 APEC 的疏离漠不关心。美国的态度对于 APEC 与 G20 是不一样, G20 的会员亲美的还是比较多, G7 也在里面。但是在 APEC 有俄罗斯、拉丁美洲国家以及开始相信权力转移理论的东盟国家都在内。所以美国就选择不参加了。

那么这些其实对台湾有什么影响?除了大国会议、俄乌战争、中美谈判。中美谈判的内容其中一个就是台湾议题。台湾在整个大的地缘政

治当中越来越边缘化。台湾其实不仅有国家认同的问题,但是还有身分认同的问题。国家认同的问题是因为内部台独分子的力量不断地造成台湾边缘化。台独也采取一种自我疏离,不承认台湾人是中国人。这个否定台湾人是中华民族、否定台湾的历史、人种、血缘、文化跟中国的一切,是为了达成台独的目标。而努力的自我欺骗、自我疏离。如果台湾人不能在这个迷雾里面走出来,台湾的前途就消失了。

身分认同的问题就是台湾不认自己是中国的一分子,但是另外一方面东北亚国家又不承认台湾是属于一个国家。相对的,大部分的东南亚国家还是把台湾看成 Chinese 来对待。所以台湾在政治方面来说既不是东北亚的一部分也不是东南亚的一部分,但是台湾的

位置属于“国共内战”未结束的状况。

台湾同胞必须了解统一的重要性

1949 年之前,美国对台湾不甚关心,但在 1949 年中华人民共和国建立之后,台湾的安全就成为美国关注的对象。很多人会认为美国支持台湾是因为台湾的地理位置重要,其实是不是。美国就是怕新兴力量崛起才是美国援助台湾的主要因素。这里要特别说明的是,美国使用分裂领土的模式来巩固其自己在世界的权力。所以台湾在中美关系中的重要性 and 风向标作用,在中美直接竞争的这个历史阶段,放弃台湾意味着巨大附带损失。

解决台湾问题、实现祖国完全统一,是全体中华儿女的共同愿望,是实现中华民族伟大复兴的必然要求,是中国共

产党矢志不渝的历史任务。中国共产党、中国政府和中国人民为此进行了长期不懈的努力。

1949 年 10 月 1 日,中华人民共和国中央人民政府宣告成立,取代中华民国政府成为代表全中国的唯一合法政府。这是在中国这一国际法主体没有发生变化情况下的政权更替,中国的主权和固有领土疆域没有改变,中华人民共和国政府理所当然地完全享有和行使中国的主权,其中包括对台湾的主权。由于中国内战延续和外部势力干涉,海峡两岸陷入长期政治对立的特殊状态,但中国的主权和领土从未分割也决不允许分割,台湾是中国领土的一部分的地位从未改变也决不允许改变。最后团结广大台湾同胞,排除“台独”分裂势力干扰阻挠,推动两岸各领域交流合作和人员往来走深走实。

廖省:林越

11月15日,一枚导弹击中波兰靠近乌克兰边境的一座农场,造成两人死亡。乌方迅速归咎于俄罗斯,是冲突的“重大升级”,暗示北约需要“对集体安全的攻击采取行动”。

北约表示,导弹或为乌克兰防空系统发射,事属意外,且没有证据表明导弹是来自俄方的“蓄意攻击”。但泽连斯基16日仍坚称导弹“毫无疑问”不属于乌克兰。有北约国家驻基辅外交官表示,乌方否认北约调查结果,破坏了部分盟友的信任。北约随后表示,因为莫斯科是发起俄乌冲突的,导弹事件的祸首仍是俄罗斯,白宫也认同这一套逻辑。

西方官员及媒体明知“波兰导弹”事件与俄罗斯无关,非但不谴责惹事的“遮脸司机”,反而绕了个弯继续责怪俄罗斯,让国际社会更看清了西方拙劣的“双重标准”。

冷眼细看 西方拙劣“双标”

说到“双标”,让人想起美国多年来对中国的抹黑、诬蔑。美国经历“黑人的命也是命”(BLM)反警察暴力的运动,数十万人死于新冠肺炎,却无端批评中国人权问题;美国作为互联网技术起源地、垄断大批核心技术何设施,却污蔑中国技术威胁别国安全;美国于二战后发动百余场战争、干涉别国内政,却指责中国的“霸权主义”影响地区安定……

去年4月1日,杨洁篪在安克雷奇的“美国没有资格居高临下同中国说话,中国人不吃这一套”铿锵话语赢得世界喝彩。北京出版的《拆解“双标”》以实例展示西方“双标”的伎俩,剖析幕后因素。案例选自美国《纽约时报》《华盛顿邮报》、英国《泰晤士报》《经济学家》、法国《费加罗报》、德国《明镜周刊》、日本《朝日新闻》等主流媒体。

书中解析西方“双标”中国的“靶子”,还原西方在新冠

疫情中“甩锅”中国,在“一带一路”建设造谣新殖民主义,在孔子学院议题炮制“间谍疑云”。西方在立场、观点和方法的偏颇,加上百年形势变化,导致西方失落、失措、失势、失信,而滥用“双标”。

去年5月上旬,西媒媒体炒作中国长征五号B火箭残骸返回大气层,渲染中国火箭残骸危害全球。西方明知残骸大部分被大气层燃烧后碎片落入大洋无人区,中国专家也多次辟谣,然而,西方的企图就是要“抹黑”。且看那阴谋论的标题:“中国火箭失控”、“中国火箭无法确定降落地点”、“中国火箭可能会砸到你”、“中国为什么要制造威胁”。

英国作家汤姆·福迪撰文抨击西方抹黑中国,玩起双标。之前,美国Space X的猎鹰9火箭残骸掉在华盛顿一家农场,但西媒有意淡化,轻松写道“美国火箭点亮夜空”

“美国火箭如绚烂灯光秀”“美国火箭被误认为是流星雨”“UFO背后的真相是美国火箭”。

福迪总结西方对华惯用的“抹黑三招”。首先,指责中国“缺乏透明度”,目的是为了挑起西方人民对中国的不信任与恐惧。其次是“强迫劳动和侵犯人权”,给新疆的棉花生产扣上“强迫劳动”的帽子,借此制裁中国产业与部门。第三,中国的科技发展已威胁西方,套上“间谍活动”是最毒辣的手段,更以“安全”为由,谋论的标题:“中国火箭失控”、“中国火箭无法确定降落地点”、“中国火箭可能会砸到你”、“中国为什么要制造威胁”。

北京冬奥组委今年1月28日对媒体布表示,“任何符合奥运精神的言论,都会受到保护;而任何行为或言论若违背奥运精神,特别是违反中国法律规定,也会受到惩处。”英国《卫报》随即发表题为《中国官员称进行示威抗议的冬奥会运动员将面临惩罚》的报松写道“美国火箭点亮夜空”

压制运动员言论自由”的谎言。《华盛顿邮报》更以中国关于遵纪守法的提醒制作标题:“闭上嘴,滑你的雪吧!”却不提《奥林匹克宪章》中“不允许在任何奥运会地点、比赛场馆或其他奥运区域宣扬政治、宗教或种族观点”的规定。

去年,《路透社》却为日本禁止运动员在东京奥运会期间宣扬政治观点的做法进行辩护,认为这种禁令是国际奥委会一贯之的规定,以此维持体育运动的“中立性”。

海外网友留言:“最搞笑的是,每一届奥运会都贯彻的行为准则,但到了中国主办时就被告口诛笔伐了。”“这简直是在‘制造’新闻,还有比这更low的做法吗。”更有网友一针见血:“说实话,西方嫉妒中国取得的每一个成功。西方目前的状况是可笑至极的。”“西方媒体的愚蠢再次登峰造极,别忘了,参加冬奥会的人是运动员而不是政客。”

众所周知,因佩洛西于8月中旬窜访台湾,中国发起外交层面的舆论反击,揭露西方在台湾问题上的双标与虚伪,让全世界感受到中国的决心与毅力。这让“反华势力”慌乱失措,平时温文尔雅的中国外交官此次表现出强大的战斗力,只好扣上“战狼外交”的帽子。

回顾佩洛西于两年前称香港暴徒破坏立法院为“最美风景线”,不久,她的议长室就被特朗普支持者占据。窜访台湾后,如今肯定已不能再当议长了,这恐怕就是“现世报”!

拜登为了应对国内经济难题,想方设法在巴厘G20峰会上与习近平主席首度会谈,希望中国帮助增持美债以缓解通胀。但之前美国先以晶片、人权、台海问题刁难中国,如今再堆起笑脸“寻求共识”。中国当然不会忘记,当2008年帮助美国度过难关后,那些政客们是如何向中国背后捅刀。吃一堑,长一智,白宫如果守信,“白皮猪”都会上树。

雅加达:啄木鸟

据中时新闻网、TVBS新闻网等台媒消息称,大陆赠台大熊猫“团团”于11月19日不幸离世,让台湾民众相当不舍。大陆民众以及海外中华儿女也无不感到惋惜和悲哀。

“团团”大熊猫黑熊是雌性,生于2004年9月1日。它的家乡是大熊猫基地四川省,2008年,国民党马英九当选台湾领导人,和大陆发展友好关系,台海局势渐渐缓和。马英九与习近平在新加坡会面之后,大陆答应赠送一对“中国国宝”大熊猫予台湾,台湾还报一对“梅花鹿”予大陆,两岸同胞无不欢欣鼓舞。

从此,大陆一对熊猫“团团”和“圆圆”在台湾动物园安家14年,“团团”和“圆圆”生了两胎“圆仔”,今年8月台北

大陆赠台大熊猫“团团”病逝令人惋惜

动物园传出消息,说“团团”最近几周得病,患上“癫痫”病,台湾医务人员尽了全力医治,不见好转,看起来将要进入生命的最后时刻,台湾迫于无奈,紧急邀请了大陆兽医专家。台北动物园表示,大陆兽医在这里停留七天,观察而不是进行健康检查及治疗。

于是大陆派专家到了台湾探望,这是一只象征着两岸关系友好时期的雄性大熊猫生病后,双方之间进行了一次罕见的沟通。大陆专家在台湾七天回大陆,不久,“团团”病况无好转,台北市动物园表示,大熊猫“团团”因脑部病变急剧恶化,医疗照管团队决定放手,于11月19日宣布

放弃治疗,园方也证实“团团”在19日下午1时48分离世。报道称,“团团”的离世让人不舍,岛内各界人士包括台湾地区前领导人马英九、国民党前主席连战、台北市市长柯文哲等人均表达不舍与哀悼,大陆国台办19日晚也表示痛心和惋惜。

大熊猫团团不幸离世后,海内外中华儿女无不感到悲伤。“团团”才18岁,应该活得更长久;可是天不假年,团团的“癫痫病”折磨它好几个月,终于医治无效而死亡。

团团和它的伙伴圆圆是北京送给台湾的,为了向中国大陆致敬,他们的名字合在一起的寓意是“统一”或“团

结”。这对夫妇成了台湾的大明星,后来,圆圆生下了两只小熊猫仔。

团团刚到台湾的时候很小,很可爱,带给台湾民众欢乐和友好;团团的离世,怎么不让人感到惋惜呢!团团、圆圆安家台湾是“台海一家亲”的象征。大熊猫是中国的“国宝”,不随便送人、借给人,只有和大陆发展友好的国家和地区才会答应给予对方饲养。团团、圆圆落户台湾后,受到台湾民众,特别是小孩热烈的欢迎和喜爱。中国只把熊猫作为友谊租借给他国动物园,这些动物园通常必须在熊猫出生后几年内将其后代送回,才能加入

中国的育种计划。

大熊猫团团离世后,大家心里都很难过。只有台湾地区领导人蔡英文未发声。记得几年前,美国现任总统拜登养了十三年的德国牧羊犬“冠军”离世,拜登伤心极了,蔡年英文在第一时间留言哀悼,陪伴台湾人民14年的大熊猫“团团”不幸因病离世,蔡英文到现在,连一句悼唁的话都没有。真叫人愤恨!

可见蔡英文死抱美国大腿到了什么程度。岛内资深媒体人、“中广”董事长赵少康11月20日中午在脸书(Facebook)发文批评当局领导人蔡英文对“团团”默不吭声、无动于衷、不闻不问,连一句吊

唁的话都没有。

赵少康在文中还称,蔡英文对“冠军”的热情与对“团团”的冷血,实有天壤之别。一个人的意识形态能把最起码的人性都淹没,真是可悲可叹。我们对团团的死表示哀悼。

中国政府在5年前也赠送给印尼政府的一对大熊猫,已经长大,在茂物野生动物园内,在园主蔡亚声精心培养细心照顾下,生活得很健康,很可爱,受到印尼人民无比的喜爱。

我们希望,生活在印尼的大熊猫能健康康,带给印尼人民无穷的快乐,继续为印中友好关系做出贡献。



利玛窦

利玛窦采用适合中华文化的方法在中国传播基督教长达27年。起初,为了传教,

汉学家 (2)

达哈纳(A. DAHANA)、约翰尼斯·赫尔利安多(JOHANES HERLIJANTO)

他和罗明坚削发除须,披上僧服,打扮成了佛教僧侣(Liu, 2008:446)。然而,后来他意识到中国社会最受推崇的其实是儒家文化(Liu, 2008:467)。于是,他又乔装成了专门研究儒家传统文化的学者(Liu, 2008:467-468)。他还在传教的同时不断钻研儒学这一深刻影响中国的思想流派。

后来,其他随之而来的传教士也纷纷效仿利玛窦的传教策略,学习中国人的语言,风俗习惯以及宗教生活。在欧洲,他们的文集成为促进中西方交流的桥梁。得益于他

们的作品,16世纪时许多欧洲的知识分子可以足不出户就能了解到中国的情况,其中包括1697年莱布尼兹(Leibniz)创作的《中国近事》(NavissimaSinica)以及1755年伏尔泰(Voltaire)撰写的《中国孤儿》(L'Orphelin de la Chine)。

此后的中国研究的发展与19世纪中期中国历史的演变也息息相关。19世纪40年代,中国在1840年一系列军事冲突中落败于英国,史称“鸦片战争”。最终,实行闭关锁国政策数百年之久的中国被迫打开国门,西方列强也开始对中国的殖民统治。然而,

西方在中国的殖民统治形式却与在其他亚洲地区的截然不同。各大西方势力不是采取直接统治的形式,而是通过维护中国最后一个王朝,即清朝的统治来殖民中国(Manzu, 1644-1911)。依照这一史实,中国马克思主义学派的历史学者们便将19世纪中期到20世纪中期这一时期称为“半殖民地半封建社会”。也正如孙中山先生所形容的那样,那段时间是“次殖民地”时期,是一个民族被多个民族殖民的时代。

伴随着西方经济利益的扩张,中国国门被进一步打

开,西方教士阶层也更加积极地在华传播基督教,愈来愈大规模的传教活动随之出现。也正因为这样,中国马克思主义学派的历史学者们认为,基督教是中国沦为西方列强殖民地的历史进程中不可分割的一部分。

毋庸置疑,通晓当地语言是顺利传教的前提。因此,教士阶层或者其他与教会联系紧密的人便成为了第一批系统研究汉语的外国人。例如出版于1931年的《马修汉英词典》(Mathew's Chinese-English Dictionary)是最早的现代汉英词典之一,就是由一名叫做马修(Mathew)的神职人员写成的。直到现在,该书依然是编写现代词典的参考书目之一。

后来,传教士们意识到只是掌握汉语还不够。因此,他们便沿用了他们的前辈利玛窦的策略。像16世纪的传教士们一样,19世纪的基督教神职人员也都认为有必要了解中国的风俗习惯、宗教信仰和传统文化。他们甚至还研究中国的历史、政治、经济、当代文化等相关问题。从那以后,开始出现了所谓的“传统汉学”这一学科。然而,由于更为追求实用性,也就是为了传教,他们这支传教队伍中参与该学科研究的人大部分都是通过自学成才,并没有掌握一定的方法论。

(原载《华人在印尼民族建设中的角色和贡献(第三册)》。本篇未完待续)

古筝旋律在雅加达北部 美丽Sunny岛盘旋



在游艇录制弹奏古筝



在游艇上拍摄刘春玲弹奏古筝造型



美丽Sunny岛一景色



郭说侨、刘春玲、林召国



岛上停泊码头



左起 郭说侨、Linda、刘春玲、Vina、林召国

【本报讯】古筝琴爱好者刘春玲在11月4日至5日，在雅加达北部千岛群岛之一美丽的Sunny岛，在这里拍摄了古筝表演视频录影。录影活动在严格的卫生规则下进行。每位前往Sunny岛成员必需做新冠检测(阴性)，方可登陆该岛。

游艇航行乘风破浪，冲着海浪激起美丽的浪花向两旁散开，船艇行驶以18节速度向前行驶。蔚蓝的天空，碧绿的海洋，游艇一路上伴随着海浪向前行驶。

船艇在行驶中，摄影队开始拍摄刘春玲弹奏古筝造型录影。游艇行驶了1小时30分左右，终于抵达世外桃源美丽的Sunny岛。游艇上，有船艇与岛上业主之一的林召国先生、刘春玲琴友Linda与Vina、摄影队及电子媒体等20多人。

在游艇上，刘春玲表示，古筝，弹拨弦鸣乐器，是汉民族古老的民族乐器，流行于中国各地。因音域宽广，音色优美动听，而被称为“众乐之王”，亦称为“东方钢琴”，是中国独特的、重要的民族乐器之一，我将之在印尼发扬光大，与时俱进，通过媒体普及化，让更多的年轻一代能学习古筝。

她说，“我在这Sunny Island弹奏这首悠扬的古筝，因为这里有很多美丽的拍摄景点...”

8年前，刘春玲创办了雅加达国际东方音乐学校(JIOMS)“雅泉”，并聘请了中国泉州音乐学院的导师，让许多印尼人民学习古筝、管子、二胡、扬

琴、长笛，并取得成果，目前“雅泉”校友遍布全印尼各地。刘春玲(LiaLau)非常感谢在自己的祖国印度尼西亚开设了一所保存中国传统音乐的音乐学校，从而培养了一代能够保存中国传统乐器的印尼男女青年。

她从十几岁开始就喜欢古筝，并在25岁后开始学习古筝，并受到启发，通过YouTube视频：lialauGu-zheng, Tiktok: lialau.wonder推广古筝音乐，并将其更广泛地介绍给年轻的印尼民众，通过Instagram: lialau.wonder, 播放印尼歌曲、圣诞歌曲和印尼流行歌曲。这次视频拍摄是在Sunny岛为背景，以配合印尼歌曲“我的祖国(Tanah Airku)和“印尼之宝藏(Indonesia Pusaka)”的主题。

据刘春玲对记者说，“因为印尼歌曲要在印尼特定的景点拍摄，发现Sunny岛是其中的岛屿之一，它拥有丰富的水下资源：珊瑚、鱼类、海豚、鲸鲨、植物群和美丽的陆地……海滩、清澈的海水、白色的沙滩、天空和原始的



刘春玲、林召国、Linda、Vina及媒体记者在直升机停机坪台上



拍摄刘春玲在古树下弹奏古筝

卡拉OK、水疗中心、儿童游戏、网球、五人制足球，特别有趣的是私人别墅，这些别墅非常舒适，就像在马尔代夫的概念一样，在树中间的大海之上，仅用于独家活动的独家别墅。显然，我们无需乘坐飞机到很远的地方，今只要乘船，您就能体验到如在外的气氛。

这岛是印尼华裔成功企业家郭说侨、林召国所有，他们非常热爱印尼，积极参与开发和促进千岛群岛的建设。拍摄期间，恰好他俩也在岛上。

隔日，海上清风吹拂，原先在岛上清晨能观日出，但浓云密布，故看不到这一景观。因为在这里观日出是最美的景色。上午进食早餐后，在业主之一郭说侨谈话

中表示，对本千岛群岛的未来发展成为旅游景点的潜力充满信心。印尼有17350多个岛，有居住有1800个岛屿，印尼佐科维总统也提倡本开发海洋资源，提产海洋航路通及开发海洋资源，及开展印尼的旅游胜地，划定了10个优先旅游景点。

郭说侨表示，然而，在开发印尼旅游业中，显然在接近在雅加达北部的千岛群岛，其中有100多个岛屿有人居住，有70多个岛屿还是为私人所有。

为促进本国的旅游业，我们要模仿马尔代夫(Maldives)式的规划建设，开发群岛的旅游资源，可将每个岛屿建成一个旅游景点，让国内外其旅客来这里旅游度假。

Sunny岛原名是Pulau Matahari，但成为私人岛后易名为Pulau Sunny岛，岛主是郭说侨、林召国与他本人。在本岛对面不远处是Pulau Pantara有对公众开放外。

林召国说，“我们的房间有30多间，将增建50多间高级房间。世界小姐团队曾在Sunny岛Arundaya

别墅住宿，这里也曾举办过了一些有趣活动，包括：ROLL ROYCE、MERZEDES BENZ等。我们在距离岛屿100米的海滩上用砖石建造了别墅和所有设施。

本月10日，有位成功企业家的儿子将在这里举行婚宴，受邀参加的贵宾是特定的宾客。”

他指出，Sunny岛和周边岛屿建设的别墅，间接激活岛屿的活力，并有利于岛上的居民，吸引工作劳动力，促进旅游经济，让附近岛上居民受惠。”

中午在岛上午餐后，大家就开始整装行李，准备返程。值得惊叹的是回程航行上，见到了郭先生在骑着水上摩托跟随另一艘游艇，这显现出群岛上的水上运动，除潜水是千岛旅游项目的不可缺的项目之一。航行近2小时，终于到了游艇码头，两天一夜的活动终于画上了圆满的句号。

本报记者学科报道



郭说侨、林召国



Sunny岛标志



水上摩托艇



鸟瞰高空观美丽Sunny岛



玻璃屋教堂晚霞景观



Arundaya 别墅



岛内家庭剧院



设计精致的餐厅

习近平同牙买加总督艾伦就中牙建交50周年互致贺电 李克强同牙买加总理霍尔尼斯互致贺电

新华社北京11月21日电 11月21日,中国国家主席习近平同牙买加总督艾伦互致贺电,庆祝两国建交50周年。

习近平指出,牙买加是英语加勒比地区最早同中国建交的国家之一。建交50年来,中牙关系始终保持良好发展势头,双方政治互信深化,务实合作成果丰硕,人民友谊日益加深。

艾伦表示,建交以来,牙中友好关系持续发展,各领域合作取得显著成就,令人欢欣鼓舞。牙方愿继续同中方加强合作,进一步深化两国战略伙伴关系。

霍尔尼斯表示,牙方高度评价中方为牙经济增长和社会发展提供的宝贵支持,愿继续致力于加强双方合作,确保牙中战略伙伴关系造福两国人民。

习近平向联合国/中国空间探索与创新全球伙伴关系研讨会致贺信

新华社北京11月21日电 11月21日,中国国家主席习近平向联合国/中国空间探索与创新全球伙伴关系研讨会致贺信。

习近平指出,近年来,中国积极开展空间探索活动,“嫦娥”揽月、“天问”探火、“羲和”逐日、空间站巡天,不断深化人类对宇宙的认知,致力增进人类共同福祉。

联合国/中国空间探索与创新全球伙伴关系研讨会当日在海南省海口市开幕,主题为“构建新型空间探索伙伴关系”,由国家航天局、海南省人民政府与联合国外层空间事务办公室共同主办。

新华社北京11月21日电 中共中央政治局委员、国务委员兼外交部长王毅11月21日同牙买加外长约翰逊-史密斯互致贺电,庆祝两国建交50周年。

王毅表示,中牙建交50年来,在双方共同努力下,两国关系始终保持健康稳定发展势头。我愿同约翰逊-史密斯外长一道努力,进一步密切两国外交部门间已存在的良好合作关系,推动中牙战略伙伴关系不断迈上新台阶。

约翰逊-史密斯表示,建交半个世纪以来,中国始终是牙买加值得信赖的好朋友、好伙伴。牙方期待未来同中方携手努力,推动牙中关系为两国人民带来福祉。



外交部发言人毛宁

中新网北京11月21日电 中国外交部发言人毛宁11月21日主持例行记者会。

中方:希望日方以负责任态度寻找核污染水的妥善处置办法,而不是一味强推排海方案

有记者提问:据报道,11月18日国际原子能机构发布新闻稿称,机构技术工作组14日至18日访问日本,并对福岛第一核电站进行实地考察,审查东京电力公司提交的修订版核污染水排海方案及排放设施建设情况,机构将于三个月内发布本次考察评估报告,并将于明年日方启动排放前发布最终安全评估报告,中方对此有何评论?

毛宁:我注意到有关报道。中方支持国际原子能机构及技术工作组就福岛核污染水处置问题开展工作,希望工作组秉持客观、公正、科学原则,严格贯彻机构核安全标准,确保核污染水处置绝对安全。

病毒检测结果呈阳性,克里19日在酒店房间远程参与磋商。彭博社报道称,解振华表示,中美同意在正式谈判进程中纳入如何处理发展中国家因气候变化蒙受的损失和损害议题。

【环球时报综合报道】“正当相关谈判因发展中国家和发达国家之间的分歧陷入僵局之际,中方证实中美两国将恢复合作。”当地时间19日下午,《联合国气候变化框架公约》第二十七次缔约方大会(COP27)上,传出的这一消息,迅速引起彭博社、路透社等国际媒体关注。

中国气候变化事务特使解振华:中美间气候磋商很有“建设性”

解振华19日表示,中美两国领导人在G20峰会上会晤之后,根据两国领导人要求,中美两国气候问题特使在沙姆沙伊赫正式磋商如何合作推动COP27成功。

《卫报》评论说,解振华的用词反映出这是一场热情的对话。他称自己和美国总统气候问题特使克里保持了“20多年的工作关系”,“有着共同的愿望”。该报说,由于新冠

病毒检测结果呈阳性,克里19日在酒店房间远程参与磋商。彭博社报道称,解振华表示,中美同意在正式谈判进程中纳入如何处理发展中国家因气候变化蒙受的损失和损害议题。

习近平致电祝贺托卡耶夫当选哈萨克斯坦总统

新华社北京11月21日电 11月21日,中国国家主席习近平致电卡瑟姆若马尔特·托卡耶夫,祝贺他当选哈萨克斯坦总统。

习近平指出,你此次当选,充分体现了哈萨克斯坦人民对你的信任和支持。我高度重视中哈关系发展,愿同你一道努力,以两国建交30周年为新起点,推动中哈永久全面战略伙伴关系进一步发展,携手构建中哈命运共同体,造福两国和两国人民。

西部陆海新通道今年已新开通线路78条 创历年新高

近日,西部陆海新通道班列密集首发——11月16日,西部陆海新通道中老铁路(达州一万象)国际货运列车首发;11月17日,西部陆海新通道(酒泉—钦州港—鹿特丹)铁海国际联运班列首发……

公司相关负责人算了一笔账:“西部陆海新通道为我们提供了高效的供应链保障,运输时间由过去的32天缩短到18天,物流成本下降50%,今年前三季度公司出口货值同比增长45%。”

沿着西部陆海新通道,新疆哈密瓜、贵州红茶、西藏牛肉干、重庆麻花等越来越多的西部地区特色产品走向国际市场,正在成为当地外贸新增长点。

“近几年,我真切地感受到,共商共建共享的理念在通道沿线得到了越来越生动和丰富的体现,更多的省区市希望加入合作共建机制,共享通道创造的发展机遇。”刘玮说。

西部陆海新通道以重庆为运营中心,各西部省区市为关键节点,利用铁路、海运、公路等运输方式,向南经广西、云南等沿海沿边口岸通达世界各地,比经东部地区出海所需时间大幅缩短。

沿线国家和地区也借西部陆海新通道更好地共享我国市场机遇。记者了解到,越来越多的泰国榴莲搭乘西部陆海新通道跨境公路班车,10天内就能摆上重庆等西部城市的商超柜台,最大程度保证了果品的新鲜度。

“今年以来,通道已拓展出重庆、贵州、宁夏、甘肃等地与老挝、越南、缅甸等国家间的多条物流新线路。”刘玮说,通道物流网络已覆盖113个国家和地区的338个港口。

“在西部陆海新通道开通前,按照传统物流线路,泰国榴莲要先转运到当地港口,经海运抵达中国东部城市,再经国内干线物流运至重庆,转运费用高且耗时过长。”重庆洪九果品股份有限公司董事长邓洪九说。

通道线路的加速拓展,带动货运量和货值大幅增长。西部陆海新通道物流和运营组织中心数据显示,今年前三季度,重庆经西部陆海新通道运输10.5万标箱,同比增长29%,货值191亿元,同比增长46%。

在货物贸易的基础上,我国正依托西部陆海新通道,与柬埔寨探索建设“中柬香蕉产业园”项目,打造“运贸产”一体化香蕉供应链;针对马来西亚棕榈油、橡胶、石油等资源,推动形成陆海新通道马来西亚供应链资源中心等。

合作“朋友圈”也不断扩大。今年7月,湖南省对接融入省际协作机制,标志着西部陆海新通道从西部12个省区市与海南省以及广东湛江市的“13+1”合作机制,升级为“13+2”共建新格局。

“党的二十大报告提出‘加快建设西部陆海新通道’,我们将从深度融入共建‘一带一路’、探索体制机制创新、优化物流运营组织模式、持续拓展国际合作空间等方面入手,大力推动西部陆海新通道建设走深走实。”重庆市政府口岸和物流办公室主任巴川江说。

西部陆海新通道对破解我国西部地区物流难题、激发西部开放潜能具有重要意义。以前,重庆耀皮玻璃公司产品出口东盟国家,长期受到海运周期过长困扰,今年在西部陆海新通道的支持下,难题迎刃而解。

“党的二十大报告提出‘加快建设西部陆海新通道’,我们将从深度融入共建‘一带一路’、探索体制机制创新、优化物流运营组织模式、持续拓展国际合作空间等方面入手,大力推动西部陆海新通道建设走深走实。”重庆市政府口岸和物流办公室主任巴川江说。

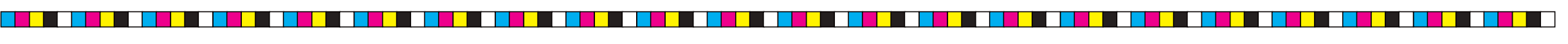
在各国球迷的热切期盼中,2022年卡塔尔世界杯正式拉开帷幕。参赛的32支球队谁能最终举起“大力神”杯,将成为未来一个月牵动球迷心潮起落的一件大事。而足球的魅力也将超越国界、超越种族、超越宗教,在赛场上点亮全世界共通的情感和价值火花。

现代足球运动从欧洲起源,逐渐走向世界,成为当今全球第一大运动,这本身就是全球化成功的证明,作为足球界最高级别赛事的世界杯很好地体现了这一点。进入21世纪以来,世界杯陆续走入日韩、南非、俄罗斯,实现了多个历史性突破。

从12年前世界杯举办权花落卡塔尔那一刻起,它就被倾注了卡塔尔和阿拉伯世界的强烈期盼。为当好本届东道主,卡塔尔举国上下投入了相当大的心血,在相关基础设施上的投资超过2200亿美元,比卡塔尔去年全年GDP还多,也让本届世界杯成为历史上投资额第一的世界杯。

有更多属于本国本地区文明的风情和精彩,这也将促进不同文明之间的交流互鉴和相互理解。但令人遗憾的是,西方一些人面对卡塔尔的努力视而不见,再次拿出所谓“人权”等议题对卡塔尔各种责难,甚至试图掀起“外交抵制”的浪潮,本届世界杯也因此被称为是“最政治化”的一届世界杯。

对中国来说,1978年中央电视台首次转播世界杯,从此为中国人打开了一扇门。从收音机、黑白电视机、彩色电视机到电脑和手机,世界杯见证的,不仅是中国球迷的火热激情,还有中国走向世界的坚定脚步。从决赛举办场馆卢塞尔体育场到1500辆新能源公交车,从体育场的通讯、网络设备到大街小巷随处可见的世界杯纪念品、文化衫……虽然中国无缘卡塔尔世界杯,但“中国元素”随处可见。而卡塔尔熊猫馆内来自中国的两只大熊猫,也传递着中国人对世界杯的美好祝福。



我国总统专员和5位大使、印尼华裔总会秘书长叶展德

在2022年宗教青年节上强调宗教节制教育的重要性



与出席支持 RYF 2022 的 5 位友好国家大使合影



与印尼宗教领袖和跨宗教青年合影

【本报讯】周四(10/11)下午,在雅加达中区铭登(Menteng)的 Sunda Kelapa 大清真寺举行的 2022 年宗教青年节(RYF)高峰活动中,印尼华裔总会秘书长叶展德发表了讲话。

叶展德传达了适度的宗教教育在印度尼西亚民族和国家生活中的重要性;正如儒家所教导的那样,中国的教育哲学是简单而深刻的。

也是印尼华裔总会彩虹基金会秘书长叶展德表示,如果我们计划未来的 1 年,就去种植水稻;如果我们计划未来 10 年,就去种植树木;但如果我们计划未来 100 年,那就去教育人们。

该活动由 Merial Institute、Muslimiverse、OIC Youth Indonesia 和 Tim Satgas Digi-



2022年11月10日宗教青年节-雅加达Sunda Kelapa大清真寺



叶展德作为演讲者之一获得了 Fajar Iman Hasanie RYF 委员会的感谢状

tal Masjid Sunda Kelapa, 是对巴厘岛 Religion 20 论坛上讨论的问题,以及一系列青年宣誓节活动,并获得青年与体育部青年发展部助理的全力支持。

代表政府界的千禧一代,印度尼西亚共和国总统创新、教育和边缘地区特别专员 Billy Mambrasah 发表主旨演讲,并通过诵读《青年誓言》开启“跨宗

教和信仰保持宗教团结,以协调民族和国家生活的青年宣言”活动。

多位大使也出席并致欢迎辞,马来西亚驻印度尼西亚大使馆宗教专员 Muhammad Naqzrul Azraf Bin Mohd Nazaruddin、匈牙利驻印度尼西亚大使 Lilla Karsay)、巴基斯坦驻印度尼西亚大使 Muhammad Hassan 与摩洛哥驻印度尼西亚大

使 Ouadia Benabdallah。出席此次活动的我国宗教领袖也发表了演讲,即印度尼西亚国际伊斯兰大学校长 Prof. Dr. Komarudin Hidayat、梅里亚研究所所长 Muhammad Fadil Hanafi、雅加达总教区宗教间和社区关系委员会主席 Antonius Suyadi, Pr 神父、MATAKIN DKI Jakarta 负责人 Ws. Liem Liliany Lontoh、

Rawamangun Pasraman 负责人 Nyoman Udayana Sangging、Permabudhi 监督员 Suwito、印度尼西亚伯特利教会牧师 - Kapernaum Pdt. Andriyas Tuhenay。

在这次 RYF 活动中,印度尼西亚跨宗教青年确实有机会会晤并分享想法,讨论 5 个领域,即宗教温和、教育、环境、经济和数字。Amar Ahmad 是青年

和体育部科技和 IMTAQ 改进助理,详细讨论了通过在线将宗教适度纳入青年主流的重要性。

第一场会议由 4 位小组成员组成,分别是国家发展计划部宗教、教育、文化总监 Amich Alhumami、BSI 独立专员兼梅里亚研究所执行董事 Arief Rosyid Hasan、Green Network Asia 首席执行官 Marlis Afridah 与 ICYF 副主席 Tantan Taufiq Lubis。

第二场会议由跨信仰青年代表作为小组成员,即千禧一代关怀礼拜堂 Alan Christian Singkali、OKK Gemabudhi 部门主任 Anes Dwi Prasetya、伊斯兰大学生协会主席 Raihan Ariatama、天主教青年活动家 Gracia Kumala,以及印尼华裔总会(INTI)秘书长叶展德。(亮剑)

孔教作为印尼六大合法宗教之一,其在印尼的传播由来已久。近日,本文作者受国际儒学联合会副会长、印尼孔教总会名誉会员黄金泉之邀,走访了位于雅加达北部 Sunter 区的印尼孔教总会,聆听关于孔教在印尼的发展史和近况。

黄会长谈到,早在 17 世纪荷兰等西方殖民者大规模入侵印尼之前,随着华人的大批移民印尼,也把中国传统文化教育带到印尼,儒教开始了在印尼群岛“落地生根”的过程。第一个在



印尼孔教总会荣誉会员 Martin Hartono 致辞

印尼正式的孔教组织一中华会馆出现在 1900 年之际,明确宣布孔教为印尼华人的宗教,并确立了孔教的基本教义。随后,1906 年在泗水成立的孔教会在印尼孔教发展史上具有重要的

走访印尼孔教总会

地位,因为当时鼓励华人到文庙进行宗教仪式。二战后 1948 年,印尼孔教逐步恢复活动,并在 1955 年梭罗召开的孔教全国代表大会上决定恢复孔教总会。1965 年苏哈托执政期间,也承认苏加诺总统 1965 年颁布的 1 号法令:“承认孔教为印尼六大宗教之一,但不可在公共场合公开进行仪式”。21 世纪以来,孔教徒

的发展也是日渐增多,至今教徒人口约为印尼总人口的 0.7%,近 100 多万人。

黄会长谈到印尼孔教的形成与发展是中国儒教的宗教化、印尼化的过程,反映出土生华人的文化认同和身份认同,也显示出中国儒学传统超越历史时空的顽强生命力。目前,大部分分布在华人人

口较为集中的地区,如邦加、勿里洞、棉兰、坤甸、山口洋等;此外,在位于雅加达南部的印尼缩影公园(Taman Mini Indonesia Indah)内,还有着雅加达规模最大的孔庙。

在涉及印尼孔教教徒的情况,黄会长谈到,虽然众多教徒都知道“己所不欲,勿施于人”、“忠孝仁义礼智信”,但需要进一步对儒学的理论知识。目

前,四书五经都被翻译成印尼文,定期的宣道会也是用印尼文讲解;尤其今年 9 月 28 日“先贤孔子诞辰纪念日”在坤甸举行了“祭孔大典”来传承中华“礼”文化和“多元包容”的品德。在疫情期间,我们也收到位于北京的中国孔子基金会医疗物资的捐赠。我们将在印尼这片土地上继续增进印尼和其它国家人民对中国文化的了解,促进多元文化发展,为构建和谐世界贡献力量。

本报记者叶露



黄金泉副会长



黄金泉向本文作者赠送《四书》



疫情中总会向各分会捐赠口罩等医疗物资



黄金泉讲解印尼孔教发展历程

印尼台湾工商联谊会总会晚宴暨雅加达台湾工商联谊会第 32 周年庆典

【本报讯】2022 年 11 月 19 日(星期六),印尼台湾工商联谊会总会晚宴暨雅加达台湾工商联谊会第 32 周年庆典,于当晚 7 时在雅加达 Mangga Dua Square 商场金沙酒楼隆重举行。

第 16 届雅加达台湾工商联谊会理事长秦嘉生致词表示,首先感谢第

16 届全体理事这些年来对商会作出的努力,为推动台商在雅加达发展业务的贡献,成立商会的意义在建立商业平台让会员运用,增广人脉,增加商机,法律认知,增广视野,相互提携,生活上互相照顾。

他说,“我们前辈 32

年前创立雅加达工商联谊会,历经漫长的 32 年,代代相传,我们的宗旨没变,但是要与与时俱进,我们除了相互照顾联络感情外,商会需要提供政府资讯告知大家,并深深体会到在印尼吸取新知识的困难性,从新技术、管理模式,不进步依然会被淘

汰,我们商会必须更努力于协助会员厂商在工业 4.0 的认知,让公司或生产人工智能化,这是我在职的重点推广希望让大家了解跟认同,也希望前辈提供建议,将来会有很多座谈会,也希望大家共同学习,大家一起前进共创商机。”

印尼台湾工商联谊会总会会长曾裕华首先欢迎来宾及印尼各地区台湾工商联谊会代表等台商莅临宴会,希望台商们能够利用印尼丰富的资源发展业务,大家互相帮助和支持,为推动台湾地区与印尼经贸往来作出更大的贡献。

巴淡岛工商会馆代表 Richard Pasaribu 与西瓜哇议员 Siti Mufattahah 对受邀参加今晚的宴会表示感激,并通过今晚的活动诚挚邀请更多的台商到巴淡岛及西瓜哇投资设厂,将会为广大的台商提供力所能及的帮助与便利。

本报记者明光报道/摄影



秦嘉生理理事长左七向第 16 届理事赠送感谢礼包时合影



切周年生日蛋糕

Lt:Hrs



尼泊尔举行联邦议会众议院和省议会选举

11月20日,选民在尼泊尔勒利德布尔的投票站参加选举投票。当天,尼泊尔举行联邦议会众议院和全国7个省议会的选举投票。

新华社发(哈里·马哈尔詹摄)

巴黎:香街点灯 缩时节能

11月20日,法国巴黎香榭丽舍大街被装饰的灯光点亮。当日,法国巴黎著名的香榭丽舍大街迎来一年一度的节日灯饰点亮仪式。受能源危机影响,今年的亮灯活动与往年相比将提前一周结束。除12月24日和31日外,每日亮灯时间也有所缩短。新华社记者高静摄



扎波罗热核电站再遭炮击,国际原子能机构:必须停止,是在玩火!

【环球网报道】综合路透社、美国消费者新闻与商业频道(CNBC)等媒体20日消息,目前由俄罗斯控制的扎波罗热核电站当地时间20日遭到炮击,引发联合国核监管机构——国际原子能机构(IAEA)的谴责,后者称此类袭击有可能引发重大灾难。国际原子能机构方面

表示,当地时间19日晚间和20日,欧洲最大核电站之一的扎波罗热核电站发生了十几次爆炸。路透社称,莫斯科和基辅互相指责对方袭击该核电站,就像近几个月来双方反复做的那样。

对此,国际原子能机构总干事拉斐尔·格罗西表示,有关扎波罗热核电

站发生爆炸的消息非常令人不安。“这个主要的核电站发生爆炸,是完全不可接受的。无论是幕后的人,都必须立即停止。就如我以前说过多次的,你们这是在玩火!”他在一份声明中说道。

报道称,在2月份的俄乌冲突后不久,这个位于乌克兰南部的核电站

便由俄罗斯控制。该核电站反复被炮击引发人们担忧。此外,扎波罗热核电站距离世界上最严重的核事故——切尔诺贝利灾难发生地仅500公里。

自俄乌冲突以来,扎波罗热核电站曾多次遭到炮击。塔斯社本月20日援引俄罗斯原子能电力公

司总经理顾问卡尔恰阿的话称,乌军继续炮击扎波罗热核电站,已经有15枚炮弹落入核电站区域。卡尔恰阿表示,乌军炮击的目标是扎波罗热核电站储存新鲜乏燃料的2号特别建筑,目前还没有监测到辐射异常。目前,对于俄方的指责,乌克兰方面尚无回应。

德国国防部:已向波兰提供「爱国者」反导系统

「爱国者」反导系统

中新网11月21日电 据路透社21日报道,德国国防部长克里斯蒂娜·兰布雷希特在接受采访时表示,柏林已向波兰提供“爱国者”(Patriot)反导系统,以帮助波兰在爆炸案后保护其领空。

据报道,兰布雷希特在接受德国《莱茵邮报》采访时称,“我们已向波兰提供支持,提供了我们的欧洲‘台风’战斗机和‘爱国者’防空系统来确保领空安全。”

此前报道,15日,波兰东部靠近乌克兰的边境地区发生爆炸,造成2人死亡。北约次日召开紧急会议,随后表示,根据初步分析,坠入波兰境内的导弹可能是乌军向来袭的俄罗斯导弹发射的,美方也表示导弹可能来自乌克兰。

据悉,美国雷神公司的“爱国者”防空反导系统是为拦截来袭导弹而设计建造的。

自2月以来,北约一直着手加强东欧的防空力量。10月,以德国为首的北约联盟国启动了一项联合采购防空系统的倡议,以应对多重威胁。当前,德国军队有12座“爱国者”防空导弹系统,其中2座部署在斯洛伐克。

中国新能源客车将成为卡塔尔世界杯交通主力



这是2021年12月17日,宇通卡塔尔电动车批量发车仪式在河南省郑州市举行,741台宇通新能源客车通过海运直抵卡塔尔。新华社记者李嘉南摄

新华社多哈电 入夜,多哈市中心街头的大屏在为揭幕战倒计时。屏幕下方,大巴车不时驶过,其中,就有来自中国的新能源客车,它们成了服务本届世界杯的交通主力。

卡塔尔世界杯提出了创新、可持续、低碳的办会理念,倡导大家绿色出行,公交无疑是首选。2020年,中国宇通公司生产用车成功中标卡塔尔世界杯服务用车项目,加上后续订单,卡方从中国进口了1500台客车,其中包括888台纯电动客车。这些客车承担起运送

球迷、国际足联官员、媒体记者到球场的任务。

“这是国际大型体育赛事首次大批量引入中国新能源客车,也是纯电动客车首次作为主力服务世界杯赛事,可以说,中国的新能源技术得到了世界认可。”宇通客车卡塔尔服务团队负责人甘绍营自豪地说。

在卡塔尔开车,要经受炎热干燥、强风多沙的考验,对车辆性能提出了严苛要求,中国企业对此进行了充满智慧的“量身定制”——

针对多风沙的天气,团队在整车密封、底盘防护上下足了功夫。纯电动客车的电机配备了泥沙防护结构,以提升电机对坑洼、砂石路面的适应,确保电机安全。

动力电池采用液冷系统,在运行和充电中,可将电池温度控制在不超过45摄氏度的理想范围内,这让全生命周期内的电池容量衰减降低了10%。电池拥有了更长的续航能力。

车内的空调采用智能温控算法,可自动检测、识别车内外温度变化,动态调整风量,哪怕车外再热,车内依然凉爽。

“噪音小、上档次”,乘坐过中国大巴的民众、球迷这样评价。甘绍营说:“对于油料丰富的卡塔尔来说,他们很少购买电动车,因此,我们还为卡方培训了2000多名电动车司机,以保障车辆安全运行。”

世界杯结束后,这些“中国制造”的纯电动客车将成为卡塔尔公交的重要组成部分。“绿色共享”也许就是这样。(新华网)



OPPO A17k advertisement featuring a gold smartphone. Text includes: 新产品, OPPO A17k, RAM 3GB+4GB, Memori 64GB, Baterai Tahan Lama 5000mAh, Tahan Cipratan Air IPX4, Prosesor Gaming MediaTek G35, 立即购买.

Pameran Mainan dan Perlengkapan Anak, Elektronik dan Peralatan Rumah Tangga Hadir Kembali!

THREE SHOWS UNDER ONE ROOF



JANGAN LEWATKAN !!!

23 - 25 November 2022

JIExpO - Kemayoran

FREE SOUVENIR

SCAN TO REGISTER



form.evenesis.com /chinatradeexpo-registration

- EXHIBITOR PROFILE**
- Educational Toys
 - Hobbies Toy
 - Plastic & Electrical Toys
 - Sport Toys
 - Technical Toy
 - Toy Accessories
 - Baby & Infant Product
 - Wooden Toy
 - Kitchenware/Home Appliances
 - Personal Care and Wellness Products
 - Sales Promotional/Gift Items
 - Fashion/Premium Accessories

EVENT HIGHLIGHTS

4000 SQM Area | 150+ Total Exhibitor | 3 Exhibiting Countries

Exhibition | Seminar | Business Matching | Networking Session | Hosted Buyer Program | Product Trend Gallery | FREE Consultation for BNI Products

An Event You Cannot Afford to Miss

Jam buka: 23 - 24 November: 10.00 - 18.00, 25 November: 10.00 - 15.00



Agung Sedayu Group 世達集團屬下

Sedayu City 老上海宠物时尚巡游与超级英雄主题角色扮演者合作

【本報訊】YORKIE REOK INDONESIA 与 Sedayu City Kelapa Gading 老上海合作向狗狗爱好者介绍了各种有趣和娱乐性的活动。老上海标志性之旅作为雅加达的主要旅游目的地也支持这项活动，因为作为“宠物友善”的所在地，老上海也在包容任何民众开展积极活动。



印度尼西亚 Yorkie Reok 社区是约克夏犬 (Yorkie) 狗主人的社区于 2022 年正式成立，是基于我们对狗狗的热衷，与成员之间分享和建立积极友谊的论坛。迄今为止有活跃成员 86 人，定期举办聚会活动。

为了庆祝印度尼西亚的烈士月，我们提供了多种活动，例如宠物 Fashion Parade Pastyle by Luna & Cosplayer Heroes，然后，还与 K9 驯狗师脱口秀与 Drh. Rajanti 的与动物交流，PET GAMES, Photo Booth 和 Pawrent 游戏。该活动将从中午到晚上举行。然后，在晚上举行特别的现场音乐表演。

Ichinogami (纸艺)、Canvas Living, Moonrabbitt by Scoop, Peripera, Nature Republic, Sovlo, Strawberry, Selfie Time, Happy Time (宠物爱好者&小食), Dalkom Cotton Candy, Bellasima, Clover Lynn 与 Amazone 儿童游乐场。

和精选的香料汤料精选香料，以达到最佳口感和香气。

以独特而浓郁的上海城市气息的建筑和室内设计为支撑，参观者可以参观中国戏曲壁画和中国村亭壁画。在老上海，还供奉了一尊妈祖像作为善良的象征。她也被称为海洋女神，是水手们、侨民们的救主。意味着妈祖的存在，可以激发斗志，永远一起分享美好。

男士与女士祈祷室、停车场、摩托车停车场、自动取款机中心、男女厕所和残疾人厕所。并且，具有特殊名称的公共设施，如 Courts Tiger's Den 与 Empress Garden，是为访客准备的用餐区。

遵守新冠肺炎相关的协议是 Sedayu City Kelapa Gading 老上海适用相应的印度尼西亚政府规定。对于所有访客和租户，Sedayu City 老上海管理层将要求测体温、室内戴口罩、做好防护彼此之间的距离。管理层也落实访客 Peduli Linglung 扫码义务设在进入老上海地区的各个入口。为了鼓励游客始终保持清洁，管理层还在整个老上海各个地点提供洗手液。

位于 Sedayu City Kelapa Gading，老上海策划 80 多位租户，成为从供应街头风味菜肴、土生华人的各种餐馆到各种清真和非清真美食，所以适合与朋友和家人一起放松。

Agung Sedayu Group 商业零售第一部门首席执行官 Steven Kusumo 表示，Sedayu City Kelapa Gading 的新标志加入了印度尼西亚非常有趣的旅游目的地清单。我们希望，有了老上海的存在，可以成为一个很好的商业和经济中心，并增加民众收入。

老上海提供传奇美食，其中一些是 Mutiara Restaurant 传统中餐-Chandra Pancoran 分店。Mutiara Restaurant 成立于 1973 年，供应中式菜肴传统美食，如：特制福建捞面、鲷鱼汤配配火锅，炸黄鳝苦脉，炸生蚝，扣肉，鱼翅汤，猪腰姜酒，还有许多其他传奇菜单。

老上海每天开放，周一至周五 10.00 至 22.00 WIB 以及周六至周日和国定假日从 07.00 WIB 到 23.00。可以由三个主要大门进入，即：Emperor's Fortress, Phoenix Gate 与 Tiger Gate。

这一原则反映在 ASG 的每个项目以及与其合作伙伴和客户的长期关系中。

老上海的传奇和现代菜品琳琅满目包括蜀国印香、小腊果、Mutiara Restaurant, Ponggol Nasi Lemak, Croco by Monsieur Spoon, Zangrandi Ice Cream, Es Kopi Takkie, Laota Ge Express, YaKun Kayu Toast，还有

除此之外，蜀国印象是一家自 2018 年供应正宗四川麻辣香锅的餐厅。火锅配以精选四川花椒制成的真正麻辣油和优质香料。蜀国印象给人一种肯定会得到的丰富味道诱惑你的味蕾，为每个人提供难忘的非凡美食体验。蜀国印象供应地道的川菜风味

Agung Sedayu 商业零售第一部门首席执行官 Sawitri Setiawan 表示，Sedayu City Kelapa Gading 老上海也成为中小微企业的营业场所，即开业又就业，增加地区收入，我们还注重发展我国旅游业。目前，老上海已成为雅加达、茂物、丹格朗、万隆、三宝壟，以及全国的旅游目的地。

老上海占地 1.45 万平方米，各项设施是为了访客感到舒适度；例如支持会议气氛的免费 Wifi 以及康复、

如需更多信息和媒体信件，请联系：营销传播 Sedayu City 商业零售办公室 Komp Ruko SCBUA No 15, Jl. Sedayu City North Boulevard A Unit 15 Cakung Barat, Cakung, Jakarta Timur 13910 Telp: 0812 8922 9903



与媒体领导人举行讨论会 BNC 描述 2020 年克服经济衰退的几种方法

【本報訊】NeoCommerce (BNC) 上市银行为 2023 年可能出现的经济衰退风险做好准备。BNC 上市银行总经理詹德拉 (Tjandra Gunawan) 于 2022 年 11 月 16 日在雅加达举行“合作的重要性&协同实现数字时代的经济增长”的媒体聚会活动时披露。



主持人阿琳和 BNC 上市银行总经理詹德拉

出席者有媒体编辑和副编辑以及编辑人员、BNC 上市银行合规总监里科 (Rieko Irwanto)、BNC 上市银行总经理詹德拉、BNC 上市银行总经理阿迪迪亚 (Aditya Windarwo)、BNC 上市银行信息系统

技术经理陈俊 (Chen Jun 译音)。詹德拉在回答媒体询问时说：“目前，几乎所有银行都为可能出现的衰退风险做准

2022 年 9 月，BNC 的资产同比增长了 130%，他乐观认为，到 2023 年能将资产再增加 20%-30%。而对预计仍将出现的基准利率上调趋势，BNC 不会参与加息。詹德拉补充说，在保持质量的情况下，数字落地和分期付款为 2022 年的资产增长做出了重大的贡献。

BNC 上市银行仍将利用相同的公式。我们无法改变世界或宏观经济，我们无法控制周围发生的事。但我们可控制我们的计划和里程碑。实施此公式后，BNC 上市银行

秋如惠登 逢盛廣告

5663968 - 0878 9735 6299

隆盛托物 中國 >>> 印尼

電話: +62-31-5034777 +62-855-3201977

MINI 1 Rp. 44.000 | MINI 2 Rp. 88.000 | MINI 3 Rp. 132.000 | MINI 4 Rp. 180.000

SAMYANG INDONESIA 三陽簽證服務

- 簽證辦理 簽證延期
- 多次往返簽證
- 工作簽證 KITAS/KITAP
- 申請外國投資公司
- 機票、酒店、旅遊
- 人力資源招聘

聯繫: 021-22664482, 22664480 081289992622, 081296000886



美国多种病毒令各地医院不堪重负 美媒：医疗资源短缺已成危机

海外网11月21日电 据美国《华盛顿邮报》11月20日消息，美国近期暴发一系列呼吸道疾病疫情，包括呼吸道合胞病毒、新冠病毒、流感等。医院人手短缺加上养老院接连关闭，使本已不堪重负的美国医疗保健系统陷入更艰难的困境。美国专家认为，未来几个月内，这一问题将进一步恶化。

美国居民安德森近期带胸痛的母亲到爱荷华州的医院看病，苦等了9个小时才看上医生。“我们进入医院后，发现里面挤满了人。人们躺在椅子上，还有人沮丧离开，因为他们已经不能再等了。”《华盛顿邮报》称，安德森一家的遭遇并不是唯一的，全美各地患者最近都有类似经历。

美国医疗系统“麻总百瀚”总裁兼首席执行官克利班斯基对此表示，“这一情况已不能再称为问题，而是危机。我们不得不在医院走廊照顾急诊病人，我们无法给患者提供最佳护理。”克利班斯基称，除了床位短缺，她所在的医院还面临严重人手短

缺，且该问题不仅涉及医生和护士等护理人员，还包括技术人员等其它难以被填补的职位。

《华盛顿邮报》表示，医务资源短缺“像海啸一样”袭击着美国医疗保健系统。数据显示，今年9月，美国医疗保健和社会服务部门有超过50万人辞职，部分离职人员称新冠病毒令其不堪重负。美国医学协会表示，五分之一的在职医生计划在两年内离开其所在领域。

目前，美国多种病毒令呼吸道疾病患者呈爆

炸式增长，儿科医院很难接收众多儿童病患，而老年患者及需要长期护理的病患还面临着另一难题，他们一旦出院，将无处可去。疫情期间，美国统计有327家养老院关闭，导致12775名养老院入住者流离失所。预计今年美国将有更多养老院关闭。美国儿童医院协会和美国儿科学会的医生近日要求美国政府宣布进入紧急状态，以应对当前美国呼吸道合胞病毒、流感病毒等多种病例激增的情况。

接连曝出“政治与金钱”问题 日本总务相提交辞呈

中新网11月21日电 据日本共同社报道，相关人士透露，日本首相岸田文雄20日向自民党高层表示，基本决定撤换接连曝出“政治与金钱”问题的总务相寺田。寺田当天晚间提交了辞呈。

据报道，围绕寺田，相继曝出相关政治团体曾提交以已故人士为会长的政治资金收支报告问题等。在野党认为“作为政治资金的主管阁僚不合格”，连日在国会要求其辞职。

此前首相岸田文雄认为其不适合担任主管《政治资金规正法》的阁僚，以曾经担任阁僚的人为主讨论了后继人选。

分析指出，这将是到一个月来辞职的第三位阁僚，之前是前经济再生担当相山际大志郎、前法相叶梨康弘。此事必将对政府构成打击，在野党将严厉追究岸田的任命责任。

俄莫斯科共青团广场发生火灾 遇难人数增至6人

中新网11月21日电 据俄罗斯卫星网报道，俄罗斯紧急情况部莫斯科总局消息，火灾面积达2500平方米。据悉，火灾于北京时间20日23时20分被控制，北京时间21日3时03分救援人员扑灭明火。北京时间21日4时55分，火灾被完全扑灭。

该部门代表称：“已确认有6人死亡。”

11月20日，莫斯科共青团广场一栋建筑发生大火。据俄罗斯紧急情况部莫斯科总局消息，火灾面积达2500平方米。据悉，火灾于北京时间20日23时20分被控制，北京时间21日3时03分救援人员扑灭明火。北京时间21日4时55分，火灾被完全扑灭。

据悉，火灾于北京时间20日23时20分被控制，北京时间21日3时03分救援人员扑灭明火。北京时间21日4时55分，火灾被完全扑灭。

哈萨克斯坦公布 总统选举初步统计结果

中新网阿斯塔纳11月21日电 当地时间21日，据哈萨克斯坦中央选举委员会公布总统选举初步统计结果显示，现任总统托卡耶夫获得八成以上选票，有望当选下一任总统。

据哈中央选举委员会称，哈全国共有约830万名选民完成投票，投票率为69.44%。

另据哈通社21日消息，托卡耶夫当日表示，相信总统选举标志着一个全新政治时代的开始。他说，“我们将全面、准确地实施宪法改革，将继续向新的政治制度过渡。”同时，托卡耶夫呼吁全体公民共同建设一个崭新的、公正的哈萨克斯坦。

哈萨克斯坦于11月20日举行提前总统选举，共有6位候选人参加。有来自其他国家，以及上海合作组织、独联体、欧安组织民主制度与人权办公室(ODIHR)等国际组织的观察员监督本次大选。

这是该国自1991年独立以来的第七次总统选举。今年9月17日，托卡耶夫签署了《关于对哈萨克斯坦共和国宪法进行修改与补充》的法案。根据这一法案，哈总统任期由5年一届，可连任一次，修改为7年一届，不得连任。9月21日，托卡耶夫签署总统令，宣布11月20日提前举行总统选举。

NASA官员：2030年前宇航员 或将能在月球上持续活动

中新网11月21日电 据英国《卫报》当地时间20日报道，美国国家航空航天局(NASA)一位官员表示，2030年之前，人类有可能在月球上“持续”活动。

美国“猎户座”月球飞船计划负责人霍华德·胡表示，将致力于延长人们在月球上的活动时间。届时，宇航员将有栖息地可以居住，可以在月球表面使用月球车工作，“他们将生活在地表并从事科学研究”。

当地时间11月16日凌晨，搭载“猎户座”飞船的巨型探月火箭“太空发射系统”从美国佛罗里达州肯尼迪航天中心发射升空，开启“阿耳忒弥斯1号”无人绕月飞行测试任务。

据此前报道，搭载“猎户座”飞船的巨型探月火箭“太空发射系统”于11月16日从美国佛罗里达州肯尼迪航天中心发射升空，开启“阿耳忒弥斯1号”无人绕月飞行测试任务。这一任务此前曾因故障或恶劣天气多次推迟进行。

如果这一计划能顺利完成，NASA计划在后续的“阿耳忒弥斯3号”任务中将宇航员送至月球。之后，该机构计划定期执行“阿耳忒弥斯”登月任务，将宇航员送往月球南极地区进行探索和研究。

据此前报道，搭载“猎户座”飞船的巨型探月火箭“太空发射系统”于11月16日从美国佛罗里达州肯尼迪航天中心发射升空，开启“阿耳忒弥斯1号”无人绕月飞行测试任务。这一任务此前曾因故障或恶劣天气多次推迟进行。

如果这一计划能顺利完成，NASA计划在后续的“阿耳忒弥斯3号”任务中将宇航员送至月球。之后，该机构计划定期执行“阿耳忒弥斯”登月任务，将宇航员送往月球南极地区进行探索和研究。

HATARI Biskuit Selera Kita
最佳饼干
Renyahnya Berlapis lapis
www.aswfoods.com

小特朗普讽刺拜登政府对乌援助： “钱呢，乔？”



图片来源：社交媒体截图

中新网11月21日电 最近，美国前总统特朗普的儿子小唐纳德·特朗普在社交媒体上发布了一张表情包，讽刺拜登政府使

用美国的税收为援助乌克兰筹款。

在图片中，乌克兰总统泽连斯基询问美国总统拜登援助资金在哪里“钱

呢，乔(拜登)?”，拜登则表示，“淡定，我的87000名税务人员正在筹集了。”

小特朗普在发布时表示，这是一张恶搞图片，但他对此“一点也不会感到惊讶”“任何一个理智的人都不会感到惊讶”。

美国国防部曾在11月中旬统计过，自拜登就任美国总统以来，美国已经承诺向乌克兰提供近200亿美元的军事援助。

而与此同时，美国国内也面临着诸多麻烦。在过去的一年里，美国出现物价飞涨，年通货膨胀率徘徊在8%左右。美联社的VoteCast民调显示，三分之一的美国人表示，他们

在经济上感到拮据，这个数字是2020年有持有同样看法的人数的两倍。

在此之前，小特朗普也在社交媒体上发表过呼吁美国停止对乌军援的言论。

波兰爆炸事件发生后，他曾在推特上发问，既然“是乌克兰的导弹坠落在美国的北约盟友波兰境内”，是否应该“停止继续花费数十亿美元来武装他们(乌克兰)”。

这起发生在波兰的爆炸事件导致2人死亡，具体情况仍在调查中，但北约和美国方面此前都表示，坠入波兰境内的导弹很可能是乌军发射的。

拜登庆祝80岁生日成美国首位 任职期间满80岁的总统

中新网11月21日电 综合报道，美国总统拜登11月20日迎来80岁生日，成为该国历史上首位在任职期间年满80岁的总统。拜登当初宣誓就任总统时，就以78岁高龄成为白宫最年长的总统。

拜登此次低调庆祝了80岁生日。据白宫新闻发言人让-皮埃尔称，拜登当地时间20日在华盛顿庆祝生日，第一夫人吉尔还举办了一场早餐会。吉尔还在推特上发了一张他在家人陪伴下吹生日蜡烛的照片。

美国有线电视新闻网(CNN)称，拜登80岁生日这一独特的里程碑到来之际，他正面临着有关他是否会竞选连任的猜测，以

及他是否太老无法连任的问题。

拜登近期曾表示“打算”竞选连任，预计他将在明年初正式宣布他的计划。拜登当初宣誓就任总统时，就以78岁高龄成为白宫最年长的总统。

分析也称，在可能的连任竞选之前，拜登的政治势头对他有利——他能够维持民主党在参议院的多席位，并挫败共和党在国会掀起的空前政治浪潮。他的前任特朗普最近宣布竞选2024年总统时，只得到了不温不火的政治支持。

但拜登未能摆脱选民对他年龄的担忧，拜登却坚持认为，关心他年龄的选民应该看看他上任以来的政绩。

“嗯，他们关心的是我



图片来源：美国第一夫人吉尔·拜登社交媒体账号截图

是否能完成任何事情。看看我都做了些什么。”拜登在10月告诉CNN。“在近

代史上，有哪位总统能在任期的头两年里取得像我这样多的成就？”

中企积极履行社会责任 惠及尼泊尔民众

新华社加德满都11月20日电 日前，由中国电建集团海外投资有限公司投资建设的尼泊尔上马相迪A水电站累计发电量达到20亿千瓦时关口。该水电站投入运营以来，极大缓解了尼泊尔电力紧缺局面。同时，负责运营该水电站项目的中国水电-萨格玛塔电力有限公司积极履行企业社会责任，惠及当地民众。

上马相迪A水电站位于尼泊尔西部勒姆宗县，2013年1月开工建设，2017年1月1日投入商业运营。项目公司由中国电建集团海外投资有限公司

持股90%，尼泊尔萨格玛塔电力有限公司持股10%。

多年来，项目公司积极履行企业社会责任，助力当地民生保障。据项目公司负责人侯忠介绍，已实施的200多个社会责任项目涵盖学校、医院、道路、桥梁、寺庙、供水、灌溉、社会环境、地质灾害治理等领域，受到当地民众称赞。

过去，水电站坝区附近道路崎岖泥泞，不远处一座吊桥年久失修，雨季时动辄被河水淹没。项目公司出资整修拓宽道路，部分路段质量显著提升，吊桥也加宽加固。村

民拉尔·巴哈杜尔·卡夫莱说，中企到来后，当地交通设施得到改善，现在村民、学生和游客出行都很方便。

尼尚·古隆是当地一所中学的住校生。因为家远，学校是否提供住宿是他择校时的首要考虑因素。他现在就读学校的宿舍楼由项目公司出资修建。“我发现这座宿舍楼一切都好。”说起住校给他带来的便利，他眼眶一度变红。

除宿舍楼外，项目公司还出资为这所学校维修在风暴中受损的教室屋顶、整修通往学校的道路、为学校建设羽毛球

和操场。学校校长索姆·巴哈杜尔·班达里说，项目公司提供的诸多帮助和支持提升了学校教学质量。

塔坎村坐落于山腰，稻田也在山腰上，村民过去只能依赖季节性雨水进行灌溉。项目公司帮助村民修建水渠，从小溪中引水，解决了灌溉问题。村民卡德加·巴哈杜尔·古隆说，水渠实现了四季供水，农田得到灌溉，村民们还种上了蔬菜。

在企业内部，项目公司实施属地化、本土化经营，为当地培养了大批技术工人和管理人才。

上马相迪A水电站项目特许经营期为35年，项目公司一直都在实施社会责任项目，与当地社区良性互动。

詹府訃告

家慈諱瑞霖詹母丘太孺人 (Sulinda Kurnia)

於主曆二〇二二年十一月廿一日凌晨四時廿五分在Pondok Indah, Puri Indah醫院蒙主恩召安息主懷隨將遺體奉移天堂殯儀館治喪距生於一九三一年五月廿日吉時在世寄居九十四載謹涓於二〇二二年十一月廿二日晚上七時依天主教儀式舉行入殮安息禮拜，又涓於二〇二二年十一月廿三日(星期三)中午十二時舉行告別禮禮畢隨即扶柩發引於天堂火葬場火化(GRAND HEAVEN KREMATORIUM Lt.5) 候 主再臨 忝 屬



教 夫
世 誼 謹 男
友 戚 此 訃
族 女

詹[慶祥] Satrio Chandra (Alm)

詹宇彤
Tirtono Chandra

媳 謝麗珠
Lina

詹宇凡
Ivan Chandra

陳蓮花
Lydia Wutuh

詹曉明
Mieke Deviana Tjiam

詹曉斐
Fifi Melani Chandra

婿 梁文初
Boentoro Lukman Djaja

詹曉丹
Tania Mareta Chandra

林豐年
Budiman Salim

聞

孫男 詹聖謀 Jason Chandra

孫女 詹彬謀 Vinson Chandra

外孫男 詹雅馨 Janice Lalita Chandra

外孫女 梁漢華 Kendrick Lukman Djaja

魏麗娜 Wei Yeena

外孫女 梁雪華 Clarissa Lukman Djaja

外孫婿 薛金龍 Hengky Sidharta

梁美華 Nesya Lukman Djaja

林順利 Anastasia Budiman

林月蕊 Jessica Budiman Salim

Andriyawan Sasmita

林月美 Patricia Budiman

林月蓉 Angela Budiman

外曾孫男女 梁瑞騰 Ryeton Lukman Djaja

薛書強 Oliver Sidharta

薛舒婷 Beatrix R. Sidharta

薛舒琴 Lyra J. Sidharta

同 敬 告

(服內人多，恕未盡錄)

治喪處：天堂殯儀館111座

GRAND HEAVEN, SUITE ROOM 111. Jl. Pluit Raya No. 191, Telp. 66695151, Jakarta Utara.

本基金會籌委會委員

藍德良先生

吳宏燕女士

吳偉中先生

令義母

王玉雲太福人仙遊

令萱堂



深表哀悼



福音快報基金會籌委會

楊熊張莊吳林蔡廖陳林曾李黃陳陳
德金俊協成亞彩文憲令育東德
清龍發欽隆富興珍才忠能鵬海良和

同敬輓 (排名不分先後)



本會榮譽主席 丘瑞霖老師仙逝



想見風範空有影
欲聞教誨杳無聲



廈門大學印尼校友會 敬 輓

藍德良 鄉賢 令 義母
吳宏燕 鄉賢
吳偉中 鄉賢 令 萱堂

王玉雲 太福人仙遊

深 表 哀 悼



PT. BUANA NITTANINDO GAS

PT. BUANA TEKNIK MANDIRI

江 淼 成
MULIAWAN JAHJA

率

女
江 淑 嘉
SISKA JAHJA

男
江 永 漢
HANS SAPUTRA JAHJA

男
江 永 強
ERIK RIZAL JAHJA

敬 輓

藍德良先生 令 義母 王玉雲 太福人仙遊
吳宏燕女士
吳偉中先生 令 萱堂



慈愛永存

Hangsen

恒信科技集团
姚继德

IJOY

深圳市爱卓依科技有限公司
王羲之

3nod三诺

深圳三诺信息科技有限公司
刘志雄

NIOO LABS

深圳市元雾科技有限公司
姚浩锋

Genesys 启元产业

西加里曼丹省电子烟工业园区
启元产业投资有限公司

漢方本草

汉方本草生物医药科技有限公司
谷子地 谷孝春

东方行知科技产业集团
林伟波

熊德龙 徐鹏 熊小辉

同敬輓



藍德良師兄

吳宏燕師姐

吳偉中先生 令 萱堂

令 義母

王玉雲太福人仙遊



教子有方



永安藥業集團
PT. SINDE BUDI SENTOSA

游繼志

胡素丹

敬 輓



家偉中宗長令萱堂

藍德良姑丈 令義母
家宏燕宗姑

王玉雲太福人仙遊



慈愛永存

吳其順
Paulus Utomo

謝莉珍
Poppy Utomo

率
女/婿 男/媳

吳依依 Paula Marlina
吳秀木 Bob Steven Paulus

吳秀章 Barli Hasan

吳依安 Angelia Paulus

吳依盈 Sylvia Utomo

藍志豐 Henry Darmawan
傅燕萍 Francisca Prijatna

俞鳳嬌 Nancy Yu

陳科運 Alvin Susanto

石崇益 Federick Sek

同 敬 輓

本會榮譽主席 藍德良 鄉賢 令 義母 王玉雲 太福人仙遊
 吳宏燕 鄉賢
 吳偉中 鄉賢 令 萱堂



教子有方

梅州市歸國華僑聯合會

主席：
湯志平

中國
蔡宇文
副主席：

中國
王映萍
副主席：

香港
余鵬春
副主席：

香港
陳彩銀
副主席：

中國
蔡宇文
副主席：

二級調研員：
何育苗

香港
曾浩仁

香港
曾自香

加拿大
王文康

澳門
黃勤力

二級調研員：
張映虹

同敬輓

藍德良鄉賢 令義母 王玉雲太福人仙遊
吳宏燕鄉賢
吳偉中鄉賢 令萱堂

駕返 池瑤



印尼龍獅運動聯合總會
FEDERASI OLAHRAGA BARONGSAI INDONESIA
Susunan Pengurus Masa Bhakti 2020 - 2024

Dewan Kehormatan:

Dahlan Iskan
Alim Markus
Djoko Susanto
Enggartiasto Lukita
Hendro Gondokesumo
Soegianto Nagaria
Tjhai Chui Mie
Harun Harjadi Ciputra
Anton Setiawan
Hendra Jamin
Utomo Paulus
Aleysius Bunawan / Buchin
Hanhoksin
Efendi Hansen Ng
Guntur Santoso
Aizan

Victor Hartono
Murdaya Widyawimarta Poo
Budi Yuwono Tjioe
Rosan Roeslani
Christiandy Sanjaya
Sutikno Chia
Soekeno
Sandi Kurniawan
Susanto Syahril
Fadlan Surojaya Pranata
Hermawan Wongso
Adhi Kusuma Wahab
Erwin Taufik Kusumawan
Maheswara P
Azriell Rio Xavier (Indrawan)
Albert Yaputra

Basuki Tjahaja Purnama
Indra Widjaja
Pui Sudarto
Lie Sarpin
Adi Harsono
Teddy Sugianto
Hendrik Kianto
Irma Suryani Chaniago
Alexander Ramadhany
Arbin Samron
Bobby Jayanto
Sumadi Kusuma
Hakim Setiandi
Tetiono
Kiong Bun Kian

Dewan Pelindung: 1. Prof. Dr. KH. Said Aqil Siradi, M.A.
2. Jenderal TNI (Purn.) Dr. H. Moeldoko, S.I.P.

Dewan Pembina: 1. Mayjen TNI (Purn.) Tono Suratman
2. Piter Jasman
3. Dato Ted Siong PhD(Hons)

Dewan Penasehat: 1. Kuncoro Wibowo
2. Ronald Sjarif (Wong Pak)
3. Chandra Wuriyanto Woo
4. Untung Khrisna Wijaya
5. Iwan Mahatirta

Dewan Pengawas: 1. Andrie Wongso
2. Anies Rungkat

丘昌仁
EDY KUSUMA
Ketua Umum

TONY HERMAN
Wakil Ketua Umum

HARRIS CHANDRA
Wakil Ketua Umum

DEDY ROCHIMAT
Wakil Ketua Umum

HANSEN WONG
Wakil Ketua Umum

MARTINUS
JOHNNIE SUGIARTO
Wakil Ketua Umum

JANDI MUKIANTO
Wakil Ketua Umum

ANDREW GOZALI
Bendahara Umum

HILDA KUSUMA
Wakil Bendahara Umum

XAVERIUS DJUNAIR
Sekretaris Jendral

ARIFIN HIMAWAN
Wakil Sekretaris Jendral

HASAN KARMAN
Ketua Harian

Bidang Organisasi dan Hukum

JANDI MUKIANTO
Ketua Bidang
SUPRIONOTO
Wakil 1
SHELISA PIETER
Wakil 2
HERIANDI LIM
Wakil 3

Bidang Pembinaan Prestasi

TJOKRO PONTJOHARYO
Ketua Bidang
ANDREAN WIJAYA
Wakil 1
BETHARIA HALIM
Wakil 2
DJOKO TJENDRAWAN W
Wakil 3

Bidang Kerjasama Dalam Negeri

HERY HERYANTO
Ketua Bidang
PIERRE SENJAYA
Wakil 1
RAGAPUTRA D
Wakil 2

Bidang Media dan Humas

LEXYNDO HAKIM
Ketua Bidang
DJONI WIJAYA
Wakil 1
KEVIN LOANDA
Wakil 2
FREDDY KURNIAWAN
Wakil 3
KRISNA BAGUS
Wakil 4

Bidang Pertandingan Dan Penjurian

WAN GUST HALIM
Ketua Bidang
TAN WILYANTO
Wakil 1
HERYANTO SALIM
Wakil 2
ANDRI WIJAYA
Wakil 3
RIZKY SUMARGO
Wakil 4

Bidang Luar Negeri

SURYADI HANJAYA
Ketua Bidang
ANDY QIU
Wakil 1
FANITA UNTUNG
Wakil 2

Bidang Penelitian dan Pengembangan

DEDDY ROCHIMAT
Ketua Bidang
LIMAN CAHYADI
Wakil 1
TJAN BUDIYONO
Wakil 2

Bidang Sarana dan Prasarana

SURYO DJAJADI
Ketua Bidang
TJUGITO
Wakil 1
FEBRIN
Wakil 2
FREDDY SULISTYO
Wakil 3
RIZKY SUMARGO
Wakil 4

KETUA PROVINSI

• Aceh : Kho Khie Siong 古啟祥
• Sumatera Utara : Peter Suhendra 蘇連人
• Sumatera Barat : Martin Makmur 麥建天
• Kepulauan Riau : Djohar Arief 羅金濟
• Riau : Andrie Djaja 楊金海
• Bangka Belitung : Kurniawan Jumani
• Lampung : Yendiawan Toyip 葉勝源
• Banten : Hasan Wijaya

• DKI Jakarta : Charles Honoris
• Jawa Barat : Djoni Toat Muljadi 陳春富
• Jawa Tengah : Ronny Wong
• Yogyakarta : Roy Setianto 林金寶
• Jawa Timur : Chandra Wuriyanto Woo 胡建章
• Bali : Adi Dharmaja Kusuma
• Kalimantan Timur : Robin Jonathan
• Kalimantan Utara : Alung Tjandra 陳啟龍

• Kalimantan Selatan : Hiandrasyah
• Kalimantan Barat : Sugioto 陳志定
• Sulawesi Selatan : Robbyanto Rusli 李榮瑞
• Sulawesi Tengah : Wijaya Chandra
• Sulawesi Utara : Suntje Monintja
• Sulawesi Tenggara : Yanto Alexander Hamrik
• Gorontalo : Eddy Santoso 梁錫棠
• Maluku : Wilhelmus Jauwerissa 姚明輝
• Papua : Irwan Sjaiful

同敬輓

吳偉中先生 令萱堂

藍德良師兄/姑丈 王玉雲太福人仙遊

吳宏燕師姐/姑 令義母



深表哀悼



PT. Caiyida Technology Indonesia
LED Videotron Specialist



Leyard LED and LCD Interactive



Kingsun LED Street Light



SUN Lighting Stage Equipment

李彬光
Lie Sarpin

熊雪珍
Jessica Sioeng

林其明
Ahad Vidyaloka

同敬輓



世界正在见证新的历史。
这是党的二十大后习近平主席首次出席多边峰会,地点在距离北京万里之遥的印度尼西亚巴厘岛。
东道国颇具影响的《雅加达邮报》有篇文章说,习近平主席此行已成为二十国集团(G20)领导人第十七次峰会的焦点,世界各国领导人争相与这位世界第二大经济体领导人面对面沟通交流。

历史悠久的东方古国,山一程、水一程,开启了她走向民族复兴的新征程。中国的世界观、世界的中国观,共同交汇书写新的故事。

2022年11月14日至17日,举世瞩目的中美元首会晤,峰会会场中国主张和中国方案,一个下午连续七场双边会见……占全球2/3人口、近90%生产总值的世界重要经济体领导人,在全球的聚光灯下,他们走进同中国领导人见面的会见厅,讲述和中国的故事。

峰会第三阶段会议结束后,习近平主席回到下榻饭店。他的老朋友,联合国秘书长古特雷斯随之赶来。这场延长到近一个小时的会见,也是读懂中国、思考世界的一个窗口。

“我们是今年2月份见过以后,到现在时间实际上不长,但是不长的时间内,这个世界可又发生了不少事情啊。而且有些事情是重大事件,是一些重大变化。”

审天下之时,度微末之势。习近平主席辩证指出“两个看到”:“要看到世界上的和平赤字、发展赤字、安全赤字、治理赤字都在加重,更要看到和平发展合作共赢的历史潮流,总是不可阻挡”。

当此时刻,世界何去何从,中国何去何从。

大道之行,行稳致远。中国肩上扛着大国担当:“我们必须以人类前途命运为重,同舟共济,共克时艰,特别是大国应该以身作则,发挥带头作用,多为这个世界注入信心和力量。”

世界,正深刻感知一个古老而现代的中国澎湃的活力和动力,深刻感知她给世界注入的信心和力量。

抵达之后:两个大国的对话

习近平主席曾经形容,二十国集团就宛若一座桥,让大家从四面八方走到了一起。

这些天的巴厘岛努拉莱伊国际机场,来自四面八方的专机整齐列队;海风轻拂的街道上,插着国旗的车队疾驰而过。

习近平主席下榻的穆丽雅饭店,成为一个焦点。

被称为“可能全世界的关注度都是最高的”中美元首会晤,如约拉开了帷幕。

窗外的晚霞从海平面上缓缓褪去,宽广的海洋连接着地球上的两个大国。

17时36分,两国元首几乎同时走进镜头。从左右两侧,走向彼此。拜登总统看到和习近平主席还有段距离,微笑着甩开臂膀跑了几步,现场记者一片惊叹。

“你好!”很高兴见到你!”历史的瞬间,就此定格。

世界期待这一幕。在双方交往的艰难时刻,各方关注这次会晤能否成为转圜契机,瞩目由此牵动的全球脉动。

走向会见厅的途中,两国元首不时轻声交谈,现场快门声响起一片。

一落座,拜登总统首先致开场白。十多年前的一段往事,他记忆深刻:“我是副总统您是副主席的时候,我们曾经相处很长一段时间。我们多年来都有非常好的对话。”

会见厅内气氛友好,话题逐渐走向深入。拜登总统主动谈到了“管控分歧”:“作为两个国家的领导人,我们有共同的责任,要展现美中两国可以管控分歧,防止竞争成为冲突。同时找到方式,在紧迫的全球议题上展开合作。”

习近平主席一席话,言简意赅:“我们上次见面是2017年的达沃斯论坛,5年多了。你上任以来,我们通过视频会晤,通过通信通话,一直保持着沟通。今天我们实现了面对面的会见。”

面对面,殊为不易。两个大国的关系近些年来阴雨连绵,再加上疫情影响,两国元首有三年多时间没有面对面会晤了。

把时间的镜头再拉长。从接触、建交到如今走过50多年,一路披荆斩棘,一路风雨兼程。习近平主席感言:“我们可以说,有得有失,也就是有经验有教训。历史是最好的教科书,我们就是以史为鉴、面向未来。”

拜登总统专注倾听,不时低头记录。

习近平主席语重心长地说:“作为中美两个大国的领导人,我们能起到一个把舵定向的作用,应该为两国关系发展找到正确方向,而且推动中美关系向上提升。政治家要思考和明确的就是本国的发展方向,但同时也思考明确同他国、同世界的相处之道。”

“得其大者可以兼其小”,习近平主席曾借此形容中美关系。“中美这么两个大国,没有一些大的原则性共识是不行的。有了原则,才有方向,有了方向,才能妥善处理、拓展合作。”

寥寥数字,方向已然明确,就是要找到正确相处之道,“不偏航、不失速,更不能相撞”。这一想法得到了拜登总统积极回应。两国元首在会晤中共同探讨确立中美关系指导原则,也就是战略性框架。

一个绕不开的话题,台湾问题。习近平主席语气严肃地给出定论:“台湾问题是中国核心利益中的核心,是中美关系政治基础中的基础,是中美关系第一条不可逾越

习近平主席的二十国集团领导人巴厘岛峰会时间

行大道的中国

本报记者 杜尚泽 俞懿春

的红线。”
拜登总统就此表明立场和态度:“美国政府奉行一个中国政策,不寻求利用台湾问题作为工具遏制中国,希望看到台海和平稳定。”

此前,他多次向习近平主席表态“四不一无意”。细致观察此次会晤,信号更为积极。有媒体将美方立场概括为“五不”“四无意”:

“美国尊重中国的体制,不寻求改变中国体制,不寻求‘新冷战’,不寻求通过强化盟友关系反对中国,不支持‘台湾独立’,也不支持‘两个中国’‘一中一台’,无意同中国发生冲突。美方也无意寻求同中国‘脱钩’,无意阻挠中国经济发展,无意围堵中国。”

行动力,中美关系的关键。习近平主席一再强调:“美方应将有关承诺体现在具体行动上,而不是说一套做一套。”“希望美方将总统先生的承诺落到实处。”

两国元首商定,责成两国工作团队及时跟进和落实达成的重要共识,采取切实行动,推动中美关系重返稳定发展轨道。

20时48分,会见厅的玻璃门打开了,拜登总统缓步走出来,3个多小时的会晤,远超预期时长。在随后召开的记者会上,他的一席话,传递了会晤的多项成果:“竞争不应转向冲突”“保持开放的沟通渠道”“我绝对认为不需要进行‘新冷战’”。

尽管仍要观察后续,但毫无疑问,巴厘岛的这间会见厅,将中美关系的指针拨到了新刻度。而这一基调,为第二天开幕的巴厘岛峰会也带来了信心和希望。

外媒争相聚焦,有乐观预期,也有谨慎观望。现年99岁的美国战略家基辛格,亲历了中美关系风风雨雨,坦言“还有很长一段路要走”,但他毫不掩饰对这次会晤做“架桥”努力的称赞:“至少大门已经打开。”

峰会期间:两场站在历史正确一边的讲话

峰会召开前夕,印尼的喜悦中难掩担忧。总统佐科谈到了此次峰会之艰难,印尼报纸标题直呼胸臆:“来巴厘岛请不要再只是奔着吵架”。古特雷斯也向记者们表示,本届峰会的召开时值“世代以来最关键、最危险的时刻”。

一个大背景是“大家日子都不好过”。世界经济自2008年国际金融危机以来就没太缓过劲来,一度微弱的复苏势头又受挫。一场百年以来最严重的传染病大流行,无疑雪上加霜。超过百万人失去生命,世界经济陷入衰退,社会民生遭遇重创。

因此,巴厘岛峰会的主题定为“共同复苏、强劲复苏”,并把当前最紧迫的三件事作为峰会三个阶段的议题,分别是粮食和能源安全、卫生、数字转型。

关键是找到病灶、开出药方。
15日上午,凯宾斯基饭店。峰会迎接仪式结束后,第一阶段会议拉开了帷幕。

世界渴望倾听中国声音。《共迎时代挑战 共建美好未来》,习近平主席的发言,蕴含着强烈问题导向,昭示了凝聚共识的愿景期许:

“面对这些挑战,各国要树立人类命运共同体意识,倡导和平、发展、合作、共赢,让团结代替分裂、合作代替对抗、包容代替排他,共同破解‘世界怎么了、我们怎么办’这一时代课题,共渡难关,共创未来。”

第二天,第三阶段会议上,习近平主席围绕数字转型议题作专题发言。也正像前一天,与会外国政要在随后的发言中,不时引述或呼应他的观点。

两场讲话,“零时差”直抵全球。世界从丰富信息里去读懂中国的所思所想、所行所盼。

回望新时代国际舞台上的中国方案,始终超越全球市场短期的起伏波动,国际关系短期的沟沟坎坎,登高望远。此次峰会讲话所彰显的两个视角,也是中国特色大国外交一脉相承的坚守。

一个视角,聚焦发展。
2016年的杭州峰会,当中国首次领衔全球经济治理顶层设计时,第一次把发展问题置于全球宏观政策框架的突出位置,引领意义历久弥新。

5年后,具有里程碑意义的全球发展倡议问世,为全球发展注入新动能。

此次峰会,习近平主席在讲话中倡议,推动更加包容、更加普惠、更有韧性的全球发展。

新加坡《联合早报》在会后评论这三点倡议:“为世界经济复苏指明方向。这是中国为G20、地区乃至世界作出的巨大贡献。”

纵览全球,发展事业受挫,落实2030年可持续发展议程严重滞后。有的国家仍固守冷战思维,或者只见“物”不见“人”、更不见“人民”。

“我们要比以往任何时候都更加重视发展问题。”“不应该以邻为壑,构筑‘小院高墙’,搞封闭排他的‘小圈子’。”习近平主席的讲话切中肯綮。在挑战叠加、危机四伏的当下,他提出了“建设全球经济复苏伙伴关系”这一概念,期待凝聚复苏的团结力量,引发全球关注。

西方学者称赞:“习主席在G20峰会上展现了一个理性、负责任处理全球问题的中国形象。”

另一个视角,聚焦发展中国家。

(下转第二版)

浩瀚的太平洋潮起潮落,见证风云变幻、世事沧桑。伴随世界经济重心逐步东移,亚太地区吸引越来越多的全球目光。

11月中旬,二十国集团领导人第十七次峰会、亚太经合组织第二十九次领导人非正式会议先后在印度尼西亚巴厘岛、泰国曼谷举行。各相关国家和经济体领导人及代表纷至沓来,全球治理的“亚洲时刻”举世瞩目。

自北京一路向南,飞越阡陌湖海,飞至位于印度洋与太平洋交汇处的巴厘岛,再径直北上,飞抵中南半岛泰国湾畔曼谷……

结束二十国集团峰会日程后,习近平主席开启“曼谷时间”,17日至19日,出席在这里举行的亚太经合组织领导人非正式会议并对泰国进行访问。专机抵达,东道主泰国总理巴育在舷梯下热情迎接。

这是新冠肺炎疫情发生近3年来习近平主席首次线下出席亚太经合组织领导人非正式会议,也是习近平主席作为国家元首首次访泰。三天两夜,约50个小时,10余场活动,双边与多边密集穿插,深化伙伴关系、推进区域合作、完善全球治理同步展开。曼谷之行,习近平主席高举和平、发展、合作、共赢旗帜,为中泰友好合作擘画未来蓝图,为亚太共同发展指明前行方向,为地区和世界和平稳定、发展繁荣注入强劲信心与动力。

党的二十大胜利闭幕后,中国元首外交在国际舞台的精彩亮相,开启中国发展同世界发展相互交融、相互成就的新征程。

聚焦亚太:培育共同发展的繁荣之花

渐入凉季的曼谷,阳光灿烂。国家会议中心玻璃巨幕上,“APEC 2022”的字样熠熠生辉。18日上午,亚太经合组织第二十九次领导人非正式会议在这里拉开帷幕。

会旗飘扬、喷泉欢腾,会议中心前一座合十礼造型的金色雕塑展现着“微笑国度”的友善好客。一辆辆专车接踵而至。

9时30分许,习近平主席抵达会议中心。一层新闻中心实时直播,各国记者紧盯屏幕,不少人赶忙拿出手机录像拍摄。

习近平主席健步走来,巴育总理热情迎接。握手、合影、挥手致意,两位领导人留下珍贵的“APEC瞬间”。

深蓝色背景板上,以泰国传统竹编器皿“插隆”为设计原型的会标格外醒目。蓝、红、绿三色竹条分别代表“开放”“联通”“平衡”,共同组成此次会议的主题。彼此交织的竹条形成21个开口,代表亚太经合组织21个经济体。

时隔4年,亚太经合组织经济体领导人再度线下聚首,备受瞩目的全球大事。

从国际和地区形势看,世界进入新的动荡变革期,地缘政治紧张与经济格局演变叠加,冲击亚太地区发展环境和合作架构。

从亚太的体量和分量看,占世界人口三分之一,占世界经济总量逾六成、贸易总量近一半,亚太是全球经济最具活力的增长带。

“世界又一次站到十字路口。世界向何处去?亚太怎么办?我们必须给出答案。”习近平主席一语道明此次会议肩负的重任、承载的期盼。

国家会议中心二层全会厅,洁白的蝴蝶兰清雅馨香。习近平主席同巴育总理一起步入会场,亚太各经济体领导人围桌而坐,举行第一阶段会议。按各经济体英文名首字母顺序,习近平主席第5位发言。

“维护国际公平正义,建设和平稳定的亚太”“坚持开放包容,建设共同富裕的亚太”“坚持绿色低碳发展,建设清洁美丽的亚太”“坚持命运与共,建设守望相助的亚太”,习近平主席提出建设关于亚太未来发展与合作的重大主张,为亚太经合组织树立起共建亚太命运共同体、再创新区域合作新辉煌的行动路标。

“知者不惑,仁者不忧,勇者不惧。”从2013年强调牢固树立亚太命运共同体意识,到2014年倡导共建互信、包容、合作、共赢的亚太伙伴关系,再到2019年提出构建开放包容、创新增长、互联互通、合作共赢的亚太命运共同体;从2021年阐述构建亚太命运共同体四项重点任务,到此次会议提出建设关于亚太未来发展与合作重大主张,中国始终高举构建亚太命运共同体旗帜,引领亚太合作方向。

“遇到事情大家商量着办,寻求最大公约数”“坚持开放的区域主义,加强宏观经济政策协调”“稳步推进区域一体化进程,早日建成高水平的亚太自由贸易区”“加速数字化绿色化协同赋能”“维护亚太经合组织在区域合作中的主要渠道地位”……一项项理念主张直面区域合作、全球发展的现实挑战,切中和平赤字、发展赤字、安全赤字、治理赤字加重的症结所在,掷地有声的话语,引发强烈共鸣。

位于曼谷市中心的安蒂尼酒店熙熙攘攘,来自亚太地区内外商界精英齐聚一堂。领导人非正式会议开幕前一天,习近平主席应邀在亚太经合组织工商领导人峰会上发表题为《坚守初心 共促发展 开启亚太合作新篇章》的书面演讲。

峰会会场三层水晶厅外,长方形展台前人头攒动。展台上摆放着习近平主席演讲稿中英泰3个语种版本。有的代表用手机将演讲稿一页页拍摄下来,有的代表每个语种版本都取走一份,有的代表拿到演讲稿后迫不及待边走边读。

“中国的发展受益于亚太,也用自身发展回馈亚太、造福亚太。”眼前这一幕,是各方世界期盼中国为亚太经济合作指明方向、贡献力量的真实写照。

两个维度,启迪人们对亚太合作进行新的深入思考。

同世界相互交融相互成就

记习近平主席出席亚太经合组织第二十九次领导人非正式会议并对泰国进行访问

一是历史之维。“鉴往事,知来者。”习近平主席强调,需要坚守“走和平发展之路”“走开放包容之路”“走和衷共济之路”的初心。

二是未来之维。如何因应时代挑战,共同开拓发展新局面?习近平主席提出六点建议:“筑牢和平发展的根基”“坚持以人民为中心的发展理念”“打造更高水平的开放格局”“实现更高层次的互联互通”“打造稳定畅通的产业链供应链”“推进经济优化升级”。

“亚太地区不是谁的后花园,不应该成为大国角斗场。”“任何搞‘新冷战’的图谋,人民不会答应,时代不会允许!”“阻滞甚至拆解亚太地区长期形成的产业链供应链,只会使亚太经济合作走人‘死胡同’。”……一句句时代箴言切中肯綮,发人深省,被全球媒体敏锐捕捉,争相报道。

亚太经合组织是亚太地区层级最高、领域最广、最具影响力的经济合作机制,也是亚太各方碰撞观点、交流思想、形成共识的对话平台。19日上午,各经济体领导人再次走进会场,围绕“可持续贸易和投资”议题,展开第二阶段会议的讨论。

习近平主席提出三个“坚持”:“要坚持真正的多边主义,维护多边贸易体制”“要坚持普惠包容,实现互利共赢”“要坚持开放区域合作,共促亚太繁荣”。“开放”“包容”“多边主义”,中国理念中的这些关键词,得到与会者广泛认同。

扎根亚太、建设亚太、造福亚太。在中方积极推动下,曼谷会议发表了《2022年亚太经合组织领导人宣言》和《生物循环绿色经济曼谷目标》,体现中国关于共建亚太命运共同体、新发展理念等政策主张。

湄南河畔的海军会议中心,二层宴会厅洋溢着热烈氛围。17日晚,“亚太大家庭”成员领导人在此欢聚。透过落地窗远望,河面波光粼粼,一只巨大荷花灯盛情绽放,寓意亚太稳定繁荣的美好未来。

“泰国有句谚语:‘撒什么种子结什么果。’我们已经共同播下布特拉克达亚愿景的种子,应该精心栽培、共同呵护,培育亚太共同发展的繁荣之花!”习近平主席说。到2040年建成一个开放、活力、强韧、和平的亚太共同体,未来可期。

从曼谷,亚太合作重整行装再出发。

深耕周边:让“中泰一家亲”好上加好、亲上加亲

周边,中国安身立命之所、发展繁荣之基,中国特色大国外交布局之首要。9月的中亚之旅刚过不久,中国元首外交再度落子周边。

时隔11年再次踏上泰国的土地,“中泰一家亲”的浓情意蕴扑面而来。

威严的礼兵持枪伫立,身着传统服饰的当地青年夹道欢迎,从曼谷机场至下榻酒店,摩托车队一路护卫。一面面如火焰般跃动的鲜艳国旗,一幅幅洋溢“中国红”的巨幅标语,一浪浪“习主席好!”“欢迎习主席!”的热情欢呼……地缘相近、文化相通、血脉相连,亲密友好的邻邦以高规格礼遇迎接习近平主席来访。

这是一场期盼已久的访问。习近平主席抵泰前夕,泰国最有影响力的英文报纸《曼谷邮报》发表了一篇题为《习近平访问泰国:东方风来》的评论文章,表达对访问的殷切期待:“泰中关系已经成熟,做好了提升至更高水平的准备。”

好邻居、好朋友、好亲戚、好伙伴。特殊的安排彰显特殊的情谊。

18日晚,夜幕下的大王宫灯火璀璨,将泰式、欧式建筑风格融为一体的主殿基殿开门迎宾。习近平主席和夫人彭丽媛步入正殿,哇集拉隆国王、素提达王后及希里婉瓦丽公主热情迎接。落座后,继续交谈,习近平主席对哇集拉隆国王说:“欢迎国王和王室成员多来中国走一走,看一看。”哇集拉隆国王表示:“我曾多次到访中国,亲身领略了中国的大好河山、活力魅力和发展进步。我期待有机会再次访问中国。”

为欢迎习近平主席来访,泰方成立接待委员会,巴育总理任副总理兼外长担任委员会主席,文化部部长伊提蓬为陪同团长。亚太经合组织领导人非正式会议闭幕后,巴育总理立即转场总理府,在那里迎接中国贵宾。椰影婆娑,芳草茵茵,红色长毯从总理府庭院人口一直铺展至进门台阶,三军仪仗队整齐列队行注目礼,中泰两国国旗迎风招展,气氛热烈庄重。

像走亲戚一样常来往,多走动。亚太经合组织北京会议、二十国集团杭州峰会、金砖国家领导人厦门会晤框架下新兴市场国家与发展中国家对话会、第二届“一带一路”国际合作高峰论坛……一系列中国重大主场外交活动,巴育总理皆应邀出席。新冠肺炎疫情后,两位领导人以通话、信函等方式保持沟通,去年以来,还在中国—东盟建立对话关系30周年纪念日、全球发展高层对话会上“隔屏”见面。

总理府帕迪博丁楼会谈厅,时隔3年多,习近平主席同巴育总理再次面对面会谈。从中泰传统友谊到双边务实合作,从“中老泰联通发展构想”到中国与东盟“五大家庭园”建设,从《区域全面经济伙伴关系协定》到全球发展倡议、全球安全倡议……两位领导人深入交流,话题广泛。

习近平主席此前就以“基础深厚、潜力很大”形容中泰关系。在两国建立全面战略合作伙伴关系10周年的特殊年份,习近平主席此次访将中泰关系又向前推进了一大步。

访问期间,中泰双方发表和签署的3份文件,分量格外地重。

(下转第二版)

（上接第一版）

这些年，作为世界最大发展中国家，中国多次在国际场合亮明立场：“要理直气壮坚持发展中国家的正义主张”。

细读两篇讲话全文，处处着眼于发展中国家的诉求和期盼。说到日子不好过，习近平主席强调“发展中国家首当其冲”；谈到建设全球经济复苏伙伴关系时，他呼吁“始终想着发展中国家的难处，照顾发展中国家关切”。

粮食、能源、债务，危机重生，对发展中国家来说尤为迫切。习近平主席带来的中国方案，有着行稳致远的中国举措、商量着办的中国方式、言出必行的中国行动。

“中方支持非洲联盟加入二十国集团。”习近平主席在讲话中仗义执言。塞内加尔总统萨勒在随后会见时，感激之情溢于言表：“感谢中方为塞方和非洲国家提供的宝贵帮助，并第一个公开支持非盟加入二十国集团倡议。”

16日下午，巴厘岛峰会宣言出炉，令很多人深感受外和惊喜。却也从另一个侧面深刻佐证，今天的世界对团结合作、稳定复苏的强烈渴望。

中国声音融入峰会宣言的字里行间。

比如，习近平主席在讲话中强调，“为落实联合国2030年可持续发展议程提供新助力”“共同维护真正的多边主义”。次日，这些主张写入宣言：“支持在2030年前加快实现可持续发展目标，并通过重振多边主义应对发展挑战。”

再比如，宣言强调：“各国认识到数字互联互通以及打造有利、包容、开放、公平和非歧视的数字经济的重要性。”这同习近平主席在前一天讲话中的倡议高度吻合：“期待同各方一道营造开放、公平、非歧视的数字经济发展环境”。

今日之中国，在动荡的时代里坚定不移“站在历史正确的一边”，见者远、闻者彰。

西班牙首相桑切斯听了峰会讲话，感言：“习近平主席在峰会上倡导团结合作应对全球挑战，推动更加包容的全球发展，我完全赞同。中国始终是国际秩序的稳定力量。”

双边时刻：两个不忘初心的话题

“主席您好吗？”法国总统马克龙15日一早就到了习近平主席下榻的饭店。

习近平主席站在国旗前微笑着迎接他：“很好，我看你也很好。”

马克龙总统大步走上前，伸出手：“我很高兴再见到您。”

多边舞台上的双边时刻，总有很多精彩瞬间。

当天下午，荷兰首相吕特走进会见厅，微笑着说：“今天我们是第二次见面。”

习近平主席答得亲切：“见缝插针啊。”

峰会日程紧凑。15日，8场双边会见密集展开。16日峰会闭幕，习近平主席当天的会见一直持续到晚上9点多钟。

国旗有序更换，会见厅的大门开开合合。巴厘岛的双边时刻，既有搬不走的邻居，也有与中国距离最远的国家。来自亚洲、欧洲、非洲、美洲、大洋洲的朋友伙伴，留下了关于国与国之间如何相处的答案。有的是第一次面对面的新朋友。比如，韩国总统尹锡悦、澳大利亚总理阿尔巴尼斯、意大利总理梅洛尼。得益于此前的通话，有些一见面并不陌生。

有的是一年内已经两次见面的老朋友。比如阿根廷总统费尔南德斯，今年2月到访北京，这次又同习近平主席在巴厘岛相见。今年7月佐科总统访华，时隔几个月后双方相聚印尼。

峰会期间，一位位新老朋友不时走过来同习近平主席握手寒暄。双方互致问候，表达了疫情期间不能多见面的遗憾，也期待着随着疫情好转更加深入地交换看法。

今年、明年，恰逢中国同不少国家迎来建交“逢十”周年。会见厅里，人们一次次推开历史的厚重大门。双方领导人谈起建交初心，察往知来。“明年是中西建交50周年，我也常常讲不忘初心，方得始终。”同西班牙首相桑切斯会见时，习近平主席抚今追昔：“半个世纪以来，中西关系健康顺利发展，根本在于双方秉持了相互尊重、平等互利的建交初心，坚持走不同文化、不同制度国家友好相处的正确道路。”

今年是中澳建交50周年。习近平主席感言：“中澳关系曾长期是走在中国同发达国家关系的前列的，值得我们珍惜啊！过去几年，中澳关系遭遇困难，这是我们不愿看到的。总理先生就任以来，多次表示将以成熟的方式处理中澳关系，我非常重视你所谈的意见。”

《天路》《茉莉花》《浏阳河》……总理府和平友谊楼宴会厅，一首首耳熟能详的中国歌曲在会谈后的宴会上响起。主宾畅谈，举杯相祝，“中泰一家亲”好上加好、亲上加亲。

“明年是中西建交50周年，我也常常讲不忘初心，方得始终。”同西班牙首相桑切斯会见时，习近平主席抚今追昔：“半个世纪以来，中西关系健康顺利发展，根本在于双方秉持了相互尊重、平等互利的建交初心，坚持走不同文化、不同制度国家友好相处的正确道路。”

今年是中澳建交50周年。习近平主席感言：“中澳关系曾长期是走在中国同发达国家关系的前列的，值得我们珍惜啊！过去几年，中澳关系遭遇困难，这是我们不愿看到的。总理先生就任以来，多次表示将以成熟的方式处理中澳关系，我非常重视你所谈的意见。”

《天路》《茉莉花》《浏阳河》……总理府和平友谊楼宴会厅，一首首耳熟能详的中国歌曲在会谈后的宴会上响起。主宾畅谈，举杯相祝，“中泰一家亲”好上加好、亲上加亲。

“明年是中西建交50周年，我也常常讲不忘初心，方得始终。”同西班牙首相桑切斯会见时，习近平主席抚今追昔：“半个世纪以来，中西关系健康顺利发展，根本在于双方秉持了相互尊重、平等互利的建交初心，坚持走不同文化、不同制度国家友好相处的正确道路。”

胸怀天下：以中国式现代化为人类整体进步作出中国贡献

自古以来，亚太就是多元文化共生之地。在这片广袤地域，不同民族、不同国家走出了各具特色的发展道路，书写着各自精彩的发展故事。在“亚太奇迹”的大合唱中，“中国奇迹”无疑是最振奋人心的乐章之一。

亚太经合组织领导人非正式会议期间，各国领导人同习近平主席会面时，纷纷祝贺习近平主席连任中共中央总书记，祝贺中共二十大圆满成功，祝贺新时代中国取得的巨大成就。

日益走近世界舞台中央的中国，一举一动牵动着世界的目光。党的二十大圆满落后中国元首外交的繁忙程度，从北京到巴厘岛再到曼谷，一路延续。“中国式现代化”成为国际社会读懂新时代中国的关键词，也成为东南亚之行这两大国际会议会场内外讨论最热烈的话题之一。

——“迄今为止，世界上实现工业化的国家不超过30个，人口总数不超过10亿。中国14亿多人口实现现代化将是人类发展史上前所未有的大事。”

——“中国古人说：‘治国之道，富民为始。’中国已经打赢脱贫攻坚战，全面建成小康社会，现在要继续推进全体人民共同富裕。”

——“当高楼大厦在中国大地上遍地林立时，中华民族精神的大厦也应该巍然耸立。”

——“中国式现代化必须走人与自然和谐共生的新路。这是对我们自己负责，也是对世界负责。”

——“中国人民最希望看到的是和平稳定。走和平发展道路是根据中国人民根本利

阿尔巴尼斯总理回应道：“澳方愿意秉持当年澳中建交初心，本着相互尊重、平等合作精神，同中方共同努力，这些原则在今天依然很重要。”

中韩建交30周年、中荷建立大使级外交关系50周年之际、中阿关系史上承前启后的关键年份……回首建交风云，历史昭示未来。

另一个初心，是在国际和地区事务中的贡献担当。

“中国应该对人类社会有更大的贡献，更大的担当。”这样一种格局、这样一种情怀、一脉相承。

二十国集团成员都是国际和地区大国，开展的合作也具有强大地区撬动力和国际影响力。

同欧洲几位国家领导人会见时，习近平主席谈到了中欧关系。对方纷纷表示，愿积极促进欧中对话合作，为促进欧中关系健康稳定发展发挥积极作用。

阿根廷是拉共体轮值主席国。习近平主席期待同费尔南德斯总统一道推动中拉论坛建设，深化新时代平等、互利、创新、开放、惠民的中拉关系。

一个是世界上最大的发展中国家，一个是世界上发展中国家最多的大陆，中非友好跨越山海。如何推动中非命运共同体理念行稳致远，习近平主席同来自非洲的领导人深入交流。

中方支持南非明年担任金砖国家轮值主席国，中方支持印尼当好明年东盟轮值主席国……话题在深入，“共同维护真正的多边主义”“破解可持续发展难题”。世界那么大，问题那么多，国际社会期待听到中国声音、看到中国方案，中国不能缺席。

务实合作，为双边关系夯实基础。费尔南德斯总统谈起今年2月访华时，双方商议的一些具体合作项目。如何高水平共建“一带一路”，两国元首有很多期待，亲力亲为予以推动。

印尼是9年前习近平主席首倡“21世纪海上丝绸之路”之地，勾勒了“一带一路”浓墨重彩的一笔。从“大写意”到“工笔画”，“一带一路”在轮船的鸣笛、在码头的装卸、在桥梁的建造、在田野的耕耘、在工厂的轰鸣中，正创造新的合作共赢的成绩单。

16日，受佐科总统邀请，习近平主席同他一道视频观摩雅万高铁试验运行。这条东南亚第一条高速铁路，在印尼几乎家

别同20多位外国领导人和国际组织负责人会晤会谈会见。亚太经合组织领导人非正式会议间隙，习近平主席继中美元首巴厘岛会晤后，又应约同美国副总统哈里斯简短交谈。

“所有人都希望与中国领导人习近平见面”，国际媒体如是感慨。常常是：这一场会见仍在进行，参加下一场会见的领导人已抵达等候。有学者这样解读“中国吸引力”：“新时代中国所展现的内外政策高度连续性和稳定性，所呈现的强大发展活力和发展韧性，让世界对其更加期待、愈发倚重。”

——这是友谊的赓续。同菲宾滨总统马科斯会见，前总统阿罗约也在现场，习近平主席一句周到问候“阿罗约前总统也是老朋友了”，令人倍感亲切。刚刚在巴厘岛见过面，在曼谷又专门会见，走进会见厅，新加坡总理李显龙先用中文道一声：“主席，您好！”两位领导人再次紧紧握手。从“意大利之源——古罗马文明展”到巴布亚新几内亚布图卡学园发展，从2014年荷兰之行到2022年北京冬奥盛典……美好的记忆被一次次唤起，友谊的纽带越拉越紧。

——这是合作的加速。同印尼总统佐科共同视频观摩雅万高铁试验运行，同法国总统马克龙一道探讨绿色能源、科技创新等新领域合作潜力，从构建更为紧密的中国东盟命运共同体到构建新时代中非命运共同体，从推动中欧关系行稳致远到深化新时代平等、互利、创新、开放、惠民的中拉关系……中国同世界的合作、领域不断拓展、方向更加明确。

——这是立场的宣示，也是共识的凝聚。“共同确保中美关系沿着正确航向前行，不偏航、不失速，更不能相撞”“中澳之间从来没有根本利害冲突”“中国不干涉别国内政，也不接受任何人以任何借口干涉中国内政”“和平是中国最执著的追求，中国历史上没有、现在没有、今后也不会谋求霸权”“反对将经济合作政治化、泛安全化”“我们要将发展置于国际议程

喻户晓。佐科总统十分看重，多次到工地察看进度。

逢山开路、遇水架桥。中国经济展现强大韧实力，成为全球经济发展的主要稳定器和动力源。“一带一路”一头联通世界、不断延展，一头深深扎根中国。

中国有古语：“执大象，天下住。”

东南亚之行：两个空前紧密的维度

峰会期间，几乎每一位外国政要，当见到习近平主席时，都会提到不久前在北京召开的盛会。

很多国家已经第一时间发来了贺电贺函，此刻，他们都再一次表达心意，祝贺习近平主席连任中共中央总书记，祝贺中共二十大圆满成功，祝贺中共发展取得伟大成就。

党的二十大闭幕以来的这段时间，也是中国外交的高光时刻。外国政要纷至沓来。在巴厘岛，一些外国政要也表达了期待，希望在合适的时间能够到访中国。

“胸中要装着国内国际两个大局”，这是习近平主席对外交工作的叮嘱。国内、国际，两个空前紧密的维度，彼此辉映。一个讲述，多边外交里的中国印记。

峰会讲话时，习近平主席提到的两个全球倡议，对应到国内，正是“统筹发展和安全”的战略思想。创新、开放、包容、普惠等全球治理方案，恰是“新发展理念”的镜鉴。

再看峰会宣言中的这些措辞：“在应对疫情方面坚持人民至上”“推进更加包容、以人民为中心、赋能和可持续的数字转型”“为实现‘人与自然和谐共生’愿景”……熟悉的词汇，走上国际舞台。

另一个讲述，是双边外交里的中国治理。党的二十大所擘画的蓝图，有中国机遇，更有稳定和可预期的未来。会见时，南非总统拉马福萨感言中国的这次大会，“为未来确定了非常明晰的道路，未来五年以及更远的时间内中国所要追求的目标已经明确”。

“中国党和政府的内外政策公开透明，战略意图光明磊落，保持高度连续性和稳定性。”中美元首会晤，习近平主席充满哲思的分析，增进了双方的战略互信。

中国式现代化、高质量发展、改革开放、脱贫攻坚和共同富裕，以及源远流长的中华文明……会见厅里，习近平主席是中国故事的生动讲述者，外国政要们饶有兴致。

“中美相处很重要一条就是承认这种不同，尊重这种不同，而不是强求一律”。

“中澳关系走向成熟稳定，首先应体现在正确看待彼此的差异和分歧。”

“意方不赞同阵营对抗，认为各国应该尊重彼此差异和分歧，加强团结，致力于对话交流，增进相互了解。”

……

志同道合是伙伴，求同存异也是伙伴。双边会见中的这些对话，诠释了中国古老的智慧：“万物并育而不相害，道并行而不相悖。”

习近平主席夫人彭丽媛的文化外交，润物无声。

15日，她出席了印尼总统夫人伊莉亚娜组织的峰会领导人配偶活动；16日，同伊莉亚娜进行会见。从精美的藤编、刺绣，彭丽媛看到了在摆脱贫困、生态保护等领域，中印尼加强合作的潜能。身着印尼传统服饰的学生们用中文演唱《美丽的梭罗河》，歌声悠扬。彭丽媛鼓励她们努力学中文，成为中印尼合作的使者。

世界渴望读懂中国。多次来华访问的马克龙总统，对中国发展有着深刻观察。他对习近平主席说，中国式现代化令人钦佩。

一个昔日积贫积弱、百废待兴的国家，探索出了一条迥异于西方的中国式现代化道路，创造了人类文明新形态。这也为世界其他国家的探索提供了借鉴。峰会讲话中，习近平主席明确指出：“每个国家都想过好日子，现代化不是哪个国家的特权。”

有倡议，也有坚实行动。

“构建大宗商品合作伙伴关系”“构建稳定和富有韧性的产业链供应链国际合作倡议”“数字创新合作行动计划”“国际粮食安全合作倡议”“全球发展倡议之友小组”……一件件，一桩桩，踏石留印。

“大国要有大国的担当，都应成为全球发展事业尽心出力。”大道之行，天下为公。

同古特雷斯会见时，习近平主席强调，各国应该说到做到，多晒成绩单，而不是喊口号。古特雷斯感慨，很多国家作出的努力和中国无法相比。

一个拥有5000多年璀璨文明的大国，一个历经百年沧桑有着9600多万党员的大党，当立志于为人类谋进步、为世界谋大同，这注定是一场改变历史、创造未来的不平凡历程。

中心位置”“我们必须以人类前途命运为重，同舟共济，共克时艰”……在大变局的时代，如何探讨国与国正确相处之道、怎样维护国际合作正确方向，国际社会从中国与世界的互动中汲取思想的启迪。

一次次微笑握手，一次次深入交流，一份份合作文件的签署……在备受瞩目的亚太外交大舞台，新时代新征程的中国展现出广交四海宾朋、共行天下大道的大国气度、大国风范，不断丰富刷新着世界的“中国印象”。

塞内加尔总统萨勒感慨：“中国是坚持原则、广受尊敬的伟大国家。”新西兰总理阿德恩说：“中国是促进世界未来发展繁荣的重要力量。”在李显龙总理看来，中国崛起不可阻挡，一个强大、友好的中国，将为地区和世界带来积极贡献。

“我们将以中国式现代化推动人类整体进步，以中国新发展为世界带来新机遇，为动荡的世界提供更多稳定性和确定性。”这是中国的誓言，更是中国的行动。

出席亚太经合组织领导人非正式会议期间，习近平主席正式宣布，明年中方将考虑举行第三届“一带一路”国际合作高峰论坛。在世界需要更多信心和力量的关键时刻，中国以身作则，发挥带头作用，展现大国担当。

习近平主席开启此次东南亚之行前，执行“和谐使命-2022”任务的中国海军“和平方舟”号医院船抵达印尼首都雅加达并开展友好访问。这艘友谊之船是一个生动缩影，映照出一条以和平发展为底色的新型大国成长之路。

19日下午，结束双边会谈后，巴育总理再次亲赴机场，为习近平主席一行送行。天际旷远，习近平主席乘坐的专机腾空而起，推动建设美好世界的中国故事，在“天使之堡”曼谷久久回响。

（新华社北京11月20日电 记者郝薇、刘华、杨依军，参与记者：林昊、毛鹏飞、王亚光）

身开放发展推动世界进步的光明前景有了更高的期许、更强的信心。

中国视周边为安身立命之所、发展繁荣之基。此次关键时刻的出访，还对中印尼、中泰关系发展产生强有力的推动。从构建中印尼、中泰等双边命运共同体，到打造中国—东盟命运共同体，构建命运共同体正在中国周边落地生根、开花结果。新时代中国秉持亲诚惠容的周边外交理念，顺大势、行大义、谋大同，矢志不渝拓展构建人类命运共同体的实践路径，为构建人类命运共同体汇聚更广泛的国际力量，得到地区国家积极响应和广泛认同。

风云变幻，不改人间正道，沧海横流，更当破浪前行。人类何去何从的关键时刻，习近平主席以守正创新的大国气派、立己达人的世界情怀、开放包容的广博胸襟、重情尚义的崇高品格，勇立时代潮头，引领前进方向，为人类谋进步，为世界谋大同。在习主席亲自谋划指挥引领下，中国特色大国外交阔步前行，在坚定维护世界和平与发展中谋求自身发展，又以自身发展更好维护世界和平与发展，不断书写推动构建人类命运共同体的光辉篇章。

（新华社北京11月20日电 记者叶书宏）

大国外交的光辉篇章

的“指南针”和“定盘星”，对两国关系发展发挥着不可替代的战略引领作用。当前中美关系面临严重困难局面，处于何去何从的关键节点。两国元首在会晤中为中美关系把舵定向，做出规划部署，达到了深入沟通、明确意图、划清红线、防止冲突、指明方向、探讨合作的预期目的，有利于推动两国关系逐步重回健康稳定的正轨，为动荡变革的世界注入确定性和稳定性，而这正是国际社会的普遍期盼。

这次关键时刻的出访，汇聚起团结合作、聚焦发展的广泛共识，为破解“世界怎么了，我们怎么办”的时代课题推进中国方案。站在十字路口的世界何去何从？习近平主席指明正确方向——树立人类命运共同体意识，倡导和平、发展、合作、共赢，让团结代替分裂、合作代替对抗、包容代替排

他；二十国集团如何发挥作用？习主席呼唤大国担当——发挥表率作用，为各国谋发展，为人类谋福祉，为世界谋进步；全球需要怎样的发展？“更加包容”“更加普惠”和“更有韧性”——三点建议，瞄准迫在眉睫的全球挑战，着眼解决长期结构性难题，习主席做出了清晰明确的回答。外媒纷纷评述，中国大国外交正在为世界注入发展的新动力。

这次关键时刻的出访，凝聚起共建亚太命运共同体的强大合力，为续写“亚太奇迹”注入了强大正能量。当前，亚太地区局势总体稳定，区域合作不断取得进展，是全球经济最具活力的增长带，和平发展、合作共赢仍是地区主流。习近平主席总结历史经验教训，重温亚太合作初心，鲜明提出：走和平发展之路，走开放包容之路，走和衷共

济之路，并为构建亚太命运共同体提出六点合作思路，引发地区国家强烈共鸣，壮大了和平正义的声势，极大增强了地区合作的信心。国际媒体普遍认为，中国已经成为团结各方应对共同挑战的引领力量。

这次关键时刻的出访，有效引导国际社会树立正确的“中国观”，中国理念、中国精神、中国道路更具吸引力、感召力和影响力。习近平主席利用多双边场合，广泛深入介绍中共二十大取得的重大成果和确定的中心任务，重点结合中国式现代化的五个特征，阐释了中国式现代化的世界意义。在深入交流互动中，各国对新时代中国高质量发展、高水平开放有了更深的认知，对中国式现代化道路有了更多的认同，收获到自主探索现代化道路思想启迪的同时，对中国以自



四川召开纪念两岸开启交流35周年会议——

“深化融合发展是两岸同胞的共同心愿”

本报记者 金晨

“我是川台交流交往的亲历者、参与者、受益者。深化两岸融合发展是大势所趋，更是两岸同胞的共同心愿。”回顾在大陆的奋斗历程，扎根四川28年的全国台企联常务副会长、成都台协会会长高锦乐感慨万千。

今年是两岸打破隔绝状态、开启交流35周年。四川近日召开纪念两岸开启交流35周年会议并举办川台交流融合展·叙活动，邀请在川台资企业、涉台团体负责人及台胞代表等150余人，共同回顾川台交流合作35年成就，畅谈川台融合发展美好未来。

“川台交流合作步入‘快车道’”

分隔两岸几十年的姐妹相拥而泣、首家在川台资企业挂牌经营、两岸学生共同体验大熊猫保育工作……在四川·台湾交流合作35周年成果展上，一幅幅影像向参观者讲述着两地交流交往、交融交心的动人故事。

“没想到在我出生前，两岸就有如此密切的联系。”成都志育教育咨询有限公司总经理、90后台青林姿佑观展后表示，看到川台两地交流合作从无到有、由浅入深、日益密切，既感动又很感慨，“很庆幸自己赶上了中华民族迈向伟大复兴的新时代”。

经贸合作持续深入、人文交流走深走实、两岸同胞相亲相融——35年来，川台交流交往规模不断扩大、往来日益频繁，各领域交流合作成果丰硕。截至目前，川台两地交流项

目总数达9264项，来川台胞累计超过750万人次；在川台资企业总数2645家，投资总额超过213亿美元。2021年，川台贸易额达到518.7亿元人民币，台湾地区成为四川省第四大贸易伙伴。

“35年来，川台两地不断拓展各领域交流合作，持续增进两岸同胞亲情福祉，川台交流合作步入‘快车道’。”四川省人大常委会副主任杨洪波表示，四川将始终秉持“两岸一家亲”理念，继续落实落细各项政策措施，为深化川台交流合作营造良好环境，搭建更大平台。

“是安逸之城，更是创业之都”

22年前，台商柯金光从台湾来到成都，开始自己的“蓉漂”生活。在他看来，成都不仅有开放包容的文化，也充满发展机遇，“是安逸之城，更是创业之都”。

与柯金光感同身受的台商还有许多。35年来，川台两地经贸交流合作持续推进，越来越多台商主动抢抓发展机遇，在这里投资布局、就业创业，实现了更好更大发展。

“两岸经贸交流、台商投资大陆，对大陆的经济发展起到了促进作用，也使台资企业获得了空前的发展。”在高锦乐看来，广大台商不仅分享了四川的发展红利，更享受到惠台政策的支持、骨肉同胞的关怀，这让他们留在四川、深耕大陆的信心与底气更加坚定。

为了让在川台胞台商留得下、融得进，四川近年来出台“川台70条”“26条措施操作指南”“四川支持台企12条”“农林22条操作指南”等一系列惠台利民政策落实落细措施，为台湾同胞享受同等待遇、共享发展机遇提供政策支持和措施保障。

“每项政策的落地，不仅为台胞在大陆发展创造了良

好条件，更在看不见的层面上，温暖着我们的心。”亚台青（成都）海峡青年创业园总经理郭弘扬表示，他将继续承担好两岸交流融合的桥梁角色，“尤其要让台湾青年知道大陆各地对我们的关心支持，让他们在大陆找到实现梦想的舞台”。

“为两岸融合发展贡献青年力量”

会议期间，台胞还围绕“融合发展有我出力”展开主题交流讨论，并一同观看了“在川台胞有话说”视频分享。该视频以“小我”为视角生动讲述台胞追梦天府之国，在两岸融合发展的时代浪潮中，收获个人成长、推动两岸关系和平发展的故事。

作为此次被授予“川台交流融合突出贡献台湾同胞”荣誉的47名台胞之一，林姿佑在川奋斗的故事也出现在视频中，引起现场嘉宾的共鸣。“这将激励我继续努力拼搏，为两岸融合发展贡献青年力量。”她说。

“初来成都是做客，再来成都是归家。”因为爱情扎根成都的台青必欣怡很喜欢“成都媳妇”这个身份。她表示，从收获美满幸福的家庭，到创业路上得到的帮助，“四川的温暖热情让我爱上这里，未来我要延续‘怎么被爱就怎么爱大家’的理念，继续为川台交流融合出力”。

为增进川台青年融合发展，多年来，四川各地围绕大熊猫保育、蜀文化创意、教育等多个主题开展了一系列川台青年实习体验交流活动，吸引大批台湾青年“西进登陆”，一睹四川新貌，感受祖国大陆开放发展取得的巨大成就。截至目前，已有2200多名台湾青年扎根天府之国追梦圆梦，川台交流合作中的青年力量愈发凸显。

从事少数民族文创项目的台青林怡君表示，希望未来能继续发挥自己的专长，用文旅文创推动两岸文化交流。“我坚信，在实现中华民族伟大复兴的新征程上，会有更多台湾青年加入。”她说。

法学法律界人士： 加强运用法治方式推进祖国统一进程

据新华社北京11月19日电 海峡两岸法学交流促进会2022年学术年会暨两岸关系法治学术研讨会在北京和厦门两地同时召开。与会大陆法学法律界人士表示，要加强两岸法学法律界交流，以高质量法学研究成果服务对台工作大局，要坚决反对任何形式“台独”分裂行径，依法维护国家主权和领土完整，坚定推进祖国统一进程。

武汉大学副校长、法学院教授周叶中，党的二十大会把法治建设作为专章论述、专门部署，要全面准确学习领会党的二十大精神，更好发挥法治在解决台湾问题、实现祖国完全统一这一历史任务上的重要作用。

中共中央台办首席法律顾问、海峡两岸法学交流促进会副会长张万明表示，新时代党解决台湾问题的总体方略是新时代新征程推进祖国统一大业的科学指南和行动纲领，标志着我们党的国家统一理论更加成熟、更加定型，必须长期坚持、全面贯彻。法治思维、法治方式和法治力量在反“台独”、反干涉、推进两岸关系和平发展、融合发展和祖国完全统一一中更为重要、更加关键。

海峡两岸法学交流促进会于1995年成立，是中国法学会主管的从事两岸法学交流和研究的全国性社团。此次会议由厦门大学台湾研究院协办，190多名涉台研究专家学者与会。



“书联两岸一家亲 同心共筑中国梦”书法文化交流活动近日在浙江省仙居县下各镇台胞台属之家举办。本次活动由仙居县台胞台属联谊会、仙居县书法家协会共同主办。活动中，两岸同胞泼墨挥毫，用书法作品弘扬中华文化、传递两岸亲情。图为两岸同胞在展示书法作品。 仙居县台办供图



近日在福建省福安市大学生创业园内，一家创业企业的员工正在直播展示公司的产品。今年以来，福安市通过财政、税收、办公场地安排等方面的政策，全力支持并辅导大学生创业，保障其享受普惠性就业创业扶持政策。 王建锋摄（人民视觉）

浙江上虞：结对帮带助力年轻干部成长

本报（陈坤）今年以来，浙江省绍兴市上虞区组织实施“青苗成长”结对帮带计划，采取“一对一”“多对一”方式加强“传帮带”，以老带新、以专促能，教育引导年轻干部练好内功、提升修养，拿稳握牢新时代发展“接力棒”。

据悉，上虞坚持把一线作为锤炼年轻干部的“主战场”，每年选派百名年轻干部到经济发展、社会治

理、重大项目等领域进行历练，每年举办优秀年轻干部成长训练营等多类面向年轻干部的专题培训，全方位提升素质本领。在丰惠镇“薪火传承·青苗成长”结对帮带活动中，年轻干部每月督查政府投资项目，边做边教、边点边评，深入思考和解决问题。目前，该区组织部门已培养遴选出约200名优秀年轻干部，为干部选育打下坚实基础。



近日在广东省梅州市平远县石正镇石正村，农机手操作收割机利用晴好天气加紧收割，确保颗粒归仓。近年来，广东省梅州市平远县积极探索农业合作新模式，促进基地生产、经营、管理一体化发展，助力乡村振兴。图为农机手正在操作收割机。 冯锡权摄（人民视觉）

香港：以历史建筑细诉家国情怀

本报记者 陈然文/图

风格中西合璧、建筑实用优雅，亲历了辛亥革命后赴港文士为传承国学所开展的文化活动；镀锌盖顶、外墙斑驳的黄毛应玫瑰小堂，曾作为东江纵队港九独立大队成立地和驻扎据点……地处祖国南疆的香港，不少建筑都与近代中国重要历史事件和人物息息相关。日前，由国家文物局和香港特区政府特别策划的“血浓于水：香港历史建筑中的家国情怀”展览在香港九龙公园文物探知馆开幕。140件精心挑选的文物、照片、影片和建筑模型，细诉香港与祖国之间的紧密联系，将连绵悠长、历久弥新的家国情怀娓娓道来。

回眸百余年间香港与内地同胞血浓于水的感人往事，香港特区政府发展局局长宁汉豪直言，在香港回归祖国25周年之际举办此次展览，意义深远，“展览将历史建筑的‘有形’载体所承载的‘无形’但浓厚的家国情怀，活现在市民眼前”。

香港的地上历史建筑星罗棋布，截至2022年11月，已有132项根据《古物及古迹条例》列为法定古迹，另有约1200项评定等级并受行政措施保护。

展览现场的逾20幢历史建筑中，有传统的中式建筑，例如祠堂、庙宇、书室，也有西洋和其他外来族群的建筑，例如教堂、清真寺、警署、民宅等。这些风格多元、屹立古今的建筑反映了香港中西荟萃、开放包容的文化面貌，更承载着独特的历史使命，串起香港

与内地风雨同舟、甘苦与共的情感纽带。

展览起始是题为“心系神州 作育英才”的展区，等比例缩放的校舍建筑模型引得几名学生驻足观赏。辛亥革命后，前清翰林和文士南来香港，与当地绅商携手为保存中华传统文化而劳心劳力，在讲学办学之余亦捐钱捐地，兴建教学大楼传承国学文化。

“1927年香港大学文学院成立，1931年邓志昂楼落成，1932年冯平山图书馆启用，1935年孔圣讲堂正式对大众开放……”与同伴相约而来的黄同学默念着展板上的内容，又拿起手机将展品一一拍照记录。

在“同仇敌忾 抗日救国”展区的香港大会堂展板上，一名手提公文包、气质彬彬的中年男子正细阅内容。记者与之聊起，才知道他是九龙一所中学的历史老师，趁午休时专程过来参观。提起抗日战争时期的历史，他有感而发，“在香港沦陷的3年零8个月里，东江纵队港九独立大队英勇抗日、拯救文化界人士脱离险境的事迹令人永志难忘”。

1962年落成的香港大会堂，内设纪念花园和十二边形纪念馆。香港回归祖国后，特区政府将载有115名港九独立大队烈士姓名的名册安放在纪念馆中。香港大会堂自2014年起每年9月3日举办抗战胜利纪念日活动。

临近展览结束，在题为“风雨同舟 相濡以沫”的展区中央，陈

列着尖沙咀九广铁路九龙总站及钟楼的模型。“九广铁路就是香港九龙至广州的火车路线，早期由英段和华段组成，两段铁路通车后，香港市民和旅客便可乘搭直通车由九龙总站直达广州。”展览工作人员介绍说。

于1916年竣工启用的九龙总站由红砖和花岗岩建造，站房侧面有拱门型结构，并辅以罗马式石柱及尖顶等装饰，高45米的钟楼与维多利亚港对岸的香港岛遥遥相望。有观众从各个角度拍摄着建筑模型的外观，慨叹道，“它不仅是香港地标式建筑中的经典之作，亦见证着香港与内地的交通运输系统唇齿相依、一脉相连”。

随着香港经济的腾飞，九龙总站逐渐被市区基建环绕，后于

1978年拆除，腾出来的土地和路轨化身香港太空馆、香港文化中心和香港艺术馆，与保存下来的钟楼一道成为香港科学和文艺的地标。如今立于尖沙咀东部市政局百周年纪念花园内的6条花岗石柱，正是原九龙总站的结构构件。

“温故知新，纵然时代变迁，历史建筑和文物依然铭记着香港与内地同胞之间休戚与共、危难互济的家国情怀。”国家文物局副局长陆进亲手挑选了此次展览的每一件展品，他动情地说，“香港历史建筑承载着香港特有的城市记忆，也承载着中华儿女共同的历史记忆，希望民众从历史中汲取团结一致、携手奋进的精神力量，为中华民族伟大复兴作出贡献。”



图为展览现场。

“一国两制”这一好制度必须长期坚持

夏宝龙

习近平总书记所作的党的二十大报告，贯通历史、现实和未来，揭示规律、方向和大势，从全局和战略高度，深刻总结“一国两制”实践取得的历史性成就，系统阐述新时代坚持和完善“一国两制”的新理念新思想新战略，科学擘画“一国两制”事业发展的宏伟蓝图。这些重要论述标志着我们党对“一国两制”实践规律的认识和把握达到新高度，丰富了我们党治国理政的新经验，是习近平新时代中国特色社会主义思想的新成果，为做好新时代港澳工作提供了根本遵循和行动指南。我们一定要深入学习贯彻党的二十大精神，把“一国两制”这一好制度长期坚持下去，不断开创港澳工作新局面，为实现第二个百年奋斗目标 and 中华民族伟大复兴作出新的更大贡献。

一、“一国两制”是经得起实践反复检验的好制度，具有强大生命力和巨大优越性

习近平总书记在党的二十大报告中指出：“‘一国两制’是中国特色社会主义的伟大创举，是香港、澳门回归后保持长期繁荣稳定的最佳制度安排，必须长期坚持。”“一国两制”作为一项前无古人的伟大事业，从科学构想变成生动现实，从全面付诸实施到不断丰富完善，历经风雨砥砺前行，战胜各种艰难险阻，取得举世公认的成功。进入新时代特别是党的十九大以来，在习近平总书记领航掌舵和党中央坚强领导下，香港局势实现由乱到治的重大转折，港澳工作取得一系列突破性进展、标志性成果，香港、澳门保持繁荣稳定良好态势，“一国两制”事业越走越稳、越走越好。

（一）港澳回归以来的实践证明，“一国两制”是维护国家主权、安全、发展利益的好制度。港澳回归祖国，重新纳入国家治理体系，走上同祖国内地优势互补、共同发展的宽广道路。港澳发挥连接祖国内地同世界各国的桥梁和窗口作用，为祖国创造经济快速发展的奇迹作出了不可替代的贡献。在我国构建对外开放新格局中发挥着重要功能。同时，一个时期，受各种内外复杂因素影响，反中乱港活动猖獗，“修例风波”导致香港局势一度出现极为严峻局面。党中央审时度势、果断决策，全面准确、坚定不移贯彻“一国两制”方针，支持香港特别行政区依法止暴制乱、恢复秩序，制定实施香港国安法，修改完善香港选举制度，强化澳门特别行政区维护国家安全制度机制，落实“爱国者治港”、“爱国者治澳”原则等。这一系列标本兼治的重大举措，有力打击了反中乱港乱澳势力，一举终结了香港维护国家安全“不设防”的历史，彻底粉碎了港版“颜色革命”，确保特别行政区管治权牢牢掌握在爱国者手中，中央全面管治权得到有效落实，国家安全得到有力捍卫。

（二）港澳回归以来的实践证明，“一国两制”是保持港澳长期繁荣稳定的好制度。有祖国作坚强后盾，港澳无论是经受亚洲金融危机、国际金融危机冲击，还是面对非典疫情、新冠肺炎疫情的侵袭，还是遭遇严重自然灾害、剧烈社会动荡的影响，都一次次战胜风险、浴火重生，独特地位和优势不断巩固，始终保持蓬勃发展的生机活力。习近平总书记亲自谋划、亲自部署、亲自推动的粤港澳大湾区建设，为港澳发展提供了难得机遇、广阔空间和强劲动能，港澳以前所未有的广度、深度积极融入国家发展大局。香港经济蓬勃发展，国际金融、航运、贸易中心地位稳固，创新科技产业迅速兴起；澳门经济实现跨越发展，世界旅游休闲中心、中国与葡语国家商贸合作服务平台建设成效显著，经济适度多元发展稳步推进。回归以来，香港本地生产总值年均实际增长2.7%，比同期全球发达经济体平均增速高0.8个百分点，即使受疫情持续影响，2021年香港人均本地生产总值仍达4.9万美元，超过英国和欧元区、欧盟、欧洲平均值；澳门本地

生产总值年均实际增长3.5%，人均本地生产总值大幅增长，由1.5万美元增至4.4万美元。

（三）港澳回归以来的实践证明，“一国两制”是保障港澳居民根本利益和福祉的好制度。港澳同胞当家作主，实行“港人治港”、“澳人治澳”、高度自治，香港、澳门真正的民主由此开启，港澳居民享有比历史上任何时期都广泛的权利和自由。特别是香港新选举制度的实施，充分体现广泛代表性、政治包容性、均衡参与性、公平竞争性，符合“一国两制”方针、符合香港实际的民主道路越走越宽广。港澳居民习惯的资本主义制度和生活方式保持不变，“马照跑、股照炒、舞照跳”，国际大都会魅力更胜往昔。港澳各项社会事业取得显著进步，教育事业快速发展，社会保障和福利服务体系不断健全，跻身全球最宜居的发达城市之列。香港拥有46名国家两院院士、5所世界百强大学，澳门实行15年免费教育；香港男女居民的预期寿命分别达到83岁、87.7岁，澳门分别达到81.3岁、87.1岁，均名列世界前茅。

（四）港澳回归以来的实践证明，“一国两制”是解决历史遗留类似问题、促进世界和平与发展的好制度。按照“一国两制”方针，通过外交谈判和平解决历史遗留的领土问题，这在人类政治实践中是一个创举，改变了历史上但凡收复失地都要兵戎相见、大动干戈的所谓“定式”。香港、澳门保持长期繁荣稳定的事实雄辩证明，我们党既能把实行社会主义制度的内地建设好，也能把实行资本主义制度的香港、澳门建设好。“一国两制”体现了海纳百川、有容乃大的中国智慧，体现了求同存异、共谋发展的中国气派，是中国共产党和中国政府为国际社会解决类似问题提供的中国思路、中国方案，是对人类政治文明作出的一大贡献。

二、长期坚持“一国两制”这一好制度，必须深刻理解和准确把握新时代贯彻“一国两制”方针的精髓要义

党的二十大报告关于“一国两制”和港澳工作的重要论述，是对港澳回归祖国特别是党的十八大以来“一国两制”实践经验的深刻总结和高度凝练，是新时代贯彻“一国两制”方针必须始终遵循的重要原则，必须深刻领会、准确把握。

（一）必须全面准确、坚定不移贯彻“一国两制”方针。这是“一国两制”实践的总要求，是管根本的。全面准确，就是要确保不走样、不变形；坚定不移，就是要确保不会变、不动摇。“一国两制”的根本宗旨是维护国家主权、安全、发展利益，保持香港、澳门长期繁荣稳定。近年来，中央采取一系列重大举措，目的就是维护“一国两制”的根本宗旨，确保“一国两制”得到全面准确贯彻落实。全面准确贯彻“一国两制”方针，关键是把握好“一国”与“两制”的关系。“一国”是“两制”的前提和基础，“两制”从属和派生于“一国”。没有“一国”这个前提，“两制”就无从谈起。维护国家主权、安全、发展利益是“一国两制”方针的最高原则。“一国”就是中华人民共和国，社会主义制度是中华人民共和国的根本制度，中国共产党领导是中国特色社会主义最本质的特征，特别行政区所有居民应该自觉尊重和拥护国家的根本制度。在牢牢守护“一国”原则的前提下，香港、澳门保持原有的资本主义制度和生活方式长期不变，享有高度自治权。“一国”原则愈坚固，“两制”优势愈彰显。只有维护好国家主权、安全、发展利益，港澳的

繁荣稳定才能得到更好保障，港澳的优势特色才能得到更好发挥，港澳居民的切身利益才能得到更好维护。

（二）必须坚持落实中央全面管治权和保护特别行政区高度自治权相统一。这是近年来“一国两制”成功实践得出的一条极为宝贵的经验。中央对特别行政区的全面管治权是特别行政区高度自治权的源头，两者是“源”与“流”的关系。只有维护和落实好中央全面管治权，特别行政区的高度自治权才能正确和有效行使。在“一国两制”下，要确保宪法和基本法规定的特别行政区制度有效运行，把特别行政区治理好，必须做到中央全面管治权与特别行政区高度自治权的统一衔接。香港之所以实现由乱到治、重回正轨，很重要的一条就是用好用好中央全面管治权。抓住事关港澳长治久安的重大问题，把该管的坚决管起来，把该纠正的坚决纠正过来，把该立的规矩坚决立起来，确保“一国两制”实践始终沿着正确方向前行。中央全面管治权在很大程度上是通过特别行政区依法行使高度自治权来实现的。中央充分尊重和坚定维护特别行政区依法享有的高度自治权，明确行政长官和特别行政区政府是香港、澳门当家人，也是治理香港、澳门第一责任人，全力支持其履行好职责，把特别行政区治理好。

（三）必须坚定落实“爱国者治港”、“爱国者治澳”原则。政权必须掌握在爱国者手中，这是世界通行的政治法则，古今中外概莫能外。把香港、澳门特别行政区管治权牢牢掌握在爱国者手中，这是确保“一国两制”行稳致远，保证港澳长治久安、繁荣稳定的必然要求，任何时候都不能动摇。这是从“一国两制”在港澳20多年的实践，特别是香港近年来实现历史性转折得出的深刻启示。落实“爱国者治港”、“爱国者治澳”原则，每位港澳居民都是参与者、实践者、受益者，而不是旁观者。越来越多爱国爱港爱澳立场坚定、管治能力突出的人士进入特别行政区管治架构中，展现出“爱国者治港”、“爱国者治澳”新气象。越来越多的港澳居民更加认识到，守护好管治权，就是守护和谐稳定，就是守护切身利益。

（四）必须坚持依法治港治澳。依法治理是最可靠、最稳定的治理，要善于运用法治思维和法治方式进行治理。依法治港治澳，是全面依法治国的应有之义，是推进国家治理体系和治理能力现代化的必然要求，是全面准确贯彻“一国两制”方针的必由之路。港澳回归以来，中央始终坚决维护特别行政区法治，强化宪法和基本法权威，严格依照宪法和基本法办事，坚决维护宪法和基本法确定的特别行政区宪制秩序，不断完善同宪法和基本法实施相关的制度和机制。制定实施香港国安法、修改完善香港选举制度，就是中央坚持依法治港、保障香港居民基本权利的重要举措。中央大力支持特别行政区健全各项法律制度，加强全社会的法治教育，维护良好的法治环境和法治声誉。只有坚持依法治港治澳，“一国两制”之路才能走对走稳。

（五）必须发挥香港、澳门的优势和特点。这是实行“一国两制”方针的重要战略考量，是港澳融入国家发展大局、提升国际竞争力的重要条件。背靠祖国、联通世界是港澳得天独厚的显著优势。自由开放雄冠全球、营商环境世界一流、法治水准广受赞誉、国际资本人才汇聚、中西文化荟萃交融，以及香港继续保持普通法制度、澳门继续保持原有法律制度等，是港澳取得成功的

重要因素。发挥好港澳的优势和特点，对于保持港澳长期繁荣稳定，对于实现第二个百年奋斗目标，对于共建“一带一路”、促进合作共赢，都具有十分重要意义。只要有利于港澳长期保持独特地位和优势，有利于港澳同世界各地开展更加开放、更加密切的交流合作，有利于港澳更好融入国家发展大局，中央都不遗余力予以支持。在全面建成社会主义现代化强国、实现中华民族伟大复兴的历史进程中，香港、澳门必将大有可为、大有作为，会绽放出更加绚丽夺目的光彩。

（六）必须支持港澳发展经济、改善民生、破解经济社会发展中的深层次矛盾和问题。发展是港澳的立身之本，是为居民创造更加美好生活的根本所在，是港澳保持稳定和谐的重要前提。发展是一个不断变化的过程，发展环境不会一成不变，发展条件不会一成不变，发展理念也不会一成不变。当前，港澳长期积累的经济结构失衡、发展动能不足、住房困难、贫富悬殊等经济民生深层次矛盾和问题凸显，这些都需要靠发展来解决。特别是面对世界百年未有之大变局，港澳面临的挑战日益增多，发展的任务更加艰巨紧迫。站在由治及兴的新起点上，港澳要实现什么样的发展、怎么样实现全面发展，这是必须回答的重大课题，必须探索新路径、拓展新空间、增添新动能，提升国际高端竞争力，充分释放社会蕴含的巨大活力，用更好的发展理念和办法解决深层次矛盾和问题，让发展成果更多、更公平惠及全体居民。

（七）必须构建广泛的国内外支持“一国两制”的统一战线。港澳统一战线是党的统一战线事业的重要组成部分。凝聚人心和力量，实现大团结大联合，对于做好港澳工作、推进“一国两制”事业至关重要。近年来，港澳社会之所以战胜各种风险挑战、保持稳定发展，“一国两制”实践之所以能够不断取得成功，很重要的一条就是做到了把一切可以团结的力量团结起来，把一切可以调动的积极因素调动起来。面对复杂动荡的国际形势和日趋激烈的国际斗争，更需要加强港澳统一战线建设，让每一个热爱港澳这个家园、每一个支持“一国两制”事业的人士，都成为建设港澳的积极力量，携手共创更加美好的明天。

三、奋力开创“一国两制”事业新局面，为实现第二个百年奋斗目标和中华民族伟大复兴作出更大贡献

当前，“一国两制”事业进入新阶段。我们要全面贯彻习近平新时代中国特色社会主义思想，全面落实党的二十大精神，全面加强香港、澳门经济高质量发展，着力推动港澳经济高质量发展，着力夯实“一国两制”行稳致远的基础。党的二十大报告对推动香港、澳门经济高质量发展作出重要部署，强调“巩固提升香港、澳门在国际金融、贸易、航运航空、创新科技、文化旅游等领域的地位”，明确“支持香港、澳门更好融入国家发展大局”。我们要放眼世界格局剧烈变化，立足国家现代化建设总体要求，以“港澳所长”对接“国家所需”，加强对港澳经济社会发展的战略谋划和顶层设

计，推动港澳更好服务国家事业发展全局。要引导特别行政区政府准确识变、科学应变、主动求变，找准港澳发展的方向和重点，巩固发展香港国际金融、航运、贸易中心，持续建设澳门世界旅游休闲中心、中国与葡语国家商贸合作服务平台，大力培植新兴产业，全面提升竞争力；要支持特别行政区政府持续优化营商环境，积极引导高端人才、先进技术等创新要素，不断提升港澳作为国际大都市的吸引力和辐射力；要不断创新体制机制，支持特别行政区更加深入对接国家“十四五”规划、粤港澳大湾区建设和“一带一路”高质量发展等，特别是积极建好大湾区、用好大湾区，在融入国家发展大局的过程中实现自身更好更大发展。

（二）不断完善特别行政区治理体系，着力提升全面治理能力和管治水平。党的二十大报告对推进特别行政区治理体系和治理能力建设提出明确要求，强调要“坚持行政主导，支持行政长官和特别行政区政府依法施政，提升全面治理能力和管治水平”。要切实增强行政长官和特别行政区政府当家人和第一责任人的意识，支持他们敢于担当、主动作为、善作善成。要坚持和完善行政主导体制，确保行政机构和立法机关既互相制衡又互相配合，司法机关依法独立行使审判权。要完善特别行政区司法制度和法律体系，不断提升港澳依法治理水平，维护居民民主权利，进一步守护好法治这个“金字招牌”。要按照德才兼备的标准，广泛吸纳爱国爱港爱澳立场坚定、管治能力突出、热心服务公众的优秀人才进入政府。要把有为政府同高效市场更好结合起来，引导特别行政区政府转变治理理念、改进政府作风、强化基层基础、提高治理能力，努力建设一个能够全面准确贯彻“一国两制”方针、能够带领港澳全面发展、能够为广大居民办实事的有为政府，用扎扎实实的工作成效展现良政善治新气象。

（三）下大力气改善民生，着力提升港澳居民的幸福感、获得感、安全感。党的二十大报告对支持港澳改善民生提出了明确要求，强调要“破解经济社会发展中的深层次矛盾和问题”。要支持特别行政区政府把居民对美好生活的期盼作为施政最大追求，急居民之所急、忧居民之所忧，拿出更果敢的魄力、更有效的举措积极破解土地房屋、扶贫助弱安老等方面的深层次矛盾和问题，一件一件抓落实，努力让广大居民看到变化、得到实惠。要更加关心关爱青年，引导他们树立正确的国家观、人生观、价值观，创造更好的教育、就业、创业、生活环境，为他们成长成才提供更多机会。

（四）进一步健全特别行政区维护国家安全的制度机制，着力巩固国家安全屏障。党的二十大报告充分肯定建立健全特别行政区维护国家安全的法律制度和执行机制所取得的重大成就，并对今后维护国家安全工作提出明确要求，强调要“坚决打击反中乱港乱澳势力，坚决防范和遏制外部势力干预港澳事务”。要进一步健全特别行政区维护国家安全的制度体系和执行机制，不断提高港澳维护国家安全的能力和水平。要继续深入实施香港国安法，指导澳门特别行政区完善国安法律体系。

（五）巩固发展爱国爱港爱澳统一战线，着力汇聚“一国两制”行稳致远的磅礴力量。党的二十大报告对发展壮大爱国爱港爱澳力量、增强港澳同胞的爱国精神作出重要部署，强调要“形成更广泛的国内外支持‘一国两制’的统一战线”。要加强爱国爱港爱澳力量建设，增强凝聚力，扩大团结面，提高包容性，在爱国爱港爱澳旗帜下画出最大同心圆。要讲好“一国两制”成功实践的港澳故事，更广泛地形成国际社会对“一国两制”的认同和支持。“一国两制”在香港、澳门的实践不断取得新的更大成功，必将为实现祖国完全统一提供重要借鉴、发挥重要作用。

认真学习宣传贯彻党的二十大精神

今年以来，受疫情多发散发、市场需求不振等因素影响，国内工业生产一度放缓，但在三季度有所回升，表现出较强韧性。国家统计局日前发布的数据显示，10月份，全国规模以上工业增加值同比增长5%，1-10月份，规模以上工业同比增长4%。国家统计局有关负责人表示，10月份工业生产持续增长，高技术制造业增长加快，总体保持稳定恢复态势。

总体保持稳定恢复态势

国家统计局新闻发言人、国民经济综合统计司司长付凌晖表示，工业持续恢复态势没有改变，表现出了较强韧性。

10月份，规模以上工业同比增长5%，虽比上月有所回落，但仍快于7月份和8月份，也比三季度的工业生产增速快0.2个百分点。从累计看，1-10月份，规模以上工业同比增长4%，比1-9月份加快0.1个百分点。从环比情况看，10月份规模以上工业环比增长0.33%，继续保持增长。

分三大门类看，1-10月份采矿业增加值同比增长7.9%，增速较1-9月份回落0.6个百分点；制造业增长3.4%，加快0.2个百分点；电力热力燃气及水生产和供应业增长5.5%，回落0.1个百分点。看10月当月，采矿业增加值同比增长4%，制造业增长5.2%，电力、热力、燃气及水生产和供应业增长4%。分经济类型看，10月份，国有控股企业增加值同比增长4.4%；股份制企业增长5.9%，外商及

10月份，全国规模以上工业增加值同比增长5%——

工业经济展现较强韧性

本报记者 孔德晨

港澳台商投资企业增长2%；私营企业增长3.1%。分行业看，10月份，41个大类行业中有26个行业增加值保持同比增长。

“总体看，全国工业经济运行平稳。”国家统计局工业司副司长汤巍巍表示，10月份，面对疫情多发散发等不利因素冲击，工业经济在高技术制造、装备制造以及新动能产品带动下韧性彰显，总体保持稳定恢复态势。

工业升级发展态势持续

付凌晖介绍，随着结构调整扎实推进，10月工业升级发展态势持续：

——高新装备制造支撑作用比较明显。10月份，装备制造业同比增长9.2%，明显快于全部规模以上工业增速，其中产业链较长的汽车和电子行业同比增长18.7%和9.4%，对上下游行业带动作用有力。

——高技术制造业增长较快。“我国产业升级发展态势持续，技术含量较高、附加值较高的高技术制造业持续保持较快增长。”付

凌晖说，10月份，高技术制造业同比增长10.6%，增速比9月份加快1.3个百分点。随着信息通信快速发展，相关行业生产和产量保持较快增长，10月份，电子及通信设备制造业增加值同比增长16.6%，移动通信基站设备、5G智能手机产量同比分别增长39.1%和18.4%。

信投资首席经济学家连平认为，制造业结构逐步改善，主要得益于高新技术领域投资增加。“制造业在高质量方向发展，高新技术投资在整个制造业投资中占比达到40%左右。由于国家政策的推动和资源的投入，近年来高技术投资增速较快，始终保持在两位数以上，拉动了制造业投资，工业生产也在此基础上保持了平稳增长。”连平说。

推动工业生产持续向好

工业生产持续恢复的同时，新动能也在积蓄增强。

汤巍巍分析，随着供给侧结构性改革成效持续显现，新兴产业和新动能产品供给增



今年1至10月，浙江省宁波市811家汽车制造业规模以上工业总产值2646.8亿元，同比增长14.2%。图为11月19日，工人在领克汽车宁波梅山工厂的总装车间作业。
新华社记者 黄宗治摄

加，新产品、新动能产品不断引领和创造新需求，绿色智能发展带动作用持续显现。“随着我国绿色发展持续推进，绿色能源产品不断涌现，持续保持较快增长。”付凌晖介绍，10月份，新能源汽车、充电桩、光伏电池产品产量同比分别增长84.8%、81.4%和69.9%。生产智能化改造不断深入，对相关行业和产品带动作用不断增强。10月份，工业控制计算机及系统、工业机器人产量同比分别增长44.7%和14.4%。

未来，工业经济发展走势怎么看？付凌晖表示，尽管存在不少制约因素，但是中国

工业体系完整、规模优势明显，随着创新驱动增强，结构升级、质量提升态势持续发展，将为中国经济发展奠定坚实的产业基础。“与此同时也要看到，外部不确定性上升，国内疫情多发散发，出口增速有所回落，工业稳定增长仍面临压力。”汤巍巍认为，应把扩大内需战略和深化供给侧结构性改革有机结合起来，推动高质量发展，着力提升产业链供应链韧性和安全水平，巩固经济稳定恢复基础。“下一阶段，我们要落实好各项促进工业经济发展措施，推动工业生产持续向好，保持稳定发展。”付凌晖说。

调查显示,当遭遇不公平时,选择“通过法律渠道解决”的居首位——

人民群众对法治信心十足

本报记者 史志鹏

前不久,法治题材电视剧《底线》热播,其中不少故事由真实案例改编。该剧一经播出,收获了众多观众喜爱,掀起了一股“追剧学法”的热潮。这从侧面也反映出新时代人民群众对法治的关注与期待。

党的二十大报告提出:“加快建设法治社会”。法治社会是法治国家、法治政府建设的基础。建设法治中国,必须筑牢法治根基。

近年来,中国全面推进科学立法、严格执法、公正司法、全民守法,不断完善现代公共法律服务体系,深入实施普法规划。一系列强有力的举措和成效,让人民群众对法治的信心越来越足,“遇事讲法、遇事找法”成为普遍共识,法治社会的基础日渐稳固,一个更高层次的法治中国正向我们走来。

让大家感受到公平正义

“真没想到在公园里能见到法庭!”适逢周末,天津市津南区的王先生带着小孩到海河故道公园游玩,接受了一次法治文化熏陶。

“我们依托海河故道公园打造了民法典长廊,将众多法治文化元素点缀其中,营造出浓厚的法治氛围。”天津市津南区人民法院党组书记、院长刘振清介绍,长廊分为12个篇章,涵盖114个民法典知识点、近60个与群众生活息息相关的典型案例,还设置了模拟法庭、扫码视听等供市民互动体验。

站在“民法典伴我一辈子”展示墙前,一张法律年龄权利义务对照表吸引了王先生的目光。“0-1岁、1-6岁、14-16岁……不同年龄阶段的权利义务一目了然,民法典真的是守护我们一生!”王先生说,这种呈现形式很用心,便于大家理解。

一个案例胜过一打文件。民法典与群众生活密切相关,对于司法机关来说,除了宣传具体条文,更要办好群众身边的每个案件。

继承纠纷是家事审判的常见案由,不仅涉及财产关系,也关乎家庭伦理和社会道德风尚。2021年2月,津南法院公开宣判了一起继承纠纷案件。该案难点在录像遗嘱的效力认定。“民法典实施前,我国继承法并未对录像遗嘱作出单独规定。在认定先前录好的录像遗嘱效力上确有争议。”承办法官朱晓辉说,结合本案实际及民法典规定,合议庭最终仍尊重立遗嘱人的真实意愿,对在民法典实施前录制的录像遗嘱有效性进行了合法认定。

“这是天津首例适用民法典判决录音录像遗嘱有效案件,实现了情理法的有机融合,取得了良好的社会反响。”朱晓辉表示。

“法治的根基在于人民。只有全体人民信仰法治、厉行法治,国家和社会生活才能真正实现在法治轨道上运行。”刘振清说,一件件鲜活的案例是最好的法治教科书,“我们会继续把群众关心的案子变成法治公开课,让大家感受到公平正义,让老百姓更相信法律。”

“行政机关负责人出庭应诉比率是多少?哪些领域的败诉率偏高?司法建议反馈率如何……”督察组成员仔细翻阅卷宗,不时询问。

在发现部分行政机关负责人出庭时不熟悉诉讼程序、证据规则,陈述、答辩、辩论针对性不强时,督查组建议:“行政机关负责人应积极出庭应诉,做到出庭又出声,推动行政争议实质性化解,才能让老百姓真正‘解心结’。”

这一幕发生在今年7月,中央依法治国办督察组对云南省开展市县法治建设工作督察。同时被督察的还有其它7个省份,督察重点之一是深入推进依法行政、加快建设法治政府情况。

随着公正司法与依法行政的大力推进,人民群众对法治的认同感明显提升。据国家统计局发布的全国社会心态调查综合分析报告显示,当自己或者家人遇到不公平事情时,选择“通过法律渠道解决”的居首位。

加强公共法律服务体系建设

今年年初,在北京市朝阳区某企业上班的李先生与单位发生了纠纷,来到东亿法律服务中心。

“入职后,公司长期不签劳动合同、变相辞退员工,咋办?”

面对李先生的困惑,北京平商律师事务所的律师进行了耐心解答。“我们对本案中的法律问题逐一分析,为李先生提出权利救济方案,包括如何收集并固定证据、依法和公司谈判、提起劳动仲裁等。”平商律所主任陈波说。最终,在律师团队的建议下,李先生获得劳动仲裁支持,维护了自己合法权益。

东亿法律服务中心由东亿国际传媒产业园和平商律所共同设立。每周,律所都会为园区企业及其员工提供公益性法律咨询服务。一天,园区某公司员工王某匆匆来到中心,“我带着小女儿去幼儿园接大女儿放学,结果打球的王某不小心伤害了小女儿,王某和幼儿园都有责任吗?”

“王某作为侵权人应承担侵权责任。作为场所管理者,幼儿园如已尽到安全保障义务,就无需承担侵权责任。”接待律师说完,又开始对赔偿范围进行讲解。

中心成立2年多来,类似这样的“法律义诊”有很多。“我们还积极与周边社区共建法治社区,为居民开办法律专题讲座,开展免费法律咨询。”陈波说。

在陈波看来,建设法治社会,对群众知法、懂法、守法、用法的能力提出更高要求。通过一系列的法律讲座、法律义诊,有助于增强人们权利意识和依法维权意识。

“感谢法律援助中心和韦律师在我们最困难的时候提供法律服务,现在工资全部要回,经济补偿金也拿到了80%。”去年7月,因承办一起拖欠职工工资的案子,广西壮族自治区梧州市法律援助中心主任韦金雨收到了职工代表送来的锦旗。

对维护困难群众合法权益,韦金雨向来上心。有一次,她办理了一起交通事故案件。受害人聂某因交通事故成为无民事行为能力人,需要24小时照顾。虽最终胜诉,可被告人无执行能力,聂某无法获得实际赔偿。

“肇事者一分没赔,我要照顾爱人无法工作,现在她没有医疗费,孩子没有生活费,父母也需要住院,真的很无助。”判决下来后,聂某丈夫哭着对韦金雨说,“家里真的好困难。”

有朋友得知这一情况后,对韦金雨说:“没生活费也要找你,你帮得了这么多吗?”

韦金雨不这么想,在她心里,“被当事人找是因为信任,能帮一点是一点。”随后,她急忙向当地有关部门反映



情况,到社区了解聂某家庭状况。一个月内,8万元国家司法救助金发到了聂某手中。

加快建设法治社会,离不开公共法律服务体系建设。如今,律师、公证员、司法鉴定人、仲裁员、人民调解员等法律服务队伍不断发展壮大,法治社会的根基进一步夯实。

讲好中国宪法和法治故事

2021年,“八五”普法正式启动。各地各部门创新形式,推动普法走深走实,公民法治素养日益提升,全社会的法治信仰之基越筑越牢。

“哎哟,办啥事情要依法呀,哎哟要依法,遇到事情要依法呀……”在青海省西宁市城北区,一曲“法治花儿”演唱完毕,引来台下阵阵掌声。

“花儿”是中国西北地区广为流传的一种民歌,深受广大群众喜爱。要让法治宣传教育家喻户晓,人人听得懂、学得进、记得住,何不借助民歌?基于这个创意,城北区司法局探索采用“法治花儿”“法治快板”等形式普法,以群众喜闻乐见的方式让法治观念深入人心。

在新疆维吾尔自治区喀什地区伽师县铁日木乡幸福村,人们都知道村民图尔荪·买买提家中有个“法治文化大院”。走进大院,海报标语、报刊宣传栏、法治图书角等法治元素随处可见。

图尔荪爱学习、遇事讲法律。2020年,他申请把自家院子打造成“法治文化大院”,带领村民一起学法。从此,院里长凳上时常坐满了学法的村民,大院成了幸福



▲ 新疆出入境边防检查总站克孜勒苏柯尔克孜自治州边境管理支队苏巴什边境派出所的民警向放牧群众宣讲野生动物保护法。 吴明贤摄(人民视觉)

◀ 市民在海河故道公园民法典长廊参观、拍照。 天津市津南区人民法院供图



志愿者们为孩子们讲述新中国首部宪法诞生的历史。“五四宪法”历史资料陈列馆供图



在四川省华蓥市永兴镇的“法治茶馆”,法治宣传员向群众发放普法资料并作解答。 邱海鹰摄(人民视觉)



浙江省湖州市吴兴区飞英街道竹翠园社区驻点律师在湖州市月河小学进行法治宣讲。 新华社记者 徐 昱摄

进一步提升公民法治素养

彭训文

国家工作人员“法治提能”、青少年“学法筑基”、村(社区)人员“识法明理”、企业(单位)人员“守法聚力”……近段时间以来,全国各地扎实推进提升公民法治素养行动试点工作。这些来自基层一线的探索实践,成为中国普法工作的生动缩影。

法律的权威源自人民的内心拥护和真诚信仰,这需要持续普及法律知识、提升公民法治素养。在14亿多人口的大国持续进行全民普法,是人类法治史上的一大壮举,也是中国特色社会主义法治的重要组成部分。自1986年以来,中国已连续实施完成7个五年普法规划。去年6月,中共中央、国务院转发了《中央宣传部、司法部关于开展法治宣传教育的第八个五年规划(2021—2025年)》。通过不断深入的普法宣传,人们的法律意识、法治素养不断提高。此前一项全国性的社会心态调查综合分析报告显示:当自己或家人遇到不公平事情

时,选择“通过法律渠道解决”的居首位。

党的二十大报告提出,弘扬社会主义法治精神,传承中华优秀传统文化,引导全体人民做社会主义法治的忠实崇尚者、自觉遵守者、坚定捍卫者。随着中国开启全面建设社会主义现代化国家新征程、进入新发展阶段,迫切要求进一步提升公民法治素养,推动全社会尊法学法守法用法。

坚持人民立场。提升公民法治素养,归根结底是为了群众。要依靠群众、服务群众,把群众关心关注的热点难点和急难

愁盼问题作为普法重点,从群众所需入手,讲群众听得懂的话,让群众深切感受到法律的温暖和力量。这正是“八五”普法规划强调的“以提高普法针对性和实效性为工作着力点”的题中之义。

加强教育引导。提升公民法治素养,法治教育应常抓不懈,并纳入干部教育体系、国民教育体系、社会教育体系。对国家工作人员来说,通过教育引导其牢固树立宪法法律至上、法律面前人人平等、权利法定、权责统一等基本法治观念。重点抓好“关键少数”,让尊法学法守法用法成

为领导干部自觉行为和必备素质。对青少年来说,通过教育教学引导他们扣好人生第一粒扣子。对全社会不同主体来说,通过分层分类开展法治教育,提高各群体依法维护权益的意识和能力,让法治逐渐成为全民思维方式和行为习惯。

推动实践养成。提升公民法治素养不是说在嘴上、写在纸上、挂在墙上的“口号”,而是需要融入到法治实践中。对每个公民来说,要从遵守交通规则、垃圾分类习惯、制止餐饮浪费等日常生活行为抓起,从不断提高自身规则意识做起。对

法治工作者而言,每一个个案公平正义的实现,都是法律权威的最佳证明。通过严格执法、公正司法,群众能够深切感受到正义可期待、权利有保障、义务须履行,全社会将真正树立起权利与义务、个人自由与社会责任相统一的理念,法治精神就会深入人心。

古语说:“天下之事,不难于立法,而难于法之必行。”法律的生命力在于实施,法治建设需要全社会共同参与。让法治素养成为公民基本品质,法治精神铭刻在人们心中,必将为全面建设社会主义现代化国家营造更好的法治环境。

新视角

侨界关注

“华踪医迹——东南亚华侨华人与中医药文化展”(简称“华踪医迹展”)近日在中国华侨历史博物馆开幕。展览通过实物、文字、图片、视频等展品,多角度、全方位、立体化地回顾了东南亚华侨华人推动中医药文化传播发展的历程,讲述了东南亚华侨华人与中医药文化“出海”的不解之缘。



华踪医迹展上的中医药彩绘和植物标本展示墙。

东南亚侨胞与中医药的不解之缘

本报记者 高乔文/图

丰富的展品蕴藏匠心

苏合香、葶苈、千里光、扞杆活……走进华踪医迹展厅,满墙的中草药实物标本和植物彩绘映入眼帘,以生动直观的方式为观众揭开中草药的“神秘面纱”,一展中草药植物的“曼妙之姿”。

在华踪医迹展上,像这样别具匠心的形式随处可见。模拟郑和下西洋航船木箱的展柜,将东南亚中药品牌的广告纸用亚克力板串联成五彩斑斓的“广告墙”,以“云中谁寄锦书来”为设计灵感悬挂在展厅顶部的侨批段落、还原中药铺历史风貌的场景搭建、一比一复制的东南亚“药膳”菜肴……华踪医迹展通过200余件(套)展品,以“相邻相望 互通共融”“赤子之心 明明如月”“一饮一啄 血脉相连”“如琢如磨 令闻令望”4个篇章,展现了华侨华人推动中医药在东南亚传播交流、落地生根的累累硕果。针灸穴位互动演示仪、“对花对草对中药”的“斗草”小游戏互动区、马来语中草药词汇从汉语“借词”体验区等互动板块,让观众能够动手体验,感受中医药文化魅力。

除了亮眼的展览形式,本次展览聚焦“东南亚华侨华人与中医药文化”的内容也让观众耳目一新。中国医生崔伟在公元前257年赴越南行医;抗日战争时期,福建名医吴瑞甫拒绝日伪政权利诱,赴新加坡行医,主持《医粹》《医统先声》刊物,成为新加坡中医史的先驱;南洋著名侨领陈嘉庚创立中西制药厂,生产种类繁多的传统中药制品……展览中,丰富的历史展品,为观众讲述了华侨华人与中医药海外传播之间的历史故事。

“华踪医迹展陈列的文物藏品超过200件(套)。每一件文物的背后都有一段历史故事。本次展览通过鲜活的故事、精彩的历史瞬间、珍贵的文物史料,生动再现了从秦汉时期到现代,华侨华人在推动中医药海外发展历史进程中的重要贡献,讲述了华侨华人作为中医药文化的传承实践者和有力传播者,保障海外侨胞健康、惠及当地民众的感人故事,以独特视角展现了华侨华人移民海外的奋斗史、中医药在海外的传播史和不同文明之间的交流互鉴史,印证了中医药这一中华优秀传统文化伴随华侨华人走出国门、走向东南亚、走向全世界的过程。”中国华侨历史博物馆馆长臧杰斌说。

拉近观众与中医药距离

“在中医药‘走出去’的过程中,漂洋过海的华侨华人都成为中医药的重要传播者、核心继承者与坚定弘扬者。”在华踪医迹展开幕式上,国家中医药博物馆馆长杨荣臣说,为了更丰富、更立体地展现东南亚地区华侨华人推动中医药传播与发展的历史,讲述“有华人的地方就有中医药”的中国故事,他们策划了此次展览。希望以东南亚华侨华人移民活动史的视角,为观众徐徐铺开中医药在东南亚地区发展的长卷。

作为国家中医药博物馆筹建以来的首次展览,华踪医迹展的筹备历时1年有余。“此次展览由国家中

药博物馆、中国华侨历史博物馆与华侨博物院联合主办,中国中医科学院中国医史文献研究所与北京中医药大学中医药博物馆协办,展出的200余件(套)藏品由6家博物馆及相关机构共同支持。可以说,这次同行业、跨主题的“跨界展览”是参与各方共同努力和集体智慧的结晶。”中国华侨历史博物馆副馆长宁一在接受本报记者采访时说。

“在策展过程中,整个团队配合默契,不少‘新点子’都是大家‘头脑风暴’和‘灵感碰撞’的结果。”国家中医药博物馆展览策划部主任吴潇湘介绍,比如,展览入口中草药展示墙的草药品种由策展团队精挑细



华踪医迹展上展出的近代中医药广告纸。



华踪医迹展上的中药铺复原原场景。

选,既要反映中国与东南亚的风物各异、交流互鉴,又要有“颜值”、能展现中草药的植物之美;又如,“斗草”小游戏中,用中草药名对对子,不仅参考了《镜花缘》《红楼梦》等中国古代文学经典中的“斗草”内容,也充分发挥了团队成员的创造力。“我们希望,展览不仅能展现东南亚华侨华人推动中医药传播的故事,也能让观众感受到中医药的文化属性和多元价值。”吴潇湘说。

华踪医迹展执行策划人赵艾在接受本报记者采访时介绍:“策展过程中,我们梳理了中国华侨历史博物馆馆藏的大量藏品,精选与中医药相关的侨批原件、中药品牌广告纸、包装盒,中医药相关藏书等展品,并通过新颖鲜活的形式呈现,希望拉近观众与中医药的距离,感受东南亚华侨华人的生活氛围。”

“开门办展”实现“1+1>2”

“假如你是一名华侨,现在打算远赴东南亚开中药铺谋生。快在展厅找一找,哪些器具不可或缺?”在华踪医迹展的展览手册最后一页,一张可撕拉的活页为

观众提供了几个参观“线索”。这个特别设计是为展览后续的配套社会教育活动量身定制的。

收听中医药文化科普讲座,参加中医药科普知识及专题活动,体验中医药文化与工艺美术制作相结合的香囊制作、陈皮制作等手工课程……更多形式的社会教育等展览配套活动正在开展中。

中国华侨历史博物馆展出服务部主任吕咏梅告诉记者,目前,华侨历史博物馆还在筹备“云游侨博”网上直播活动,带全球观众一起“云端”看展,同时探索用粤语、闽南语等海外华侨华人的“乡音”直播,用马来语、印尼语等东南亚国家语种直播,让更多海外受众了解华踪医迹展。

“华侨华人群体是海外传播中医药文化的主力军之一。可以说,华侨华人史也是中医药的海外传播史。东南亚地区和中国山水相连,是中国移民最早涉足的地区之一,因而中医药在东南亚传播的历史非常悠久。直到现在,东南亚仍然是华侨华人最多的地区,中医药在当地受众多、需求大、影响深远。”作为此次展览的学术顾问,中国华侨华人研究所研究员罗杨在接受本报记者采访时说,这次展览将华侨华人历史与中医药在东南亚的发展这两条线索有机结合,这种小切口、深挖掘的策展思路实现了一定的创新突破,有助于推广华侨华人和中医药文化。

“此次展览是华侨历史博物馆、国家中医药博物馆、华侨博物院等多家行业博物馆深化合作的一次成功尝试。从这次展览经验来看,多家行业博物馆整合各自优势资源,联合办展,有利于实现‘1+1>2’的效果。为我们此后‘开门办展’打开了思路,积累了经验。”宁一表示,“本次展览将持续到2023年2月。未来,我们还将把这次展览打造成精品展,在国内甚至海外其他博物馆巡展,擦亮华侨华人和中医药这张海内外文化交流的名片。”

在美国《时代》周刊评选的“2022全球百大最具影响力人物”中,美国华裔建筑师林瓔入选。

华裔小说家伍绮诗撰写的推荐语中写道:林瓔的作品“将眼前的世界与可能被遗忘或忽视的东西分层展现”“它们揭示了长期以来被社会忽略的、令人不悦的”事实:比如环境退化的代价、物种灭绝的破坏性、美国在民权与性别等方面长期不公平的事实”。

作为美国知名建筑师,林瓔早已获誉无数。她曾被美国《生活》杂志评为“20世纪最重要的100位美国人”与“50位美国未来的领袖”,并于2009年获得美国国家艺术奖章。

林瓔在建筑领域成就斐然,林瓔的家族也颇具传奇色彩。1959年10月5日,林瓔在美国俄亥俄州出生。林瓔的祖父林长民是清末民初的政治家、教育家,她的姑姑是著名建筑学家林徽因。父亲是陶瓷艺术家,母亲是诗人,两人都曾是美国俄亥俄大学的教授。

林瓔从小耳濡目染,对艺术和设计有独特见解。她在耶鲁大学学习建筑设计,后来成为耶鲁大学史上最年轻的博士以及耶鲁大学史上第一位华人女校董。

1981年,林瓔在耶鲁大学念书时,得知华盛顿征集“越南战争纪念碑”设计方案的消息。抱着完成毕业设计的想法,她参加了竞赛。经过研究,林瓔提出了自己的构想:一个看似将地面割开、既像被埋在地平线下、也像从地里向上生长的倒“V”字形纪念碑,墙壁是简洁深黑的花岗岩,上面刻满在战争中丧生者的姓名。

经过评审团甄选,林瓔的方案在众多大师的1421件作品中脱颖而出,成为“中标者”。然而,纪念碑修建的过程却极为曲折。

“当我被选中时,我很清楚自己将要面临的是一次考验,一场让我用了几年时间才认识到其艰难程度的战斗。”林瓔回忆说。

消息公布后,林瓔的设计马上遭到了反对。有人用“丢脸的破墙”“令人羞辱的阴沟”“黑色伤疤”“地面上的一个黑洞”来侮辱这个设计。一些建筑师讽刺说:“她真是幸运,只在纸上画一道黑线,就得到冠军。”更多人不满的是林瓔的女性及亚裔身份。出资赞助这项设计竞赛的美国富翁罗斯·裴洛,撤走了16万美元赞助费。他甚至出钱让一些越战老兵飞到华盛顿参加抗议游行。林瓔始终坚定自己的设计初衷。几经曲折,越战纪念碑终于在1982年11月落成,落成仪式上甚至没有提及设计师的名字。

纪念碑建成后,无数人在这里反思战争,落下眼泪。其独特的设计理念与风格,也被媒体称为“林瓔这代人中最打动人的建筑设计”。1994年,林瓔的这段经历被拍成了纪录片《林瓔:坚定而清晰的洞见》,获得了奥斯卡最佳纪录短片奖。

2009年,林瓔以四合院为灵感设计了美国华人博物馆,馆内贴满华裔的奋斗故事。林瓔称,这是“华人过去的文化引力如何与今天互动”的故事。

如今,这家博物馆正投资1.18亿美元设计新馆,林瓔再次被委以重任。林瓔的设计方案受到中国七巧板和山水画的启发,通过石头、金属、树木和云朵等自然元素,唤起人们向上的运动感,展现美国华人世界的凝聚力。这个项目将于2025年完工。林瓔对媒体说,新的华人博物馆将是一个“开放、友好、温暖、欢迎所有人的地方”。

(来源:中国侨网)

美国华裔建筑师林瓔

用建筑表达坚定而清晰的洞见

冉文娟



侨乡新貌

浙江淳安:
多彩千岛湖

11月15日,浙江省杭州市淳安县千岛湖层林尽染,吸引各方游客驻足。
余剑锋摄
(人民视觉)

福建政和:
雾笼发电场

11月13日,位于福建省南平市政和县澄源乡的风力发电场云雾缭绕,风电机组在高山之巅迎风转动。
魏永青摄
(人民视觉)



文艺创作谈

用网络视听艺术讲好中国故事

龚宇

党的二十大报告提出“推进文化自信自强，铸就社会主义文化新辉煌”，强调“坚持以人民为中心的创作导向，推出更多增强人民精神力量的优秀作品”“深化文明交流互鉴，推动中华文化更好走向世界”。作为一名网络文艺工作者，我备感振奋和鼓舞，同时也深感责任重大。

进入新时代，社会主义文艺创作更加坚定地为人民抒写、为人民抒情、为人民抒怀作为创作的起点和目标。网络视听平台将镜头对准祖国建设和人民奋斗的火热现实，推出一系列现实题材优秀作品，成为反映生活、观照现实、讴歌时代的重要载体。这其中，既有对主旋律题材进行年轻态表达的电视剧《大考》、网络电影《浴血无名川》、网络剧《约定》；也有聚焦小人物的悲欢离合，以普通人的际遇呈现时代变迁的网络电影《毛驴上树》《中国飞侠》；还有用充满烟火气息的故事歌颂平凡英雄的电视剧《警察荣誉》；更有用影视语言为人民立传、为国家存史的网综纪录片《劳动者》《中国医生》等。

10年来，无论在思想内涵还是在表达呈现上，网络视听文艺作品都有了质的提升。同时，爱奇艺始终坚持把社会效益放在首位，坚持社会效益和经济效益相统一。形态丰富多元、品质日益精良的网络文艺作品，逐渐成为人民群众文化娱乐生活的刚需，在传递主流价值、凝聚社会共识、丰富人民群众文化生活等方面扮演着越来越重要的角色。2020年，爱奇艺自制剧《破冰行动》成为首部荣获“白玉兰最佳中国电视剧奖”，并入围“飞天奖”“金鹰奖”等重要奖项的网络首播电视剧，标志着网络视听平台的创作实力和艺术水准正越来越得到行业的认可。

以文化人，更能凝魂铸魂；以艺通心，更易沟通世界。党的二十大报告强调“加快构建中国话语和中国叙事体系，讲好中国故事、传播好中国声音，展现可信、可爱、可敬的中国形象”。在国际传播方面，依托互联网而生的剧集、综艺、电影等艺术形式拥有更灵活的体量、更丰富的题材和更年轻化的语态，也更贴合网生一代海外观众的收视习惯和观看需求，成为他们了解中国社会生活、感受中华文化魅力的重要途径。

爱奇艺自2017年开始启动国产影视内容海外发行业务，至今已向全球200多个国家和地区的影院院线、电视台和网络视频平台输出电视剧、综艺、纪录片、动漫等华语影视作品超7000集，电影超300部，覆盖海外主流电视台及视频平台。爱奇艺出品的系列动画片《无敌鹿战队》依托中华文化元素，对标国际制作水准，成为美国尼克儿童频道预购的首部中国动画片，被翻译成英语、西班牙语等30多种语言，在全球160多个国家和地区的80多个频道播出，影响全球2亿多个家庭。

2019年6月，爱奇艺“造船出海”，利用互联网科技带来的模式创新，正式推出爱奇艺国际版，直接向191个国家和地区的观众提供网络视听服务，支持12种语言的用户界面和字幕。

借助海外发行和爱奇艺国际版，《风起洛阳》《苍兰诀》《对手》等优质影视内容得以在海外传播，成为世界人民了解中华文化的一扇窗口。

党的二十大胜利召开，为新时代文艺创作和国际传播擘画了新蓝图、提出了新期望。未来，爱奇艺将继续坚持守正创新，坚持创造性转化、创新性发展，以社会主义核心价值观为引领，以饱满的创作激情，记录好新时代的伟大复兴，向社会奉献更多反映时代之变、中国之进、人民之呼的优秀作品，满足人民日益增长的精神文化需求；同时，坚守中华文化立场，提炼展示中华文明的精神标识和文化精髓，向世界讲好中国故事，展现可信、可爱、可敬的中国形象，提升国家文化软实力和中华文化影响力，为实现中华民族伟大复兴提供精神力量。

(作者系爱奇艺创始人、首席执行官)

中国芭蕾为世界
芭蕾增添光辉

在几个世纪的世界文明交流互鉴中，芭蕾艺术诞生了诸多学派，诸如法国学派、丹麦学派、俄罗斯学派等。芭蕾艺术进入中国后，世界芭蕾各大学派之所长在这里熔于一炉。

“60多年来，中国原创了近百部芭蕾舞剧，培养了大批优秀的芭蕾舞艺术家。芭蕾表演与教育事业均蓬勃发展。中国芭蕾无疑也为世界芭蕾艺术的多姿增添了光辉。”邹之瑞表示。

上世纪60年代，自芭蕾舞剧《白毛女》起，上海芭蕾舞团就一直在中国芭蕾创作上积极探索，包括风格、语汇、题材等，积累了丰富的讲述中国故事的原创芭蕾舞作品，如弘扬民族精神、抒写革命情怀的《闪闪的红星》《宝塔山》，聚焦当代生活的现实题材作品《青蓝紫》《天使的微笑》《大地之光》等。

革命性的、炽热的、壮烈的题材，如何与芭蕾的唯美、浪漫结合？如何解决中西审美的差异与碰撞？如何呈现洋为中用、古为今用？上海芭蕾舞团长辛丽丽说：“我们在芭蕾舞团上进行创新，加入民间民族舞等元素，摸索出了中国芭蕾语汇的独有样式。”

无论是上世纪60年代的经典芭蕾舞剧《红色娘子军》和《白毛女》，还是近年中央芭蕾舞团的《鹤魂》《幸福像花儿一样》、上海芭蕾舞团的《闪闪的红星》、辽宁芭蕾舞团的《八女投江》、天津芭蕾舞团的《精卫》、广州芭蕾舞团的《风雪夜归人》等，中国芭蕾在借鉴世界优秀文化艺术的同时，葆有了自身的民族特性的表达。

“以中央芭蕾舞团为首的中国各芭蕾舞团，已经成为中国芭蕾舞派建设的主要基地。”邹之瑞说。在她看来，中国芭蕾将承载着中国文化精神的舞蹈元素向世界传播，可以让更多人经由对世界多样性文化的理解，达成对多样性发展道路的尊敬。而世界不同文化背景的人们，也能够从中国芭蕾舞剧中感受到凝练在中华传统文化之中的家国情怀与民族精神。

以更开阔的视野做好跨文化交流

芭蕾艺术是一种世界性语言，在跨文化的沟通与交流上有强大的优势，这就要求中国芭蕾必须具备更加开阔的眼界和国际化的视角。

作为中央芭蕾舞团演出的国家队，中央芭蕾舞团从建团之日起，一直坚持古为今用、洋为中用的发展道路，不仅引进西方芭蕾经典剧目，也率先排演了很多优秀的现当代作品。在邀请一大批世界一流艺术家、编导、演员前来交流合作的同时，也推动很多本土创作人才走出国门，参与国际邀约创作，全方位打开主创团队和演员的国际视野，提升综合能力。

中央芭蕾舞团首席编导费波最近刚完成了芬兰歌剧院芭蕾舞团委约创作的作品《生于大地》。他认为，在面对不同文化时，要找到具有共性、互通的人文精神，真诚地去表达。要不断探索，总结和发现芭蕾这门西方艺术形式，在东方的艺术土壤里如何更好地完成对世界文化的诠释，从而逐步形成具有国际视野的创作理念。

不论走出去还是引进来，人才都是第一位。被誉为“世纪舞者”的弗拉基米尔·马拉霍夫是当代舞坛颇具标志性的人物之一，今年9月他被北京舞蹈学院聘任为芭蕾舞系教授。在谈及如何培养高水平的芭蕾舞舞者时，弗拉基米尔·马拉霍夫表示：“培养高水平的芭蕾舞舞者，要培养他们对生活、对世界、对人性有自己的感知和认识，要会表达、懂情感、有灵魂。他们的思想必须是开放的，应当勇于尝试一切。”

为了加强人才队伍建设，近年来，广州芭蕾舞团通过艺术平台建设和剧团管理，吸引了一批海归人才。他们在演出创作、人才培养、日常排练等工作上发挥了重要作用。“打造具有国际视野的人才，团队非常关键。”广州芭蕾舞团团长邹罡说，“在找准中国芭蕾自身发展方向的同时，我们也需要以更大的格局吸收先进的管理经验、创作经验，用更高质量的芭蕾艺术语言讲好中国故事。”



▲上海芭蕾舞团《白毛女》



▲中央芭蕾舞团《鹤魂》

从《天鹅湖》《吉赛尔》《巴黎圣母院》等世界级芭蕾经典的中国演绎，到《红色娘子军》《白毛女》等作品奠定中国风格芭蕾，再到《鹤魂》《闪闪的红星》《八女投江》《精卫》《风雪夜归人》等原创剧目的推陈出新，经过几代人耕耘，中国芭蕾以世界芭蕾艺术为基，以中华优秀传统文化为根，不断长出新枝，收获累累硕果，呈现出中国芭蕾独有的风采，承担起文化传播的使命。

文明因交流而多彩，文明因互鉴而丰富。在跨文化沟通与交流中，中国芭蕾如何葆有民族性表达？如何以世界性语言更好地演绎中国故事？中国芭蕾如何培养更具国际视野的芭蕾舞人才？近日，在2022BDA（北京舞蹈学院）舞蹈论坛上，来自国内外从事芭蕾艺术创作、表演及教学的知名艺术家、专家，围绕相关话题进行深入交流。

芭蕾是促进交流的世界性语言

芭蕾一词源于意大利语，孕育于中世纪希腊、意大利的民间艺术。芭蕾艺术从意大利传播到法国后，逐步由西向东发展到欧洲很多国家。20世纪初，佳吉列夫创立的俄罗斯芭蕾舞团更是将芭蕾艺术传播到更多的国家。

“芭蕾艺术是一门带有世界文化印记的艺术。芭蕾艺术的发展得益于各国文明的贡献，汲取了多国优秀思想、礼仪、素养与民间民族舞蹈等文化元素，成为全人类共同的艺术财富，为世界观众带来了文化和艺术享受。”北京舞蹈学院教授邹之瑞说。

芭蕾是世界各民族文化和舞蹈元素的广阔舞台，极具文化传播与交流功能。在美国华盛顿芭蕾舞团艺术总监朱莉·肯特看来：“芭蕾舞和所有舞蹈一样，本质上是一种交流形式。无论你跳的是安托尼·图德的《丁香花园》、肯尼斯·麦克米伦的《罗密欧与朱丽叶》、约翰·克拉克的《奥涅金》、约翰·诺伊梅尔的《茶花女》、玛莎·葛兰姆的《给世界的信》，还是许多其他人的舞；无论是19世纪、20世纪的古典舞，还是21世纪的新作品，所有舞者和观众都是通过多样化的剧目来进行广泛的交流。”

如今，芭蕾是世界范围内广受观众喜爱的舞台表演艺术，同时也是拥有大量专业舞者以及业余爱好者训练课程的艺术门类之一。美国博恩特帕克大学现代表演艺术系教授Jae Man Joo观察到，近几年，包括中国在内的亚洲舞者，在国际芭蕾舞台上日渐活跃，发出耀眼的光芒。比如美国芭蕾舞剧院的首席就来自韩国，纽约城市芭蕾舞团的首席来自中国。亚洲舞者正以无与伦比的芭蕾技艺得到认可，他们由内而外展现的独特的艺术性，推动东西文化通过芭蕾这门艺术形式进一步深化交流。

中国芭蕾舞向世界

郑娜 黄诗雨



▲国家大剧院合唱团放歌北大。国家大剧院供图

“歌唱我们亲爱的祖国，从今走向繁荣富强……”11月7日晚，在全场千余名观众高唱《歌唱祖国》的歌声中，“荣光与梦想”国家大剧院合唱团音乐会在北京大学百年纪念讲堂圆满落幕。

为推广普及高雅艺术，丰富高校美育内涵，11月6日、7日，由北京大学、国家大剧院联合策划的第二届“北京大学·国家大剧院艺术周”举办，指挥焦淼携手国家大剧院合唱团为北大师生奉献了两场高品质、高水准的合唱音乐会。

两场音乐会的曲目编排精良、匠心独具，既有观众耳熟能详的经典红歌，如诞生于抗日战争时期的《没有共产党就没有新中国》，激荡了几代人心扉、表达对党满腔赤诚的《唱支山歌给党听》；更有诠释新时代中国精神风貌的精品力作，如展现新时代人民军队豪情壮志的《强军战歌》，为庆祝中国共产党成立100周年而创作的《百年荣光》《领航》；还有国家大剧院合唱团全

“荣光与梦想”之歌激励青年学子

本报记者 郑娜

新编排演绎的《新时代歌谣》《春天中国》等。

一首首耳熟能详、激荡人心的歌曲，时而亲切委婉，时而高昂奋进，生动诠释了合唱艺术的无穷魅力，引发现场观众长时间的热烈掌声。在嘹亮的歌声中，北大师生沉浸在那段艰辛而辉煌的新征程更加信心满怀。

北京大学建筑与景观设计学院2022级硕士生苏婉仪说：“国家大剧院合唱团的表演极具感染力，歌声唱出了祖国万里山河的壮阔，唱出了中国人民一路走来，面对艰难险阻都不曾退却的勇毅，祝福伟大祖国繁荣兴盛，愿平安和幸福属于每一位奋斗者。”

国家大剧院合唱团驻团指挥焦淼表示：“能够参加北大艺术周的演出，带领大剧院合唱团的全体艺术家们为师生们带来这样一场充满时代气息的音乐会，非常意义。希望通过这些优秀作品，凝聚起青年学子们信仰的力量，在充满光荣和梦想的征程上，踔厉奋发、勇毅前行，描绘出更加美好的蓝图。”

国家大剧院与北京大学自2020年9月签署战略合作协议以来，双方通过一系列的活动策划，

共同构建高校艺术普及、教育、展示的平台，推动高校美育事业繁荣发展。

2020年9月，在北京大学2020年开学典礼上，国家大剧院管弦乐团与北大教工、学生合唱团一起演奏《红旗颂》和《燕园情》，成为新生入学后难忘的瞬间；2020年10月，北大学子受邀参加2020年国家大剧院歌剧电影展开幕式，感受“音乐艺术皇冠上的明珠”的不朽魅力；2021年5月，双方共同策划推出“北京大学·国家大剧院艺术周”系列活动，国家大剧院制作话剧《十字街头》与歌剧《方志敏》选段音乐会，为广大师生带来了视觉与听觉的双重盛宴；2022年立冬前夕，国家大剧院合唱团再度放歌北京大学百年纪念讲堂，用两场“荣光与梦想”合唱音乐会激励广大青年学子胸怀天下、志存高远，在民族复兴的赛道上奋勇争先。

据了解，国家大剧院多年来始终坚持以育人、以文化人的目标，目前已与北京大学、北京舞蹈学院、中央美术学院、中央音乐学院、中国音乐学院、中央戏剧学院、中央民族大学、中国戏曲学院等8所高校签署战略合作协议，通过各色活动和多种模式，丰富高校美育内涵，助力美育工作建设，并积极参与到全社会的美育体系建构之中，不断满足人民日益增长的精神文化需求。

◎ 图片新闻



陆游文化节扬宋韵诗风

浙江绍兴是南宋爱国诗人陆游的故里。为进一步弘扬宋韵文化，擦亮“宋韵越城”和“陆游诗歌”文化名片，近日，2022陆游文化节暨首届中国（绍兴）“陆游诗歌奖”颁奖典礼在绍兴市越城区举办。活动由中国作家协会《诗刊》社、中国诗歌学会、中共绍兴市越城区委区政府主办。文化节以呈现“陆游波澜壮阔的一生”为主线，分“陆游少年志”“越州梦华录”“放翁归隐记”三大板块，传承、演绎陆游诗歌中的“爱国之情、宋韵之雅、乡村之和”。图为文化节活动现场。霍俊明摄

网上中国

成为人们通勤、居家、运动等场景中的“陪伴者”

音频产品，让生活更“悦耳”

徐嘉伟

一期富有文化深度的播客、一部听众喜爱的有声书、一档制作精良的广播剧……形式、内容不断拓展的在线音频产品正逐渐“走入”用户的耳朵，成为用户在通勤、居家、运动等场景中的“陪伴者”。

满足“听”的多元需求

“每天通勤时间比较长，坐地铁来回有2个小时左右，在路上听有声书就成了自我积累的一个好选择。”在北京工作的谭悦若说，比起纸质书，有声书内容接收更加方便高效。“一年下来能听完十几本书，可以增加不少‘阅读’收获。”

“相比车载电台的直播节目，在线音频平台给了用户更多选择空间。现在每次开车出门前，我都会在‘喜马拉雅’上选择播放一段相声、评书或者脱口秀，整个路程也会更加充实有趣。”爱听语言节目的李先生说。

“在通勤途中听资讯类产品可以获取最新信息，回家后听自己喜欢的主持人在播客中聊天，或者听一些老师们在知识课程中的分享，有一种精神交流的感觉在里面。”网友王诺说，相比文字和视频，音频产品解放双手和双眼，内容吸收效率更高。

“现在借助运动手表和蓝牙耳机，运动时听音频产品更方便了。每次户外跑的时候听听广播剧，有助于消除跑步过程中的孤单和枯燥。”运动爱好者黄悦坦言。



在浙江省湖州市吴兴区爱山街道某书店朗读亭里，市民录制自己喜欢的书。

王洁涵摄（人民图片）

音频内容创作者兴起

与用户数量一同增长的还有音频内容的另一端——创作者。目前，音频创作者已经形成了一个庞大的新职业群体。

“我在大学的专业就是播音主持，录制有声书和广播剧能够让我在业余时间发挥专业所长，同时还能获得一定的收入。”一名新入行的配音演员说，身边大部分配音演员都有录制相关在线音频产品的经历，从职业发展角度来说，这些经历能够帮助他们迅速积累对不同人物角色配音状态的把握能力，丰富录制经验。

“目前，广播剧制作已经成为我们公司的核心业务之

一。”北京一家声音工作室创始人介绍，随着广播剧等相关音频产品走红，工作室业务更加稳定，整体营收有所增加。工作室已逐步形成了以声音导演、配音演员、录音师以及后期制作等工种为主的创作团队。

艾瑞咨询调查数据显示，谈及创作音频产品的原因，在赚取收入之外，56.2%的在线音频创作者选择了“抒发个人情感”，而“与他人分享自己的生活以及兴趣爱好”的占比达到了54.9%。

“通过播客节目，我能够把自己的观点表达出来，与更多同好分享对当下社会热点议题以及感兴趣话题的看法，这让我觉得很满足。”播客创作者赵紫羽说，她和搭档合作的第一期播客节目上线后就收到了很多听众的点赞与互动，这激发了他们的创作热情。接下来，他们会力争通过更多精心制作的播客节目与听众进行更加深入的交流与对话，希望借助创作播客的过程，强化内容生产能力，拓展自身的发展前景。

把握“耳朵经济”新机遇

在“耳朵经济”的快速发展过程中，各类平台也在加速入场。例如，中央广播电视总台音频客户端“云听”、字节跳动旗下“番茄畅听”先后上线；腾讯将酷我畅听和懒人听书合并为“懒人畅听”，将长音频正式纳入其音乐娱乐生态之中；上线两年多的播客APP“小宇宙”也在不断“破圈”，吸引了众多年轻听众。

面对当下竞争日趋激烈的产业格局，在线音频平台如何能迎接挑战、真正把握“耳朵经济”带来的新机遇？中国传媒大学传媒艺术与文化中心副主任刘俊认为，各大平台需着重加强内容深度、场景拓展、运营推广以及圈层文化等维度的建设。

在线音频平台纷纷比拼优质内容。网络音频平台“蜻蜓FM”在成立之初，围绕头部IP打造了众多PGC（专业生产内容）精品节目，建立起浓厚的人文定位。“喜马拉雅”则与中国出版集团、中信出版集团、上海世纪出版集团以及阅文集团等国内众多知名线上线下出版机构结成了深度战略合作伙伴，拿下众多畅销书的有声版权、网络文学的有声改编权。这些有声内容和UGC（用户生产内容）、知识付费内容一起组成了“喜马拉雅”的内容版图，吸引并留住了大量用户。

场景拓展是在线音频平台发力的新方向。据悉，“喜马拉雅”与腾讯、华为、美的等企业达成合作，不少智能音箱都接入了“喜马拉雅”的内容。此外，随着中国车联网市场的稳步增长，包括“云听”、“荔枝FM”等在内的在线音频平台也在加速布局车联网场景的渠道建设。

“在用户增速放缓且注意力被视频内容抢占的背景下，运营推广和圈层文化层面的建设对在线音频平台也至关重要。”刘俊认为，在线音频平台需进行多渠道、矩阵式推广，加强与相关线上线下活动及影视作品的联动，以全覆盖的方式将音频产品“推”到用户面前，提升用户收听意愿。此外，大量音频产品本身是偏垂直领域的，对相应圈层的用户群体很有吸引力，因此，打造圈层文化也是增强用户黏性的重要途径之一。



VR飞机“开”起来

2022世界VR产业大会近日在江西南昌举行，许多知名企业和机构参展，内容涵盖VR/AR产业链硬件、软件、服务及应用等各方面，吸引人们走进场馆体验新产品、感受新技术。图为小朋友在现场体验VR操控飞机。

鲍贻生摄（人民图片）

深圳数据交易所揭牌成立

据新华社深圳电（记者李晓玲、白瑜）11月15日，深圳数据交易所揭牌成立，同时启动首批线上数据交易。至此，北上广深均开启了新的数据交易探索。

深圳数据交易所以建设国家级数据交易所为目标，从合规保障、流通支撑、供需衔接、生态发展四方面提升覆盖数据交易全链条的服务能力，旨在构建数据要素跨境、跨境流通的全国性交易平台，探索适应中国数字经济发展的数据要素市场化配置示范路径和交易样板。

深圳数据交易所的设立，是深圳深化数据要素市场化配置改革任务的关键举措，也是深圳不断优化

数字经济产业布局，打造全球数字先锋城市的重要实践。目前，深圳数据交易所累计交易额已突破11亿元。

2021年12月，由深圳交易集团有限公司、深圳智慧城市科技发展有限公司及深圳市福田新一代产业投资服务有限公司三方合资建立的深圳数据交易所有限公司，注册落户在福田区河套深港科技创新合作区，深圳数据交易所即在此基础上组建而来。

截至今年10月，深圳已引入全国348家交易主体参与市场，其中数据商74家、数据提供方85家、数据需求方189家。据了解，深圳数据交易所将重点培育市场生态。

目前，“银发族”正加速融入网络社会，互联网应用适老化改造行动持续推进，老年群体上网、用网的需求活力进一步激发。专家认为，政府引导、企业主导、社会帮扶、家庭反哺等方面齐头并进，将积极破解老年人数字鸿沟难题、促进数字红利惠及全民。

推动老年群体融入互联网

“智能手机什么都好，就是很多功能用不明白”“使用26键输入法时，我手指头粗，经常一按就按俩”“一不小心就会点到广告，还不好关”“手机经常会自动安装一些软件”……面对各类互联网应用，不少老年人直言不便。

近日，中央民族大学相关调研组公布的一份调研报告，反映出互联网时代老年人的“数字困境”。报告显示，在对老年模式的认知、使用状况调查时，只有1.18%的受访者表示“非常了解，始终使用”，13.24%的受访者表示“比较熟悉，经常使用”。67.5%和58.3%的老人认为上网时的字号、字间距不符合他们的生理状况，难以看清文字。47.75%的老年人明确表示不太愿意学习新应用软件，“手机经常会自动安装一些软件”……面对各类互联网应用，不少老年人直言不便。

近年来，国家有关部门陆续出台互联网适老化及无障碍改造方案，推动老年群体融入互联网，推进民生服务便利共享。2020年，国务院办公厅印发了《关于切实解决老年人运用智能技术困难的实施方案》，聚焦涉及老年人的高频事项和服务场景，明确提出“坚持解决突出问题与形成长效机制相结合”等。

2021年，工信部开展“互联网应用适老化及无障碍改造专项行动”，重点工作包括互联网网站与移动互联网应用适老化及无障碍改造等。工信部发布的《关于进一步抓好互联网应用适老化及无障碍改造专项行动实施工作的通知》，要求积极融合运用新技术，切实促进产品丰富多样和服务方

构建有温度、无障碍的网络环境

为“银发族”破解“数字困境”

海外网 武慧敏

便及，提升互联网应用无障碍普及率。

在政策引导下，不少互联网平台推出“关怀模式”的服务和功能。例如，今年4月，微信上线“听文字消息”功能，用户开启后点击文字消息即可听到语音朗读，从而帮助有阅读困难的用户更好地享受数字化生活带来的便利。美团、支付宝、抖音等拥有较多老年用户的热门应用软件均推出了“长辈模式”按钮，百度推出了单独的“百度大字版”“百度地图关怀版”等。

用心用情弥合“数字鸿沟”

一系列互联网适老化、无障碍化改造举措初见成效。中国互联网络信息中心发布的《第50次中国互联网络发展状况》显示，2022年上半年，中国互联网络基础设施建设不断加速，数字适老化及信息无障碍服务持续推进。截至2022年6月，工信部已组织完成对452家网站和应用软件的适老化、无障碍化改造和评测，不断贴近老年人和残障人士的应用需求。

互联网适老化、无障碍化改造的紧迫性日益凸显，消除“数字鸿沟”的核心从“要不要”变为了“怎么做”，进行更贴合实际、更贴近用户需求的

互联网改造成为数字时代公共服务的重要议题。

有研究机构对首批列入适老化及无障碍改造名单的互联网应用进行梳理后发现，相关应用改造进度参差不齐，大部分旧版应用远未达到合格水平。比如，个别应用软件的关怀模式只出现在首页，一旦跳转到其他页面，就会回到正常模式；许多互联网适老化改造都是站在年轻人的角度来考虑老年人的需求，将适老化改造简单理解成调大音量和字体……工信部信息通信管理局相关负责人表示，目前专门针对适老化产品及服务的标准较少，产品服务有待提升。

随着互联网适老化、无障碍化改造的深入推进，消除“数字鸿沟”的举措更应落到实处、杜绝“表面文章”。中国政法大学法治传播研究中心副主任王蓉认为，对老年群体定期的基础性调研不充分，加上互联网适老化改造缺乏数字化标准，导致很多情况下改造流于表面。在改造过程中，还需要更多地通过传统渠道进行公益宣传，以帮助老年人养成参与、使用网络的习惯。

业内人士认为，有关方面应用心用情推进信息无障碍建设，弥合“数字鸿沟”，在各种升级迭代中努力做减法。通过降低操作门槛，真正提高老年用户体验，让全社会共享数字发展红利。



在湖南省湘潭市雨湖区窑湾街道综合养老服务中心，护理人员（右）教老人使用智能手机的视频拍摄功能。新华社记者 陈泽国摄



高等院校：智力支撑乡村振兴

本报记者 孙亚慧

在贵州省塔山村，电子科技大学通过实施“数字塔山”工程，将智慧养殖管理模式用于肉牛和蛋鸡养殖，实现养殖标准化、可视化；在云南省施甸县，西安交通大学投入资金200余万元，研发双向转诊与医疗质量管理软件，完善县人民医院呼吸与危重症医学科建设，为当地群众提供更好的就医条件；在安徽阜南县，同济大学采用农业资源高效利用技术、创新循环农业模式，建设有机废弃物消化生产生物天然气基地，作为国家“十四五”可再生能源政策制定的样本向全国推介……

从脱贫攻坚到乡村振兴，党的十八大以来，包括教育部直属高校（简称“直属高校”）在内的中国高等院校开展定点帮扶、促进乡村振兴取得丰硕成果。

高校帮扶“多方联动”

按照中央统一部署，教育部2012年组织44所综合类和理工科为主的直属高校定点帮扶44个国家扶贫开发重点县，11所直属高校参与滇西专项扶贫任务。2019年，为进一步强化帮扶力量，根据国务院扶贫开发领导小组安排，又新增20所直属高校参与定点扶贫。

“10年来，各直属高校累计投入和引进帮扶资金44.35亿元，购买和帮助销售贫困地区农产品44.01亿元，帮助引入企业663个，引入企业实际投资额151.6亿元。”教育部发展规划司司长刘昌亚带来了这组数据，“各直属高校充分发挥学科、科技、智力和人才优势，逐步探索形成了应帮扶县所需、尽高校所能的特色帮扶路径。”

——看教育帮扶。坚持硬件建设和软件建设同步推进，援建捐赠、师生支教、师资培训、结对关爱等成为所有高校的共同行动，促进帮扶县的教育教学质量实现较大提升。10年来累计培训教师11.64万人次。

——看产业帮扶。通过制定产业规划、引入专业力量、促进成果转化等一系列举措，有效实现帮扶地区农业产业的品种改良、品质提升和品牌价值，很多帮扶县村集体

产业从无到有、从弱到强。10年来累计培训基层干部和技术人员77.76万人次，帮助制定规划类项目1352项，落地实施科研项目1949项。

——看健康帮扶。深入开展医生和设备支援、医护人员培训、巡回医疗和卫生知识宣传等工作，提高当地医疗服务水平，一大批帮扶县历史上第一次有了三级医院。复旦大学在云南为2.5万余名乡村儿童开展免费先天性心脏病筛查及手术，四川大学在藏区开展包虫病义诊3.4万余人……这样的案例不胜枚举。

——看消费帮扶。全面动员校内外力量，通过建立高校“订单式”农产品直供基地、后勤采购、工会购买、师生直播带货等方式，进一步拓宽了农产品销售渠道。

强大的帮扶合力源于有效的合作机制。据刘昌亚介绍，有关方面分领域成立高校帮扶联盟，共有131所部属省属高校和企业参与，从高校扶贫“单打独斗”的攻坚战逐步转向高校帮扶“多方联动”的集团战，进一步促进优势资源共享，短板弱项互补，切实把地方所需和高校所能结合起来。在做好帮扶工作的同时，37所直属高校还承担了支援14所部属省合建高校学科建设的任务，有效提升了合建高校的办学水平，并发挥脱贫攻坚和乡村振兴的辐射带动作用。

科创改变乡村面貌

2018年，教育部出台《高等学校乡村振兴科技创新行动计划（2018—2022年）》（以下简称《行动计划》），据教育部科学技术与信息化司司长雷朝滋介绍，5年来，高等学校充分发挥科技创新优势，围绕乡村振兴战略，结合科教兴国、人才强国、创新驱动发展等战略实施，加快构建高校支撑乡村振兴的科技创新体系，为乡村产业发展和产业振兴提供了技术支撑、成果供给和人才支撑。

比如，吉林大学的抗盐碱水稻“吉大6号”“吉大7号”“吉大158号”推广面积800余万亩，增产4亿公斤，为农民创收12亿元。华中农业大学在长江流域湖北油菜主产区

推广优质油菜累计1.5亿亩，在西北、东北地区推广麦后复种饲料油菜150万亩，仅饲料一项，为农民增收4.5亿元。东北农业大学东农系列大豆新品种累计推广面积3000万亩，创经济效益20多亿元。厦门大学新型胡萝卜试种成功，种植成本大幅降低，比进口种子价格降低73%。广西大学科研团队指导全区453家牛羊规模企业通过生态养殖认证，指导和帮扶全区54个贫困村开展牛品种改良工作，为群众增收19.53亿元……

一系列科技帮扶取得了显著成效。



2021年7月，浙江农林大学“植物医生”大学生暑期社会实践团到杭州市一个水稻基地，提供植保无人机喷药服务。浙江农林大学供图

效。据不完全统计，5年间，共转移转化先进适用农业技术成果超1.8万项，创造经济效益710亿元以上，极大地推动了农业农村现代化发展进程。

自《行动计划》实施以来，高校在农业农村领域获得国家自然科学奖8项、国家技术发明奖20项、国家科学技术进步奖46项。在前沿科学技术方面，天津大学科研团队实现了生物农药品种在微生物底盘中的高效合成，从根本上解决农药原料来源受限及资源过度消耗的问题；中国农业大学自主开发的基因编辑器，为我国种业振兴提供了核心技术支撑。

与此同时，高校还着力解决掣肘农业农村领域技术瓶颈问题。“围绕现代农业提质增效的重大需求，围绕关键技术和成套装备研发应用，针对破解我国农业‘卡脖子’技术难题，在节水农业、循环农业、气候智慧型农业等领域科技支撑成效显著，农村人居环境质量全面提升。”雷朝滋说。

把论文写在大地

广袤的田野乡村之间，脱贫攻坚和乡村振兴已成为立德树人的一堂大课。

华中农业大学在湖北实施“科技与人才支撑乡村振兴”计划，两年多来，3位院士、600余名专家教授、3000余名大学生深入湖北全部县市，开展科技服务工作400余次、走访调研地方企业和专业合

作社300余家，举办各类培训讲座近200场、培训人员8000余人。

西北农林科技大学派出2000余名师生深入西部7省区345个县开展乡村调查，形成西北地区乡村类型调查报告，学生撰写的《乡村振兴的青年实践》已经出版。

中南财经政法大学建立“校村联建”党组织，充分发挥联合党组织作用，跨越村庄行政设置，以湖北省通城县红石村党支部为纽带，联合邻村井堂村党支部，致力于整合各村资源，打造“一村一品”样板，与276个农户签订合作协



2021年7月，浙江农林大学“植物医生”大学生暑期社会实践团到杭州市一个水稻基地，提供植保无人机喷药服务。浙江农林大学供图

议，探索出“种养+收购+直销”的新发展模式……

“各校在帮扶地区建立了近百个教育培训、劳动教育、创新创业、志愿服务等实践基地和育人平台，一批又一批师生把论文写在大地上，把科研成果用到乡村，使高校与乡村紧密融合、共同成长。”刘昌亚说。

依托“科技特派员”“博士服务团”等项目，更多涉农高层次人才深入乡村振兴一线，持续开展调研交流、社会服务等，得以将知识的力量、科技的力量、青春的活力投入乡村振兴。师生走出实验室，把科学研究做进了田间地头，对于学生来说，从课堂走向社会，走近乡村，也能够更了解国情、社情、农情。

乡村振兴，关键在人。雷朝滋表示，下一步将开展乡村振兴人才培养示范工程。“健全高校专业技术人员到乡村挂职、兼职和离岗创新创业制度，促进高校不同学科、专业的人才发挥自身优势，积极投身乡村建设；加大涉农高校、学科专业建设力度，推进涉农高端人才培养，加强新型职业农民、农业生产经营人才、公共服务人才培养，为乡村振兴提供全方位、多元化的人才和智力支撑。”雷朝滋说。

中国教育·这十年

包括科技协同创新研讨会、中国磁性材料产业发展高峰论坛、国家科技计划成果路演行动——科技城专场活动、投资推介暨集中签约仪式和主宾国系列活动，众多两院院士、专家学者、行业翘楚将围绕核医学设备产业、激光科技、磁性材料、微波通信等领域发表主题演讲。

中国（绵阳）科技城国际科技博览会是经中共中央、国务院批准，由科技部和四川省人民政府共同主办，每年定期在中国（绵阳）科技城举办的国家重点展会。自2013年创办以来，科博会至今已连续成功举办十届，曾三次荣获“中国十佳品牌展会”称号，获评2021年度“中国品牌展览会金奖”。

当前，新冠病毒仍在持续变异，全球疫情仍处于流行态势，全球通胀上行风险仍不容忽视，世界经济复苏面临严峻挑战。在近日召开的2022世界互联网大会上，阿里巴巴集团董事局主席兼首席执行官张勇表示，应对当前挑战的重要手段之一是继续加速推动数字技术与实体经济的深度融合，以“数字动力”推动高质量发展。

数字化支撑起“大物流”

新时代10年间，中国物流业获得跨越式发展。据统计，中国快递业务量此间从57亿件增长到超1000亿件，连续8年居世界第一。

物流业跨越式发展的背后是汹涌澎湃的数字化浪潮。在大数据、区块链、物联网等现代信息技术推动下，物流业逐步实现运输、仓储、库存、装卸搬运、包装等全链条的数字化集成，完成了从传统物流向现代数字物流的嬗变。张勇讲述了阿里旗下智慧物流平台菜鸟实现物流要素全面数字化的历程，指出数字物流不仅降低了行业自身的运营成本、提高了效率，而且为实体经济升级提供了有力支撑。

随着中国经济的持续增长和全球化进程深入推进，国际“大流通”迅速发展并带动国际“大物流”日益壮大。“大流通”催生了“大物流”，进一步贯通了生产、分配、流通、消费各环节，更紧密连接起供给端和消费端，关联着三大产业。作为“大物流”的基础，数字化功不可没。”张勇说。

以数字化推动“智能化”

“农业时代靠水利，工业时代靠电力，数字时代靠算力。算力正成为不可或缺的通用能力。”这是张勇作出的判断。对此，他解释说，像变革物流业一样，数字技术加速向实体经济各领域拓展，比如渗透到企业研发、制造等生产经营活动各环节，渗透到社会治理和服务的诸多方面，这就需要以强大的数据计算能力即算力为依托，推动形成“大计算”。

算力已成为驱动高质量发展的重要引擎。2021年发表的《中国算力发展指数白皮书》显示，中国算力总规模已居全球第二位；算力中每投入1元，平均将带动3元—4元经济产出。张勇说：“我们要充分利用已经取得的数字化成就，推进‘数’‘实’深度融合，产生‘化学反应’，对生产、设计与制造环节进行数字化重构，用大数据模型推演出最优流程，实现‘智能化’。”

把浙江宁波舟山港打造成为“智慧港口”是阿里以数字化推动“智能化”的典型。通过全方位数字化改造，舟山港梅山港区实现了车路协同自动驾驶、堆场智能协同调度、龙门吊装卸高精度定位和泊位合理分配，经济效益显著提升。

推动数字技术“普惠化”

近年来，随着“数字中国”建设的推进，数字技术加速向各领域渗透，数字化发展日益惠及更多行业和群体。张勇表示，作为技术驱动的平台企业，阿里积极参与“数字中国”建设进程，努力创造更大社会价值，更好履行社会责任。

具体来说，阿里将继续推动技术创新，探索并推出更多数字化解决方案，帮助更多企业尤其是中小企业更好分享数字化红利。张勇表示：“阿里会始终扎根实体经济，积极参与网络空间命运共同体建设，利用好数字技术帮助中小企业成长，推动产业变革加速到来。”在教育普惠方面，阿里巴巴实施了“少年云助学计划”，过去一年在全国64所学校搭建云机房，让欠发达地区的青少年尤其是留守儿童获得优质教育资源，用工具公平促进教育公平。同时，阿里还搭建了在线教育教育普惠平台，为职校学生和适龄青年提供线上培训、认证和就业的一体化平台和内容，为他们打通就业“最后一公里”。

“我们正努力跨出业务边界，以平台的力量为数字化全面服务经济社会发展作出更大贡献。”张勇说。

5颗“吉林一号”高分03系列卫星成功发射

本报长春电（记者孟海鹰）记者从长光卫星股份有限公司获悉：近日，我国在酒泉卫星发射中心用谷神星一号遥四运载火箭成功将“吉林一号”高分03D08星、高分03D51—54星等5颗卫星发射升空，卫星顺利进入预定轨道，发射任务取得圆满成功。

“吉林一号”高分03D08星、高分03D51—54星是由长光卫星技术股份有限公司自主研发并批量生产的轻型高分辨遥感卫星。该系列卫星分辨

率优于0.75米的影像产品，具有低成本、低功耗、低重量、高指标的特点。

此次发射的5颗“吉林一号”卫星入轨后，将与在轨的70颗“吉林一号”卫星组网，至此，“吉林一号”在轨卫星数量增至75颗，可对全球任意地点实现每天25~27次重访，为农业、林业、海洋、资源、环保、城市建设以及科学试验等领域提供更加丰富的遥感数据和产品服务。此次任务是“吉林一号”卫星工程的第22次发射。



近日，山东省滨州市博兴县庞家镇第一小学迎来收获季，同学们在校园劳动基地的蔬菜获得丰收。（人民视觉）



2022年暑期，武汉大学的大学生志愿者来到江西省南昌市湾里管理局罗亭镇义坪小学参加“童心港湾”关爱留守儿童活动。图为志愿者和留守儿童一起做游戏。新华社发

第十届中国科博会在四川举行

本报绵阳电（记者王明峰）近日，第十届中国（绵阳）科技城国际科技博览会在四川绵阳举行。四川省和科技部领导、阿根廷驻华大使馆官员代表、外国驻蓉总领事馆官员代表、部分院士专家和高校代表及参展商代表等400余位嘉宾出席科博会开幕式。阿根廷作为主宾国参展。

本届科博会以“科技引领·创新创业·合作共赢”为主题，开幕式上发布了全国科技创新百强

城市和全国科技创新企业榜单。本届科博会采取“线上+线下”相结合的形式进行布展，600余家企业和机构通过线上线下等方式参展。

本届科博会线下展览面积共3万平方米，重点展示科技部、主宾国、科研院所等6方面的创新成果。这也是3年来科博会再次设置线下展馆，展览将持续到11月20日。

此外，科博会期间还将同步举行16项活动，



积极参与应对气候变化全球治理——

海外声音

中国的绿色实践“行动胜于雄辩”

本报记者 李嘉宝

国际论道

近日，《联合国气候变化框架公约》第二十七次缔约方大会(COP27)在埃及沙姆沙伊赫闭幕。大会期间，中方代表团表示，中国政府高度重视应对气候变化工作，愿与国际社会一道推动全球气候治理。应对气候变化的中国行动、中国主张和中国贡献，受到国际社会的普遍赞誉。



近年来，江西省萍乡市莲花县践行生态优先、绿色发展理念，持续推进产业和能源结构调整，通过利用荒山坡地，大力发展光伏产业，光伏产业已成为该县支柱产业。图为日前莲花县良坊镇西潭光伏电站发电基地一瞥。

李桂东摄(人民图片)

民营企业推动中国经济发展

近10年来，中国每年在政治和社会领域进行很多改革，这些措施很多是为了支持民营企业。10年前，中国有5500万户登记在册的市场主体，到2021年底已达1.54亿户。2021年，中国每天有2.48万家新公司注册成立。

民营企业推动了中国经济发展。中国民营企业贡献了50%以上的税收、60%以上的国内生产总值、70%以上的技术创新成果、80%以上的城镇劳动就业。中国企业由于积极的创新活动在全球市场的受欢迎程度不断提升。2021年，中国全社会研发投入再创新高，较上年增长14.6%。在此背景下，外国投资者对中国市场的信心大幅提高。2021年，中国实际使用外资规模超过1.1万亿元人民币。

——据《俄罗斯报》报道



10月25日，湖北力生电缆有限公司车间内，工人忙着生产电缆产品。作为一家民营企业，该公司经过持续创新发展，现已成为鄂西北电线电缆领军品牌。

谢勇摄(人民图片)

大数据技术助力中国实现脱贫

中国率先实现联合国千年发展目标，提前10年实现联合国2030年可持续发展议程确定的减贫目标，这一事实已得到世界银行、联合国和国际劳工组织等主要国际组织的认可。在这一过程中，大数据技术发挥了关键性作用。

中国处于构建国家数字治理体系的创新前沿，利用新信息技术工具提高政府能力、改善公共管理。通过大数据对相关指标的分析，可以更准确地评估农村地区的贫困状况，建立一个反应更迅速的社会保护体系，还可以识别需要帮助的家庭，跟踪他们的脱贫历程，并了解可能使他们陷入极度脆弱状态的风险因素。扶贫工作变得更加精准和定向，财务和人力资源得到了优化。

——据巴西环球在线网站报道



广西柳州市融安县大坡乡岗伟村，两名驻村干部正在当地农产品大数据中心前交流。

新华社记者 黄孝邦摄

中国家庭财富增长给全球带来机遇

全球经济前景充满不确定。不过，中国经济繁荣的基础依然稳固。中国家庭财富近年来持续增长，消费支出、商业信心和投资意愿发展强劲。据估计，未来5年，中国家庭财富规模将以每年8.5%左右的速度增长。到2025年，家庭可投资资产将超过300万亿元。

当下，中国正处于金融技术革命的前沿。中国金融服务业在电子商务、数字支付和数字银行方面处于世界领先地位。中国的银行业越来越多地利用金融科技、人工智能、数据挖掘、云计算和区块链等新兴技术，转变运营模式，与客户建立更好关系。汇丰银行估计，到2025年，中国家庭总资产将超过900万亿元，并预计其中1/3将用于投资。对全球金融业而言，这无疑蕴藏着巨大机会。

——据日本经济新闻网站报道



在重庆市沙坪坝区2022年“爱尚重庆·乐购沙磁”数字人民币惠民消费节现场，银行工作人员向市民讲解数字人民币相关政策和优惠活动。

赵杰昌摄(人民图片)

“处于全球领先地位”

近日，在与出席COP27的中国代表团举行会谈时，《联合国气候变化框架公约》秘书处执行秘书西蒙·斯蒂尔对中国始终积极应对气候变化的坚定立场、将气候承诺化为实际行动的精神表示高度赞赏。

联合国前副秘书长、环境规划署前执行主任埃里克·索尔海姆在COP27中国角举行的“生态文明与美丽中国实践”边会上，对中国应对气候变化的实际行动给予高度评价。他说，中国坚决打赢污染防治攻坚战，同时也积极应对气候变化，使山河重新恢复了昔日的美丽。中国在绿色实践方面已经处于领先地位，正在更好地保护自然环境。

美国外交学者网站称，在COP27大会会场，中国对气候变化问题不玩“权力政治”，而是“行动胜于雄辩”，并加强了其《巴黎协定》以来对国际气候议程的一贯承诺。

德国“美丽地球”组织网站日前刊文称，中国誓言要实现碳达峰，削减人均碳排放量。10月份发布的官方数据显示，中国走上了实现这些目标的正轨。2021年，中国的煤炭消费占比下降至56.0%，单位国内生产总值二氧化碳排放比2020年降低3.8%，完成造林360万公顷。

“中国持续加大力度，应对气候变化。”国际环保组织“自然资源保护协会”网站近日列举了一组数据：2021年，中国碳排放强度相较2005年下降了50.8%；非化石能源消费比重已经增至16.6%，中国在清洁

能源投资上持续领先全球。2020年，中国森林蓄积量已超过175亿立方米，到2025年将达到190亿立方米。

“应对气候变化，中国的行动已经超过了承诺。”美国《华尔街日报》称，在电动汽车销售和可再生能源装机规模方面，中国处于全球领先地位。

“开展了广泛的环保工作”

在COP27召开之际，中国应对气候变化的相关政策引发外媒热议。

“中国开展了广泛的环保工作。”美国外交学者网站的报道称，在中国领导人的重要公开讲话、中国的立法和五年规划等核心政策框架中，环境问题一直是一大重点。中国政府还投入资金教育民众，不仅要了解应对气候变化的必要性，还要认识到他们可以作为个体提供帮助。

美国《科学日报》网站日前发表题为《中国城市引领减排之路》的报道称，一项新研究发现，中国38座城市在至少5年时间里保持经济和人口增长的同时，仍然削减了温室气体二氧化碳的排放——这些城市被定义为“主动达峰”城市，主要是通过提高能源利用效率、优化能源结构实现了减排。

法国《十字架报》网站关注到，中共二十大报告谈到了中国在环境保护上的成果，并承诺将继续执行应对气候变化的政策。该报道指出，过去10年里，中国狠抓生态环境问题，并取得了成功。

彭博社援引英国伦敦大学国王学院中国研究院教授克里·布朗的话说，10年

来，中国出台了新法规，针对工厂制定了极其严格的标准，并对大城市中的汽车和煤炭使用进行限制。这些做法取得了成效。2013年至2020年，中国的颗粒物污染减少了40%。与此同时，中国企业生产的太阳能电池板、电动汽车电池等销往全世界。

今年，中国政府发布《国家适应气候变化战略2035》，对当前至2035年适应气候变化工作作出统筹谋划部署。联合国秘书长气候行动特别顾问赛尔·波特说，这对中国 and 全世界都非常关键，是向着构建国际合作与团结以有效应对气候危机迈出的积极一步。

路透社近日关注到，中国承诺为解决气候和环境问题提供高科技支持。报道指出，中国政府发布了一份新的行动计划，即“十四五”生态环境领域科技创新专项规划。中国将寻求通过高科技方案解决其面临的复杂环境挑战，并以大数据、生物技术和人工智能等领域的创新，来应对污染、栖息地丧失和气候变化等问题。

“应对全球变暖的关键角色”

作为最大的发展中国家，中国采取切实行动应对气候变化，已经成为全球气候治理进程的重要参与者、贡献者和引领者。

彭博社报道认为，中共二十大报道承诺，中国将积极参与应对气候变化全球治理。在国际层面，中国已经成为应对全球变暖的关键角色。

亚洲开发银行气候特使沃伦·埃文斯表示，中国在减缓和适应气候变化两方面

的工作都取得显著成果。雨林国家联合会执行主任凯文·康拉德认为，“中国在新能源领域的投资和发展是一个好榜样，向世界展示了希望。”埃及环境部长亚兹姆·福阿德对中国提出“双碳”目标和付出的巨大努力高度赞赏，认为中国提出的“绿水青山就是金山银山”理念鼓舞人心。

“中方是德方气候行动的重要伙伴。”德国外交部国务秘书、气候变化事务特使詹妮弗·摩根认为，减少化石能源消费以及加快推进可再生能源发展极为重要。她表示，德国要在短时间内实现碳中和的目标，就需要向中国学习推进落实相关政策措施的速度。

在COP27中国角举行的应对气候变化南南合作高级别论坛上，中方代表指出，中国作为一个发展中国家，在应对气候变化进程中，非常愿意尽己所能和其他发展中国家一起努力来落实《巴黎协定》。西蒙·斯蒂尔赞扬了中国政府在南南合作方面所做的努力：中国与联合国开发计划署合作建立了南南合作援助基金，在多国遭遇极端气候灾害后支持这些国家的恢复与重建。

美国《纽约时报》报道称，发展中国家正面临气候变化造成的不可逆转损害。中国呼吁发达国家为遭受气候变化影响而损失最大的发展中国家提供更多支持。

德国“美丽地球”组织网站指出，中国提供资金，通过南南合作项目帮助发展中国家应对气候变化。中国已经与汤加、萨摩亚、斐济和基里巴斯签署了多份应对气候变化南南合作物资援助的项目文件，并为这些国家累计培训了近百名应对气候变化的专业人员。



近日，中国商务部等部门联合发布《2021年度中国对外直接投资统计公报》，中国对外投资的显著增长引发国际社会关注。土耳其广播电视公司国际频道近日刊文称，中国投资给非洲大陆带来信心。“一带一路”推动中国对非洲基础设施投资飙升。低息贷款、大型基础设施项目等赢得非洲国家的支持。

英国《金融时报》报道称，中国在寻求获得拉美地区充足的大豆、铜和锂等关键大宗商品供应的同时，也在迅速扩大在这里的贸易、投资和影响力。过去15年，中国向拉美和加勒比海地区提供了大量国有银行贷款，并

在近10年里进行了数百亿美元的企业收购，并赢得了当地的认可。中国在拉美推动共建“一带一路”，越来越受到拉美国家和决策者期待。

左图：金港高速公路连接柬埔寨首都金边和该国最大深水海港西哈努克港，是中国路桥“建造—运营—移交”模式投资的项目，采用中国设计及质量标准，横跨5个省份，全长187.05公里，双向四车道。金港高速公路通车后，从金边到西哈努克港的车程将从原来的5个多小时缩短至2个小时以内。图为车辆在金港高速公路入口处排队。

金港高速供图(新华社发)

专家解读

中国对外投资量质双升

■ 受访专家：中国社科院世界经济与政治研究所副研究员 潘圆圆

据商务部等部门统计，2021年，中国对外直接投资流量1788.2亿美元，比上年增长16.3%。中国的对外直接投资呈现“重量更重质，稳中有精进”的显著特征。

数量方面，中国在全球直接投资中的重要性稳步上升。2003年以来，中国对外直接投资(ODI)持续增长，连续十年位列全球ODI流量前三位。2020年，中国ODI流量全球排名第一，2021年，中国ODI的流量为1788亿美元，年末存量为2.79万亿美元，分别占全球的10.5%和6.7%。中国已成为全球直接投资增长的重要推动力。

质量方面，中国对外投资结构不断优化，主要体现在三方面：其一，投资行业优化，对外投资提升了中国企业在全球价值链中的位置。近年来，中国在租赁和商务服务、批发和零售、金融等行业的对外投资都有长足发展，其中制造业对外投资增长尤为明显。其二，投资国家及地区优化，中国对发达国家和发展中国家的投资较为均衡，中国在全球投资布局的态势向好。其三，投资主体优化，国有和民营企业的对外投资投资齐头并进，各有侧重。

中国对外投资增长和结构的优化，受到多重因素的共同推动。从国内来看，一方面，对外投资收益对中国

内财富的增长至关重要，提高投资收益要求投资稳健发展，投资结构持续改善。另一方面，中国企业在技术水平、管理经验、资源网络等方面积累了一定优势，可以通过对外投资，将自身优势与东道国资源有效结合，实现中国和东道国双赢。这也是中国企业发展成长的内在要求。从国际来看，全球保护主义和投资风险加剧，发达国家面临的通胀高企、生产成本上升等经济困境增加国际投资风险，对发展中国家的投资也可能受各国经济复苏不同步、疫情状况不稳定、地缘政治等因素影响。优化对外投资的国家、行业、主体结构，是中国企业在外部约束条件变化的情况下，降低投资风险的必然选择。

值得关注的是，中国对发展中国家投资的不断增长，为发展中国家注入源源动力。截至2021年底，中国在“一带一路”沿线设立境外企业超过1.1万家。2021年，中国对“一带一路”沿线国家直接投资241.5亿美元，创历史新高；年末存量2138.4亿美元。中国对发展中国家投资的最大特征是：中国对外投资不是附加政治条件的、单方获益的、一次性的投资，而是增强东道国自主经济增长能力、帮助东道国加快实现可持续发展目标的投资。中国对外投资不仅为发展中国家

提供了发展亟需的资金，缩小了发展中国家的投融资缺口，也通过对制造业和基础设施建设等领域的高比例投资，为东道国提供经济发展必需的基础设施，推动东道国提升生产水平和创新能力。同时，中国ODI创造的就业机会有利于缩小东道国的收入差距，帮助发展中国家实现可持续发展。中国企业通过融入社区、提供奖学金和培训的方式，有效帮助东道国提升生产技能，培育发展内生动力。此外，中国的对外投资还能帮助发展中国家减排。中国ODI注重采用相对清洁的技术，生产遵守全球中高端产业的环保标准，促使东道国在生产过程中提升节能减排水平。

未来，中国对外投资将继续稳健发展，提升投资质量和收益。中国对外直接投资在中国海外总资产中的比重将继续上升，对外直接投资将平衡风险收益关系，并以提高整体投资收益率为目标。为此，中国企业需提高境外投资能力和水平，更多关注经济增长前景平稳良好、政治社会风险可控的国家。可以预见，中国在全球对外直接投资中的地位将持续攀升，在促进全球增长方面将发挥更大作用。

(本报记者 高乔采访整理)



▲江苏省盐城市拥有582公里海岸线、76.97万公顷湿地，孕育着太平洋西岸和亚洲大陆边缘面积最大、生态保护最好的海岸型湿地。每年约有300万只候鸟在这里停歇、繁殖和越冬，是东亚—澳大利西亚候鸟迁徙路线的中心节点。2019年，位于盐城市的中国黄（渤）海候鸟栖息地（第一期）成功列入世界遗产名录。
图为盐城市东台条子泥湿地日出景象。
新华社记者 杨磊摄

11月5日至13日，《湿地公约》第十四届缔约方大会在中国湖北武汉和瑞士日内瓦同步举行。大会以“珍爱湿地，人与自然和谐共生”为主题，致力于凝聚各方共识，推进全球湿地保护合作，谱写人类可持续发展新篇章。

具有中国特色的湿地保护方案和经验获普遍称赞

湿地与森林、海洋并称为地球三大生态系统，是重要的自然资源和独特的生态系统，也是人类文明孕育、传承和发展的沃土，是地球留给人类的珍贵自然遗产。

《湿地公约》全称为《关于特别是作为水禽栖息地的国际重要湿地公约》，是最早的政府间多边环境公约之一，致力于全球湿地生态系统保护和合理利用，促进人类可持续发展。这是中国首次承办《湿地公约》缔约方大会。

“万物各得其和以生，各得其养以成。”本次大会上，湿地保护的中国特色成为各国普遍关注的议题。来自世界各国的政府官员、湿地保护专家、湿地公园和自然保护区代表、国际组织代表等齐聚武汉，分享湿地保护案例，总结和听取中国湿地保护的成功经验，共同促进世界湿地的保护和可持续利用。

中国绿化基金会秘书长陈蓬将“湿地保护的东方智慧”总结为7个方面：自然恢复为主，人工手段为辅；优化保育措施，加大管护力度；强化专业培训，壮大人才队伍；兼顾保护与发展，促进“两山”互动；依托科技进步，勇于开拓创新；注重开放合作，加强多方交流；广泛组织动员，开展自然宣教。

“相较于全球其他国家，中国充分利用了传统的东方智慧，探索出了多种多样优秀的湿地管理方法。”《湿地公约》第十四届缔约方大会执委办主任孟宪林表示，从天人合一、万物共生，到坚持人与自然和谐共生，在建设生态文明的道路上，中国一直在实践中不断思考、变革和探索。



▲在江苏盐城湿地国家级珍禽自然保护区内，丹顶鹤成群飞行。
陈国远摄



▲湖南常德市现有湿地19.089万公顷，其中纳入保护面积13.68万公顷，保护率达71.66%。图为该市的穿紫河。
陈君君摄

自1992年加入《湿地公约》以来，中国坚持生态文明和绿色发展理念，积极履行公约宗旨和义务，形成了具有中国特色的湿地保护道路。

“30年的时间并不短，我们已经目睹了中国湿地保护方面的智慧和展现出的领导力。”《湿地公约》秘书处秘书长穆松达·蒙巴说，中国过去30年所取得的湿地保护成就以及所设立的宏大目标和湿地保护管理方式，其他缔约方都可以学习，不仅包括科学的方法，还包括空间布局方案以及立法框架，促进全球合作、形成合力等。

“在我们看来，中国传统的湿地利用拥有大量的最佳实践，例如桑基鱼塘、稻鳊共作等传统的生产生活方式，是在一个健康的生态系统中长久获取物产的典型案例，也是朴素的可持续经济模型。”世界自然基金会北京代表处首席代表卢伦燕说，今天湿地保护的东方智慧，不仅仅来源于传统的湿地利用方式，更是基于当下全球治理、经济水平、社会现状、技术革新中的新实践和新思考。

孟宪林认为，中国保护湿地的智慧，不仅体现在国家在加强法治建设和战略规划引领上的努力，还包括依托科技进步、关键技术攻关、标准规范建设等，提升湿地的监测能力和保护、修复领域的科技支撑能力；始终坚持开放，加强国际交流合作，充分借助国际组织的力量等。

《湿地保护法》为中国湿地保护筑牢根基

今年6月1日起正式施行的《中华人民共和国湿地保护法》明确：“县级以上人民政府应当坚持自然恢复为主、自然恢复和人工修复相结合的原则，加强湿地修复工作，恢复湿地面积，提高湿地生态系统质量。”

被誉为“海岸卫士”的红树林，是生长于热带、亚热带海岸潮间带的木本植物群落，发挥着维持生物多样性、防风消浪、净化海水、储碳固碳等作用。

中国林业科学研究院热带林业研究所红树林研究中心主任廖宝文表示，中国近年出台的《湿地保护修复制度方案》《红树林生态修复技术指南》等文件，大力倡导“保护优先、自然恢复为主，人工修复与自然恢复相结合”理念。经过长期实践，中国已建立了一套相对完善的红树林修复技术标准体系。

“以往对红树林的营造和修复单纯注重植被本身，而现在更关注红树林生态系统的整体功能恢复。”廖宝文介绍，受潮汐作用影响，红树林是所有自然生态系统中开放程度最高的。如果过度强调红树林植被，可能会导致修复工程存在生态风险；过分强调人工修复，也会压缩红树林自然恢复的空间。中国本土有37种红树林植物种类，修复过程中要尽量选择乡土种，减少外来种的种植。

“除了种树，我们还应留一点潮沟、光滩和浅水水域给野生动物。比如100亩滩涂地中，种植红树林原则上不超过60亩，剩下40%的空间留给鸟类和其他动物栖息。”廖宝文说，“下一步，要系统全面部署红树林湿地生态系统保护修复工作，特别是要给红树林自然恢复留出充足空间。”

中国湿地类型众多、分布面积广，孕育了丰富多样的湿地野生动物。科学开展湿地保护修复，对着力保护恢复珍稀濒危物种和生物多样性具有重要意义。

11月11日，在大会日内瓦分会场，江苏盐城获颁“国际湿地城市”证书。江苏盐城国家级珍禽自然保护区管理处副主任陈志洲在论坛发言中说，盐城湿地国家级珍禽自然保护区主要保护丹顶鹤等珍稀野生动物及其赖以生存的滨海湿地生态系统。

“在湿地生态治理方面，我们坚持基于自然的修复方案，先后实施了引水补湿、退渔还湿、芦苇控制、互花米草控制等试点工程。”陈志洲介绍，每年，中国约4/5以上的野生丹

中国过去30年所取得的湿地保护成就以及所设立的宏大目标和湿地保护管理方式，形成了湿地保护的“中国样本”。

天人合一 万物共生

中国湿地保护之路

本报记者 范昊天 强郁文 刘温馨



▲日前，在武汉参加《湿地公约》第十四届缔约方大会的中外代表参观中国履行《湿地公约》30周年成就展。
金振强摄

顶鹤在这里越冬。近年来，保护区开展了丹顶鹤人工繁育和野化研究，今年育成丹顶鹤42只，连续5年发现野化丹顶鹤野外自然繁育成功。

保护区总面积约24.73万公顷，如何在修复的同时加强管控，是工作人员必须面对的课题。

“我们借助信息化手段对湿地生态进行实时监测，配备有2辆巡逻车、6架无人机、297个监控摄像头；开展管护站职能改革，建成标准管护站4个。”陈志洲说，保护区与林业部门形成了联动机制，共同构建生态保护和野生动物管护的条块网络。

“中国实践”让绿水青山成为金山银山

广东湛江，红树林茂密连片，越冬候鸟云集。近年来，在巩固好绿色发展态势的基础上，湛江着力探索推动生态资源价值化。加快推进海洋碳中和试点城市建设，湛江红树林项目成为中国首个蓝碳汇项目，红树林正逐步成为“金树林”。

《湿地保护法》提出“实现生态效益、社会效益、经济效益相统一”，着力破解湿地保护与利用的矛盾，如何在发展中保护，在保护中发展？有关专家表示，坚持绿水青山就是金山银山的理念，探索出一条保护优先、合理利用的高质量发展路子。

曲水弯环，群山四绕，名园古刹，前后踵接。作为中国第一个国家湿地公园，浙江杭州西溪湿地将城市、人民、湿地有机结合起来，不仅湿地得到修复，城市环境和功能得到改善，人民群众的收入和幸福感也显著提升。

西溪湿地保护的智慧体现在哪里？杭州西溪国家湿地公园生态文化研究中心主任陈琳介绍，一方面是保护和修复，通过截污纳管、引水入园、植被生态修复等方式抢救性保护自然和文化遗产，恢复秋雪庵、西溪草堂等45处自然人文景观，保留西溪湿地的原真性、完整

链接

中国的湿地保护经历了摸清家底和夯实基础、抢救性保护、全面保护3个阶段，并随着《湿地保护法》的施行，进入了法治化发展新阶段。如今，中国湿地面积达到了5635万公顷，以占全球4%的湿地满足了世界1/5人口对湿地生产、生活、生态和文化等多种需求，为全球湿地保护和合理利用作出了重要贡献。

性、延续性。

另一方面是实践和利用，开发民俗节庆活动，发展生态旅游。带动原住民就业，从事渔耕、农耕和管理服务等工作，共享保护利用的成果和收益。据统计，自2005年开园以来，西溪湿地累计营业收入近22亿元，对促进周边地域经济社会可持续发展产生较强的示范带动和辐射作用。

湖南省常德市地处洞庭湖西岸，蕴藏城头山稻作湿地文明。“山、水、林、田、湖等生命共同体自然融合的城市生态，形成常德湿地资源丰富、魅力独特的格局。”常德市原副市长龚德汉介绍，全市现有湿地19.089万公顷，其中纳入保护面积13.68万公顷，保护率达71.66%。

近年来，常德市通过健全湿地保护地方性法规、加强专项整治和系统治理，实施补水、引水清流、河湖连通工程，城市更加宜居，市民尽享青山绿水时有了更多的获得感。

“点绿成金”离不开企业、组织和社会公众的力量。联合国环境基金会携手美乐家（中国）日用品有限公司正科学、有序地推动包括海藻床在内的滨海湿地保护修复和蓝碳生态系统碳汇效益提升工作；在青海省玉树藏族自治州，武汉光谷山水公益基金会和当地社区一起开放岗位，组建黑颈鹤监测队伍，并尝试种草缓解高原湿地草地退化……本次大会上，一场场边会和分论坛，传递出“两山”互动与转化的新思考、新路径。

“湿地保护一直是一系列实施项目支持的优先领域。”联合国开发计划署助理驻华代表马超德说，在全球环境基金第七增资期，联合国开发计划署和国家林业和草原局共同启动了“东亚—澳大利西亚迁飞路线中国候鸟保护网络建设项目”。“我们引进国际成功经验，通过广泛试验示范，结合中国‘道法自然’的东方智慧，加强各利益相关方能力建设，全面提升全社会的生态环境保护意识，通过‘小手拉大手，大手拉小手’的方式提升了公众意识。”马超德说。

“中国主张”助力全球湿地保护新发展

在湿地保护的实践中，国际组织的参与和助力也功不可没。本次大会上，多家国际组织代表和各方代表阐述了各自在中国湿地保护方面开展的工作以及中国智慧对湿地保护全球行动、国际合作的借鉴意义。

“在中国的湿地保护事业中，世界自然基金会在这其中不仅是观察者，也是倡导者和支持者。”卢伦燕说，世界自然基金会开设长江及淡水保护项目20多年来，在湿地的淡

水保护、人工湿地净化水源、社区参与等可持续湿地利用等方面作出了大量示范；积极倡导《湿地公约》，协助保护区申报国际重要湿地，协助城市申报并建设国际湿地城市。

“20多年前，我们的同事致力于将当时全球先进的湿地保护和管理经验引入中国，解决淡水生态系统中出现的问题。”卢伦燕说，如今，中国在参与的多个全球保护议题中，在湿地领域的引领角色尤为明显。因此世界自然基金会除了贡献于湿地保护本身，更希望能够扮演好中国与全球湿地舞台交流的“桥梁”角色。

联合国开发计划署作为全球环境基金的国际执行机构，28年来与中国各级政府合作，共同实施了一系列生物多样性项目。

“湿地保护一直是系列实施项目支持的优先领域。”联合国开发计划署助理驻华代表马超德说，在全球环境基金第七增资期，联合国开发计划署和国家林业和草原局共同启动了“东亚—澳大利西亚迁飞路线中国候鸟保护网络建设项目”。

“我们引进国际成功经验，通过广泛试验示范，结合中国‘道法自然’的东方智慧，加强各利益相关方能力建设，全面提升全社会的生态环境保护意识，通过‘小手拉大手，大手拉小手’的方式提升了公众意识。”马超德说。

“近几年全球湿地情况不容乐观，这对生物多样性、邻近生态系统的平衡和各国自身的发展都有影响。”委内瑞拉驻华大使朱塞佩·约夫雷达说，而中国在湿地保护方面取得了历史性成就，近期施行的《湿地保护法》为各国完善相关法律提供了重要借鉴。委内瑞拉愿同中国紧密合作，共同践行人与自然和谐共生的理念，为推进湿地保护全球进程作出贡献。

中国古人曾写下“鹤鸣于九皋，声闻于野”。浩浩汤汤几千年，与湿地休戚与共、和谐共生之道，融入中华文明的血脉。绵延至今，中国融入世界湿地保护大家庭，以东方智慧彰显湿地保护修复的活力。放眼未来，中国将继续为全球湿地保护贡献东方力量。



▲2005年，浙江杭州西溪国家湿地公园开园。当时的西溪湿地保护区，总面积10.08平方公里，是中国第一个集城市湿地、农耕湿地、文化湿地于一体的国家湿地公园。湿地位于杭州西北，有“天堂绿肺”之称，具有涵养水源、净化水质、调蓄洪水、美化环境、调节气候等生态功能。今天的西溪湿地，实施保护的总面积约为11.5平方公里，已成为建设人与自然和谐相处、共生共荣的宜居城市的重要资源。

图为西溪湿地的工作人员用船运送刚采摘的柿子。
新华社记者 黄宗治摄

▲近日，大批越冬候鸟飞抵位于湖南常德境内的西洞庭湖自然保护区。作为国际重要湿地，每年秋冬季节，这里都会成为候鸟迁徙的通道和停歇地。
图为11月在湖南西洞庭湖湿地拍摄的小天鹅和灰雁。
新华社记者 陈思汗摄

江南民居建筑似乎就是在不断复制街巷，弄堂连着弄堂，水巷连着水巷，小桥连着小桥，人家连着人家……这就是江南古村、古镇、古城。小桥情系两岸人家，水巷似血脉，流水似血液，流过家家户户，使得江南民居生气勃勃。民居村落的历史文化和家家户户的悲欢离合伴着小巷源远流长。我把江南苏州的往事一直装在心里，热爱它，思念它，珍藏它，用手中的笔讲述那悠悠岁月里的百姓故事。

市井人家

孩提时的记忆，总是挥之不去。那厚重的石板，好似一个音符在大街小巷里浅吟低唱。窗子雕花，板壁素色，皆默然不语，不问世事。斑斑驳驳的墙面，旧装新颜，交织在一处。稀疏凌乱的瓦当经过风雨洗礼，留下一幅沧桑的画卷。微风轻拂，流水悄悄，生怕惊扰了梦中的有情人。

把心事放在白云间，随风自然飘散。路经小巷，但见一块花窗、一泉古井、一座石凳、一块木栏……均使人浮想联翩，油然而生行云流水般的自在欢喜，心无挂碍。徐徐清风，卸去了旅途中的疲惫，无所求，无所求，带着甘露的香甜与清凉，滋润着心灵。

回荡在弄堂里的叫卖声萦绕在耳边，如今还是这样清晰，一幕幕悠远的旧事景象浮现在眼前。“市井”从字面看就是“街市里的井”，而“市井生活”就是绕着井边过日子，用现代话叫“居家过日子”，围绕油盐酱醋过日子。市井里的生活丰富多彩，市井里的人各式各样，人生百态，应有尽有。

“苏州人杀半价”，说的是苏州人在买卖时还价方的“狠”，通常买方还的价格是卖方开价的一半。当然，那是往事了。不过，这句俗语很好地映射出当时苏州小市民的性格：心地细腻，买菜也像选工艺品一样要完美，一天的心情与这次讨价还价密切相关。市井里的人就是这样，在讨价还价中得到了满足和快乐。

生活在小巷里的人们对书画有着特别的情结，可能是源于祖上遗传抑或是建筑艺术的熏陶。小巷里的人家多为书香门第，他们有家产，爱文化，喜欢收藏书画，不为讨生计而愁。如今博物馆里的许多书画珍品正是基于他们的书画情怀，才能流传至今，让后人能够领略到江南国粹的风采。他们传承和保护了祖国的文化瑰宝，感谢小巷里的人们。

良辰美景奈何天，赏心乐事谁家院。昆曲在这座古城里流传，至今已唱了600多年，余音不断。有本土戏曲的地方，一定是文化历史悠久之地。地方戏曲具有很典型的地方特色，包括语言、唱腔、服装、道具和舞台背景，都是其固有的艺术文化，也最能体现地方百姓的性格。

宽天宽地，莫如宽厚待人。苏州人和善的性格造就了当地历来和谐安定的民风。万年桥在古城的甬门内，是当年小商小贩比较集中的地方，大家你好我好和气生财的画面，如今已经焕然一新，再也找不到当年的影子。万年桥下流水依然，万年桥上人行依旧……

水上福地

河道清澈，鱼虾往来，几个光屁股小孩狗刨戏水，扎猛子、打水仗，与鱼虾同乐……这是江南水乡夏天常见的景象。水上生活，幸福至极。天天丰收，天天喜悦。远水连天，如诗如画，身处仙境，一切平安。太湖渔民自得其



《一声采橹一销魂》

周文雍绘

姑苏风物情

周文雍



京杭大运河江苏苏州段。
王建康摄（人民图片）



拙政园秋色。
王建中摄（人民图片）

乐，天天劳作，日日勤勉。风雨来袭把酒祝，捕鱼抓虾赛神仙。

水，有河水、井水；青菜，在“自留”地里生长；鱼虾，在河里悠哉；鸡鸭，在街上自由奔走；粮食，在田里茁壮成长……真是鱼米之乡，人间福地。

苏州的美包含了自然的山温水软、街巷的小桥人家、百姓的丰衣足食、物产的丰富厚足，以及天时、地利、人和的多元之美。一座城市有了水，便有了灵气、有了活力，水是造就苏州美的源头。水是万物之母，它创造了生命，也创造了江南的灵魂和命脉。清新湿润的江南山水，连空气也带着甘露的香甜，滋养着江南人的肌肤和心境。

自古以来江南水乡故事总是在文人骚客笔下熠熠生辉。如今的苏州，努力做好太湖生态保护、长江大保护、长三角生态绿色一体化发展、大运河文化带建设等大事，统筹做好水安全、水生态、水资源、水文化的“水文章”，不断擦亮“江南水乡”名片，全力将秀美山水转化为苏州的发展优势。既要绿水青山，又要金山银山，绿水青山就是金山银山。

重回水巷的梦境，邀约所有的神灵，畅游古今交融的意境，净化内心世界。出生在水乡里的我总以为水巷是人间天堂，是桃花源，是人类无与伦比的居住地。如今，它完成了它的历史使命，成了旅游者的观光胜地，依旧为人们发光发热。它是恬静的、淡泊的、与世无争的、逍遥自在的。无论经历了多少千姿百态，水乡之子对故乡的情结是永远无法释怀的，就像孩子认为母亲是世上最美的女人。水乡之美是独一无二的。

精英辈出

江南山水孕育了无数中华精英，他们中多为擅长舞文弄墨的人，这与江南“风水”有着密切的关系。人创造了环境，环境也造就了人。

苏州名人数量多，门类全，历代人才辈出，尤以文人墨客居多，如满天繁星，熠熠生辉。有西晋文艺理论家陆机，有唐代文学家陆龟蒙，有中国书法“草圣”之称的张旭，有宋代田园诗人范成大。明清时期的苏州，更是诗、文、书、画的重镇，著名的吴门画派和书派皆于焉形成。这里涌现出众多优秀的文学艺术大家，说也说不完……

文人多了，又形成了苏州世代崇儒弘学、尊师重教的传统。置身于风雅礼仪中的苏州人，经过了长时间的涵养、陶冶、滋润，最终凝成了特有的文艺气质——一城市民吴依软语、温文敦厚。

花落流水去，水巷里的落花，没有伤感，争先恐后飘落碧波，带着喜悦和清香随波逐流于小桥之下，与鱼虾同乐，逍遥人间，得到了重生，真是天上人间。没有不平和伤感、没有愤懑和悲哀，水巷是“神”创造的地方；是“仙”宜居的乐园。怪不得从水巷里走来的人都是飘飘欲仙：沈石田、文徵明、唐寅、仇英……他们多才多艺、心灵手巧、智慧过人，有营造自然的本事，天人合一。

时代记录了水巷里的人们，历史抹平了坎坷和怨恨。



行天下

川西新安傣乡行

欧正中

对四川省凉山彝族自治州新安傣族乡向往已久，这次，总算逮住机会，去住心心念念的新安乡。

天色已晚，车过普隆，往右上了一座新修的大桥，新安乡就在不远处了。抬起头，只见车窗外两边是高山，中间是河谷，并不是很宽阔。这里布满了梯田，还有散落的村庄。

第二天早晨，我们走向码头，还没到河岸，遇到几位摄影爱好者。他们正准备放飞无人机，从天空俯瞰河谷呢。此刻，无人机便是我的眼，我的翅膀。

无人机在河流上空飞翔，看到了高大的树木，漂亮的安置房，还有半山腰青纱似的晨雾和开阔的河面，它们构成一幅幅美丽的画面。

无人机沿着河流向下游飞去，只见河流随着山势愈来愈宽，没多久，便到了与金沙江的交汇处。宽阔的江面蜿蜒在群山之间，犹如一条长龙的展翅欲飞的巨龙，这就是著名的乌德水电站水利枢纽工程。

该工程建成后，随着水位不断升高，金沙江边和江两边沟谷里的农家，便搬迁到了移民新村。新安码头上方，有三个移民点，家家户户都是独栋3楼大院，造型优美，

堪比别墅。房前屋后都栽种着芒果树和番木瓜树，这是村里人的风景树，漂亮实惠。

据村书记讲，现在住房条件和交通运输条件，都比以前好了很多。村里正在大力发展旅游业和水上交通运输，努力提高广大村民的经济收入。

移民新村里有不少傣族人，他们的房前屋后到处都有孔雀画装饰和造型。室内的座椅和桌子都是竹子制作的，圆形结构。几乎每家墙角都有一坛坛米酒。品尝过米酒后，热情的女主人为我们讲起傣族民间故事，有民族英雄“岩罕寇寇王”、教育傣族儿女爱护树木的“牛王树的传说”等。最后给我们讲述了泼水节的缘起，这是傣家人的狂欢节，可惜，我们来得不是时候，没能亲身体验一下夏日里泼水带来的全身通透的快乐。女主人的讲述，让我们对傣族文化有了些许了解。

走出傣家，我们又来到码头。顺着河流向远处望去，心中升起了诸多赞叹：这项伟大的水利枢纽工程，不仅改善了当地缺水状况，也改变了金沙江边许多人的生活。

此时，一群白鹤正从河面上空轻盈飞过，愈飞愈远，像傣家的生活，节节攀升。



新安傣族乡泼水节。

资料图片

李家山上展铜林

邓瑜

滇国故地记江川，李家山上展铜林。云南省玉溪市江川区境内的李家山，原来只是一座寻常的小山冈，因为国家考古工作者在这里几次发掘出土了数千件文物珍品，使其成为蜚声中外的滇中名山。

今年，我们几个朋友相约去李家山。李家山背靠梁王山余脉的多依山，面向烟波浩渺的星云湖。上山后，山风劲吹，艳阳朗照，山冈上一片沉寂。漫步在山冈上，除了一圈围墙和看守人员守卫值班的房屋外，只见遍地的茵茵绿草和低矮的丛丛杂树，根本看不到一点古墓群的身影。

李家山是平凡的，但又是神奇的。奇迹的发现是那么偶然。1966年11月，当地群众在李家山上修造台地，意外地挖掘出一批青铜器，后经文物专家鉴定，它们是2000多年前春秋战国时的古文物，由此拉开了李家山青铜文

化的神秘之门……

“古滇往事渐朦胧，物竞从来胜者雄。破译李家山上梦，铸成信史是青铜。”李家山出土文物种类繁多，构思新颖，造型优美，工艺精湛，在世界青铜史上占有极高地位，从农业、畜牧业、纺织业、祭祀、葬俗、青铜铸造等不同侧面展示了古滇国贵族的战争、生活和生产活动，对研究古滇国的政治、经济、军事、文化艺术及古滇国与汉王朝的关系提供了宝贵的实物资料。

今年8月，纪念云南李家山古墓群考古发现50周年学术研讨会在玉溪市举行，来自国内外的文物、考古、民族、自然科学、历史文化等百余名专家学者建议，积极推进李家山国家考古遗址公园建设，让李家山“活起来”，将李家山创新性发展、创造性转化的成果，更好地惠及人民群众。相信李家山的未来会更好！

松阳古街入非遗优选名录

本报电（陈雨茜）近日，中国非物质文化遗产保护协会公布了2022年“全国非遗与旅游融合发展优选项目名录”，浙江省松阳县明清古街入选。

松阳建于东汉建安四年，松

阳明清古街坐落在县城西屏街道，核心线路长1.9公里，其范围内有省级文保单位（点）3处，历史文化建筑30余处。此次申报旅游休闲街区位于人民大街以东、十字街—塔头街以西、猪行路以北的保存较

较好完整的街区。临街多为清代至民国建造的土木结构二层楼房，具有浓厚的历史文化气息，是丽水市保留最完好的古街区之一，也是浙江省保留比较好的古街区之一，被誉为“活着的清明上河图”，号称五里长街，烟酒税局、邮电局、银行都曾设在这条老街上。时至今日，街区内各种传统商业店铺生意兴隆，如铁匠铺、金银铺、炭烛铺、锡箔铺、裁缝铺、草药店、修篾店、剃头店、钉秤店、刻字店等传统手工作坊仍在营业。

近些年，松阳县推进文化旅游与艺术创作、农业、手工业等融合发展，先后修缮了“非遗馆”“老邮电局”“王氏祠堂”等一批重点文物保护单位，建成了由清华同衡投资的“文里三庙文化交流中心”，乡伴文旅投资的“善见山堂”，碧山旅行社经营的“横街九号”，杭州国遗铜雕传承人朱炳仁经营的“匠人工坊”，宿集夏雨清经营的“山中杂记”和“莺舍”等一批示范性项目。与此同时，引导“云上平田两间房”“佰仙会馆”“元朴艺术空间”等原住民对民房进行修缮改造，成为游人的网红打卡点。



明清古街。

松阳县文化和广电旅游体育局供图

赛琼碗，徽州的满汉全席

李晓红 顾维林文/图

为表达对汪华的纪念，古徽州家家户户争相以当地最好的山珍野味、园蔬瓜果、面食糕点、干果水果及盆景盆栽等做供品，并以二龙戏珠、凤凰展翅、鱼跃龙门、五谷丰登、洪福无边、蟠桃献寿等吉祥词句冠名。“琼碗”供品因菜肴精美，如琼似玉故名；人们将供品进行比赛和展示，故叫“赛琼碗”。

“赛琼碗”是徽菜的庆典，是徽厨的盛会，是历史的对话，更是徽州人文气象在新时代的展示。如今，每逢徽菜美食文化旅游节，“中国徽菜之乡”“中国厨师之乡”、徽文化的主要发源地——绩溪县都会举办盛大的“赛琼碗”活动，吸引了全国各地的游客和摄影爱好者纷至沓来，一睹风采。



“赛琼碗”民俗活动现场。

國際單位新增4個「詞頭」

(新華社北京11月20日電)千字節、兆字節、吉字節……更大的數據何以描述? 毫米、微米、納米……多小的數字能窮盡微觀世界? 國際單位制日前引入4個新的用於構成十進倍數和分數單位的詞頭, 分別擴展了最大和最小數字的計數單位, 以應對科學進步和數據存儲量大增的需求。

據美國全國公共廣播電台19日報道, 新增的4個詞頭分別是ronna、quetta、ronto和quecto。其中, ronna表示數字後有27個零, quetta表示數字後有30個零。ronto和quecto則用於表示極小的數字, 分別表示小數點後有27個零和30個零。

在法國巴黎舉行的第27屆國際計量大會18日採納英國國家物理實驗室度量衡學負責人理查德·布朗的建議, 向國際單位制引進上述4個詞頭, 即時生效。這是1991年以來, 國際單位制首次新增內容。

布朗告訴美聯社記者, 人們已經熟知「毫米」「毫克」等單位中的詞頭「毫」, 而新增的4個單位詞頭則能代表目前已測量過的最大和最小數據。

此前, 國際單位制最大單位詞頭為「堯」(yotta), 表示數字之後24個零。此前, 地球質量可描述為約6000堯克, 引入ronna後, 則可描述為約6ronna克(ronnagram); 太陽質量可描述為約20億堯克, 如今可描述為約2000quetta克(quettagram)。

英國國家物理實驗室發佈聲明說, 數據科



學和數字存儲發展至今, 已經用到國際單位制現有最大計數單位, 因此有必要引入新的單位詞頭。布朗說, 新引進的單位詞頭將滿足今後出現的計數需求。美國市場研究機構國際數據公司預測, 到2025年, 全世界將產生175澤字節(zettabyte)的數據。澤(zetta)是先前第二大的單位詞頭, 表示數字後有21個零。

表示極小數字的新增單位詞頭ronto和quecto則能滿足量子科學和粒子物理學的研究需求。之前「幺」(yocto)為最小單位詞頭, 一個電子的質量可描述為約0.001幺克(yoctogram), 如今則可描述為1ronto克(rontogram)。

布朗說, ronna、quetta分別簡寫為R和Q,

而ronto和quecto則分別簡寫為r和q。

他說, 之所以選擇ronna、quetta、ronto和quecto為新增單位詞頭, 是因為只有字母r和q尚未被用作單位詞頭, 同時這4個單詞發音聽起來像希臘語發音, 並滿足大單位詞頭以a結尾、小單位詞頭以o結尾的慣例。(袁原)



(新華社北京11月20日電)美國紐約州暴風雪持續, 截至19日部分地區積雪厚度接近2米, 民眾出行受阻, 3人因暴風雪喪生。

美國國家氣象局數據顯示, 截至19日早, 紐約州西部伊利縣奧查德帕克鎮積雪達到1.96米。紐約州第二大城市布法羅市單日降雪超過16英寸(40.6厘米), 打破2014年7.6英寸(19厘米)的最高紀錄。

紐約州西部大量航班19日被迫取消。在布法羅尼亞加拉國際機場, 積雪達到0.9米。

布法羅市市長拜倫·布朗告訴美國有線電視新聞網記者: 「這是一場非常難以預測的暴風雪, 雪帶來回移動, 從北到南。雪下得非常快, 非常濕, 非常大。」

美國國家氣象局說, 紐約州部分地區19日降雪有所減弱, 但隨後將迎來新一輪降雪, 可能持續至21日早。

國家氣象局氣象學家扎克·泰勒告訴美聯社記者, 今後幾天, 伊利湖周邊地區降雪預計可能達到38厘米, 安大略湖周邊可能迎來61厘米的降雪。

伊利縣政府官員警告人們不要上路, 以便開展除雪作業。

該縣長馬克·波隆卡茲19日在漢堡鎮舉行的新聞發佈會上說, 當地大多數居民遵守駕駛禁令, 留在家中。他前一天證實, 伊利縣兩名居民在清理積雪時突發心臟病死亡。

另據印第安納州斯塔克縣官員說法, 哈姆雷特鎮一名掃雪車司機18日因掃雪車打滑翻車死亡。

紐約州西部17日開始降雪, 雪勢逐漸增強。紐約州州長凱西·霍楚爾17日宣佈該州11個縣進入緊急狀態。霍楚爾召集國民警衛隊, 部署大約150人幫助清除積雪、解決伊利縣受影響最嚴重地區的居民需求。

霍楚爾在19日下午舉行的新聞發佈會上說, 紐約州已經有近90起車禍報告, 近290人獲救, 州警方針對違規上路的司機開出390多張罰單。霍楚爾還表示, 將爭取聯邦撥款以應對此次暴風雪。(劉曦)

3 美國紐約州暴風雪持續 2 人喪生

珍稀鳥類時隔140年再現身

(新華社北京11月20日電)黑枕雉鳩是一種失蹤140年、先前被認為可能已滅絕的鳥, 日前在巴布亞新幾內亞一座小島現身, 令科學家激動不已。

據美國有線電視新聞網19日報道, 這種鳥個頭較大, 在地面棲息, 叫聲奇特, 上一次被科學家觀測到是在1882年。

文獻記錄顯示, 巴布亞新幾內亞弗格森島是黑枕雉鳩的唯一棲息地。研究人員曾在2019年到此試圖尋找這種鳥的蹤跡, 卻一無所獲,

今年9月又來嘗試。

他們在島上停留了約一個月, 詢問當地獵人是否見過這種鳥, 並在這種鳥可能出沒的地帶一共布設了20個監控攝像頭。就在研究團隊計劃離開的前兩天, 布設在一片「陡峰深谷」區域的攝像頭拍攝到了黑枕雉鳩在一片密林中走動的圖像。

研究人員把黑枕雉鳩比作鳥類中的「獨角獸」。他們說, 重新發現黑枕雉鳩為發現更多「被認為滅絕的」鳥類帶來希望。(歐颯)



政治資金問題曝光 日本總務大臣或將換人

(新華社北京11月20日電)據日本《讀賣新聞》等多家媒體20日報道, 首相岸田文雄打算撤換總務大臣寺田稔, 後者因政治資金問題受到在野黨猛烈批評。

報道說, 寺田後援會的政治資金收支報告中, 有大約3年署名會計的人實際已經死亡。另外, 寺田還被曝涉嫌就去年眾議院選舉向地方議員違法支付報酬。

如果寺田辭職, 他將是岸田內閣不到一個月內辭職的第3名大臣。前經濟再生擔當大臣山際大志郎10月下旬因與統一教存在關聯而辭職。該宗教團體因前首相安倍晉三被槍殺進入公眾視野, 後被曝光與自民黨多名成員有勾

連, 導致民眾對自民黨的信任不斷走低。前法務大臣葉梨康弘本月11日因說錯話辭職。他稱法務大臣「只是給死刑蓋個章」, 「即使做了法務大臣也聚不來財」。

日本眾議院定於21日開始審議2022財政年度第二次補充預算案。據《北海道新聞》報道, 為避免影響補充預算案審議工作, 自民黨內支持撤換寺田的意見增多, 寺田最快將於20日遞交辭呈。

寺田辭職可能進一步打擊岸田政權。近期多項民意調查顯示, 岸田的支持率跌至30%左右。(劉秀玲)

新聞 國際簡訊

1. 法國國民議會議員、“法蘭西崛起”黨領袖、前總統候選人尼古拉·杜邦-艾格南當地時間19日公開呼吁, 法國應該停止支持烏克蘭總統澤連斯基, 稱後者此前在波蘭導彈事件上的言論差點引發第三次世界大戰。
2. 波蘭為導彈事件2名遇難者舉行葬禮, 軍方儀仗隊出席。
3. 波蘭日前表示, 俄外長拉夫羅夫屬於歐盟制裁人員, 不會讓其入境參加歐安組織在羅茲舉行的外交部長會議。對此, 俄羅斯外交部回應稱, 波蘭作為歐安組織輪值主席國, 其拒絕拉夫羅夫參加的決定史無前例, 且屬於挑釁做法。
4. 韓國首爾市中心19日晚爆發大規模燭光集會, 抗議者聚集敦促韓國總統尹錫悅下臺。報道稱, 據主辦方統計當天活動參加者達20萬人。
5. 荷蘭與德國接壤地區暴發禽流感疫情, 約22萬隻禽畜被撲殺。

國際日報臉書網址:
<https://www.facebook.com/InternationalDaily>





大招商招好商

龍岩市大招商招好商動員大會召開



11月9日，龍岩市大招商招好商動員大會召開。王毅 郭亦斌 攝

閩西新聞網訊（王尚華 王占鑫）11月9日，龍岩市大招商招好商動員大會召開。市委書記餘紅勝出席會議並講話，強調要深入學習貫徹黨的二十大精神，貫徹落實省委省政府工作部署和市委六屆四次全會部署要求，舉全市之力大招商招好商，為建設閩西革命老區高質量發展示範區建設提供有力支撐。市長胡盛主持會議，市領導詹昌建、李桂義、鄧菊芳、楊溢、餘學斌、黃立峰、陳慶生、袁平華、陳金龍、湯孔忠、王洋出席。

餘紅勝指出，開展大招商招好商行動，是貫徹落實黨的二十大精神和習近平總書記重要囑托的實際行動，是全力以赴推進閩西革命老區高質量發展示範區建設的重要抓手，是做大經濟增量、實現“自身骨頭長肉”的根本所在。各級各部門要充分認識到

“抓發展就必須抓項目，抓項目就必須抓招商”，進一步增強“坐不住”的緊迫感、“慢不得”的危機感、“等不起”的責任感，迅速興起大招商招好商熱潮。

餘紅勝強調，要堅持抓龍頭、鑄鏈條、建集群，全力引進一批大項目好項目。要突出招大引強，對接大企業、跟進大項目、駐點大片区，努力實現引進一個龍頭、帶動一個產業、促進一方發展。要突出招群引鏈，在發展“5+N”產業的基礎上，突出有色金屬、機械裝備兩大主導產業和新材料、新能源、電子信息、節能環保等四個戰略性新興產業，引進產業鏈上下游企業，促進產業集聚發展。要突出招新引優，聚焦新一輪科技革命和產業變革方向，主動走出去、大膽引進來，爭取落地更多科技含量高、發展潛力

大的好企業好項目。

餘紅勝強調，要發揚“衝衝衝”的工作作風，健全機制、樹立導向、提振精神、借勢借力、營造氛圍，以招商大突破促進龍岩大發展。要統籌抓好當前經濟運行、疫情防控、安全生產等各項工作，全力衝刺第四季度，認真謀劃明年工作，確保經濟平穩健康發展、社會大局安定穩定。

胡盛要求，各級各部門要堅持把發展經濟的着力點放在實體經濟特別是先進製造業上，迅速行動起來，以“闖”的精神、“衝”的幹勁、“咬定青山不放鬆”的韌勁，突出主導特色，強化鏈群齊抓，着力強鏈補鏈，優化營商環境，全力抓好大招商招好商工作，引進落地一批大項目好項目，不斷增強高質量發展後勁。

新羅能源互聯網繼續教育基地 項目預計2022年底竣工驗收



新羅能源互聯網繼續教育基地項目主體結構已完工，正進行樓房室內外裝修。項目預計今年年底竣工驗收。圖為近日拍攝的基地。通訊員 張銳暢 攝

漳平市中醫院整體遷建項目 預計2023年5月投入使用



位于漳平市永福鎮的省重點項目——漳平市中醫院整體遷建項目，總建築面積2.5萬平方米，總投資2億元，建成後將輻射永福鎮及周邊近10萬人口常見病、多發病的基本醫療以及公共衛生服務、養生養老康復服務。據悉，該項目2021年10月開工，預計2023年2月竣工驗收，2023年5月投入使用。圖為8日拍攝的項目鳥瞰圖。通訊員 陳惠 練國強 攝

龍岩市招商引資工作領導小組指揮部：

按下行動“快進鍵” 衝出招商“加速度”

11月9日下午，市招商引資工作領導小組指揮部（以下簡稱“指揮部”）召開第三次工作會議，第一時間傳達貫徹全市大招商招好商動員大會精神，對招商專項行動進行再動員再部署，迅速興起大招商招好商的行動熱潮。

按照上半年經濟會議提出“大抓招商、大抓產業、大抓項目”要求，我市在大抓招商上走前頭，緊密結合產業發展實際，制訂《龍岩市大招商招好商行動方案》等“1+6”系列文件，提出實施“雙鏈”驅動招商、駐外機構轉變職能一線招商等多元招商方式。繪制圖譜高效招商，指揮部進一步細化重點產業“建鏈強鏈補鏈”工作，目前已經繪制11張產業鏈圖譜及招商地圖。聚焦重點靶向招商，主動對接粵港澳大灣區、閩西南協同發展區，推動廣州與龍岩對口合作，推動廈門與龍岩建立省內幫扶機制，聚焦重點產業和關鍵領域招引承接，為龍岩高質量發展注入新動能。

據統計，1-10月，全市新簽約招商引資項目467個，總投資1295.94億元；全市新開工招商引資項目345個，總投資746.57億元；全市新竣工投產招商引資項目177個，總投資202.85億元。

接下來，指揮部將發揚說盡千言萬語、走遍千山萬水、想盡千方百計、吃盡千辛萬苦的“四千精神”，全力當好招引項目的“先鋒隊”，在做大招商招好商工作上下硬功夫；

把牢產業招商方向，密切關注重點招商區域。圍繞全市“5+N”現代產業體系，聚焦“2+4”工業產業，運用招商地圖工作法，着力招大引強。搶抓對口幫扶政策機遇，瞄準重點區域，用好京津冀、長三角、粵港澳大灣區、閩東南四大片区招商工作組資源，實地開展一線精準招商，力促重點產業和關鍵領域招引承接。鼓勵一縣一產業發展，開展特色產業鏈招商，引進落地一批產業配套項目，提升專業化招商效果。

暢通信息共享渠道，聚焦項目落地推動。堅持全市“一盤棋”思想，加強市縣聯動，建立招商信息管理雲平臺，整理知名校友庫、鄉賢庫、僑商庫、企業庫，尋找招商引資結合點、突破點，全力擴大信息渠道。強化投資項目用地、用林、人才、資金等要素保障，緊盯重點項目跟踪落地，對就業、經濟發展、稅收、技術創新貢獻大且投資總額在10億元以上重點項目，採取“一事一議”“一企一策”的方式給予政策配套和保障服務。

健全完善機制，營造氛圍抓招商。健全完善優化招商引資績效考核指標體系，設立招商引資“賽馬榜”，強化戰報比拼、強化督導推動。通過全媒體多維度高頻度宣傳推介，營造“亮曬比拼”的濃厚招商氛圍，激發全市廣大幹群切實投入到大招商招好商行動中來，以招商大突破促進龍岩大發展。（融媒體記者 羅姝 通訊員 蘇蜜）

上杭蛟洋工業區：新安科技 磷系阻燃劑生產項目加緊建設中



上杭蛟洋工業區通過“百日攻堅”競賽活動，大力服務招商引資項目，對園區各產業項目用地、用工、用能等要素需求和辦理環評、安評、“兩證一書”等合規性事項，實行“一次性梳理、清單式交辦、并聯式推進”，有力促進項目落地建設。圖為總投資51.6億元的新安科技磷系阻燃劑生產項目正在加緊建設中。

融媒體記者 郭亦斌 實習生 謝澤輝 通訊員 林斯乾 攝

客家美食宴 大賽舉辦

龍岩市首屆文旅

閩西新聞網訊（王占鑫）11月7日，由市政府主辦，市文旅局承辦的龍岩市首屆文旅“客家美食宴”大賽在華僑職業中專舉辦。市委書記餘紅勝到場指導，市領導楊溢、鐘勇強、簡洪坤、陳曉東參加。

餘紅勝要求，要堅持“一縣一全宴”和“經濟、實惠、味美、特色”原則，打造獨具龍岩地方特色的“主題特色宴”，特別是要打造既有傳統韻味、又適應當代飲食特點的“客家美食宴”。要注重挖掘文化內涵，做到菜品有歷史、有故事、有特色，讓消費者吃出文化品位、留下深刻印象。要整合閩西特色文化資源，打造更多美食文旅產品，促進旅遊消費與美食文化深度融合，推動全市文旅經濟高質量發展。活動現場，來自各縣（市、區）

的廚師們齊聚一堂、大秀絕活，上演了一場別開生面的廚藝大賽，完整全面展示了我市不同文化風格、不同地域特色的美食佳肴，不僅美食品類齊全，而且注重挖掘內涵，突出對美食“文化品牌”的打造，讓現場近500名觀眾享受了一場視覺和味覺的雙重盛宴。比賽盛況還通過紅土地網、文旅龍岩、龍岩電視臺、龍岩電臺FM946等視頻號進行全程直播，并開通網友投票環節，平臺直播點擊量1190.3萬，為閩西美食“打call”。

活動評出“創意獎”“全宴獎”“特色獎”及優秀組織獎等獎項。其中，“全宴獎”金獎及優秀組織獎金獎被長汀摘得；連城推出的“太極相生”、新羅推出的“宮廷四寶”、長汀推出的“綠水青山”榮獲“創意獎”；“特色獎”中，連城推出的“九門獻瑞”“春江水暖”分別獲得熱菜類、羹湯類金獎，武平推出的“仙露珍珠”獲得主食類金獎，長汀推出的“三元及第”獲得小吃類金獎。



(福建僑報供稿)

補齊膳食短板少得病

各國都有自己的膳食指南，以指導國民科學飲食。那麼，如果嚴格依從膳食指南的建議來吃，將會有怎樣的結果？英國研究人員近期發表的一項研究給出了答案：若能嚴格遵守一半以上的指南要求，即可降低早亡風險。

遵守膳食指南，患癌風險降低10%

倫敦衛生與熱帶醫學院、牛津大學合作刊登在《英國醫學雜誌·開放版》上的這項研究發現，若能嚴格遵照英國公共衛生部發布的膳食指南，至少可使患癌風險降低10%；若能遵循指南要求的一半以上，死亡風險可降低7%。報告主撰寫人、倫敦衛生與熱帶醫學院營養和流行病研究學助理教授希爾·比克稱，數據顯示，堅持足量食用水果和蔬菜對英國人健康的影響最大。

上述研究提到的英國膳食指南發布于2016年，其主要建議包括：每天至少吃5份(即400克)不同類型的水果和蔬菜，占每天所吃食物的1/3以上；澱粉食物應占所吃食物的1/3以上，以土豆、麵包、米飯、面食或其他澱粉類碳水化合物為主，尤其建議選擇纖維含量較高的全谷物品種；食用乳製品或其他替代品(如大豆製品)，盡可能選擇低脂和低糖產品；少吃紅肉和加工肉，每周至少要吃兩份魚；豆類，如豌豆、小扁豆等可作為肉的替代品；選擇不飽和脂肪占比較高的食用油，如菜籽油、橄欖油、葵花籽油，同時應控制油攝入量；少吃高脂、高鹽、高糖食物，如巧克力、蛋糕、含糖汽水、冰淇淋等；每天喝6~8杯水。我國膳食指南總體原則與其基本一致。

對於該研究得出的結論，中國農業大學食品科學與營養工程學院副教授範志紅表示並不意外，特別是蔬果攝入對英國民眾整體健康的影響。聯合國糧農組織的數據顯示，歐美國家乳製品和肉類攝入充足，但蔬果攝入量遠未達標，可謂英國人飲食的“短板”。管理學上有個著名的“木桶效應”理論，其強調木桶盛水量的多少取決於短板的長度。因此，找到飲食習慣中影響健康的最大短板，重點進行補充，即可得到最顯著的獲益。

國人飲食有三大短板

各國政府一直強調人們應保持均衡飲食，但現實生活中，能嚴格遵守膳食指南的人占比很低。《柳葉刀》曾針對全球195個國家和地區的飲食攝入趨勢進行研究，發現全球近20%死亡案例都是由飲食不健康所致。倫敦衛生與熱帶醫學院統計顯示，在英國，大約只有0.1%的人能嚴格遵守指南的全部內容，約44%的人可以遵守上述要求中的3~4項。

我國因飲食結構引發的健康問題同樣較為嚴重。《柳葉刀》研究顯示，中國因飲食結構失衡造成的心血管病死亡率及癌症死亡率均為世界人



口前20國家中的首位。文章分析認為，中國人飲食結構存在的主要問題是鹽攝入太多、雜糧及水果吃得太少。

此前，復旦大學公共衛生學院團隊在全國不同地區進行的膳食情況調查也得出了類似結論。他們對東北、東部沿海、華中、西部四個主要區域的14584名參與者進行了總體飲食質量評估，結果發現，除油、鹽攝入過多外，盡管大多數參與者的谷物攝入得分較高，但近六成人既沒有食用全谷物，也不攝入雜豆類，這說明人們消費的谷物中很大一部分是精制谷物，水果攝入也未達到指南要求的攝入量。

《柳葉刀》2019年發布的數據顯示，2017年中國主要危險因素相關死亡數量中，高居首位的是高血壓，每年導致的死亡高達250萬以上，而高血壓與鹽攝入過量密切相關；排在第三位的是高鈉膳食，直接導致了150萬以上的死亡，在所有膳食相關危險因素裏是最高。此外，研究發現，攝入較多全谷物可降低2型糖尿病、心血管病風險，祇吃精白谷物而全谷雜糧過少，不僅容易造成記憶力衰退和疲乏無力，且可能增加腸癌風險和全因死亡風險。水果方面，由於富含維生素、礦物質、膳食纖維，以及有機酸、芳香物質等成分，水果被認為是膳食中幫助平衡鈉鉀元素的重要食物類別，也是多酚類抗氧化物的重要來源。我國學者在50萬人中進行的調查研究發現，每天吃水果可顯著降低高血壓、心腦血管病風險。另有研究顯示，我國因水果攝入不足造成的期望壽命損失為1.73歲。

補短板，吃對也要吃夠

按照“木桶效應”理論，為降低慢性病風險和全因死亡風險，國人改善飲食最要緊的是補齊上述三大“短板”。

《中國居民膳食指南(2016)》建議，每人每天鹽攝入量應不超過6克，所謂“飲食清淡”並不是不能吃酸吃辣，主要是減輕咸味。範志紅說，日常飲食中，鈉主要來源於各種咸味調味品，火腿腸、咸肉等加工肉製品，以及薯片、鍋巴、炒貨等咸味零食。因此，平時要注意在烹調時借助各種方法減少咸味調味品的使用，且要做到少喝咸湯、少吃咸味零食，購買加工食品時關注營養成



分表中的鈉含量。孩子成長過程中，更要注意從小適應“淡味”食物。

谷物富含澱粉，可提供居民每天所需總能量的50%以上，但必須注意精制谷物與雜糧的攝入比例。按照我國膳食指南的推薦，谷薯類每天攝入250~400克，其中全谷物和雜豆在50~150克。如果將這個數量平均分到三餐中，也就是每餐不到50克，保證足量攝入並不難。建議一餐中粗糧占整體主食的1/3~1/2，可以做成雜糧飯、雜糧粥等；還可將其加入菜肴，比如芸豆炒肉；或搭配不同食物，比如燕麥配牛奶、紅豆煮軟爛放入酸奶等。中南大學湘雅醫院營養科副主任劉菊英強調，要補齊這一短板，還需糾正兩個誤區。

誤區一：減肥就減主食。很多人認為，減肥就等於不吃主食。實際上，真正讓人發胖的主食是精白米面，如大米飯、白米粥、白饅頭等，而非未經精細化加工的全谷物，如玉米、燕麥、黑米等。減肥的關鍵在於限制熱量攝入，尤其是高能量密度的食物，全谷物由於富含膳食纖維、維生素和礦物質，不僅不是減肥路上的“敵人”，反而可以增強飽腹感，為減肥助力。

誤區二：看見全麥就買。不少人知道全谷物食品更健康，因此見到超市的全麥面包、雜糧餅乾就會購買，自認為這樣能避免全谷物攝入不足的問題，但實則不然。超市裏許多包裝食品都以“全麥”“雜糧”為噱頭，却未必真是全谷物。通常，商品配料表中的原料會按添加比例排序，全麥/雜糧成分越靠前越好，且添加量越高越好，全麥添加量祇有不到10%的或沒有排在第一位的，都不建議購買；真正的全麥食品膳食纖維比較豐富，營養成分表中通常會標注其含量，若每100克產品中含量超過6克，且添加糖、奶油等成分排在配料表較後的位置，建議購買。

水果的每日推薦攝入量是200~350克，最好選擇新鮮水果，不要以果汁等代替。劉菊英建議，為增加水果攝入量，可將多種顏色和品種的當季新鮮水果切成小塊，放在伸手就能拿到的地方。

最後要提醒的是，由於每個人的飲食習慣不同，調整起來也需因人而異，可以用日記或照片記錄下日常三餐，從中分析自己飲食的問題在哪兒，再有針對性地補充。有的放矢地補“短板”，才是降低患病風險的最有效措施。



熬出鮮美鷄湯，鹽很關鍵

鮮美鷄湯總能勾起我們的食欲，讓人回味無窮。鷄湯的鮮味來自於其自身的呈味物質，比如氨基酸、核苷酸、有機酸、多肽、無機鹽以及多達上百種的醛類和醇類物質，其中最關鍵的是谷氨酸和核苷酸。除此之外，鹽是另一個關鍵成分，它不僅帶來咸味，而且和鮮味互相放大，使得風味更加濃郁。因此，炖鷄湯時如何加鹽非常關鍵，這也吸引了許多廚師、廚藝愛好者以及科學研究者的關注。

加多少鹽風味更好？雲南農業大學楊育才等人根據不同鷄湯的放鹽量，分別就色澤、滋味、香氣和形態打分。研究使用相同品種的雞，把雞肉焯水之後衝洗乾淨，按照肉水比1:3的量重新加水，大火煮開，加鹽，然後小火慢煮2個小時。最後的結果是：隨著鹽量的增加，色澤、滋味、香氣、形態的得分都相應升高；從鷄湯好喝的角度衡量，加鹽2.0%（100克湯裏加2克鹽）是最佳選擇。儀器分析所得到的成分數據，跟這個品嘗結果一致。需要提醒大家的是，喝按照這個量加鹽的鷄湯時，其他菜一定要少鹽，否則很容易鈉超標。

何時放鹽才好喝？北京工商大學張玉玉等人比較了不加鹽、在開始炖之前加鹽和炖好之後才加鹽三種方式下鷄湯的風味。這項研究炖的是鷄胸肉，加入2.5倍的水，在85℃條件下炖3個小時，加鹽量為鷄湯量的1%。結果發現，一開始就加鹽的鷄湯中氨基酸含量最高，為2115毫克/升，而不加鹽的鷄湯和煮制後加鹽的鷄湯差別不大，分別為2016毫克/升和2021毫克/升。感官評分顯示，炖鷄一開始就加鹽的鷄湯得分最高，其次是炖好之後再加鹽，完全不加鹽的鷄湯得分最低。

需要強調的是，這兩項研究都祇是以“鷄湯好喝”為目標，並沒有考慮加鹽以及加鹽順序對雞肉的影響。簡單來說，加鹽會讓更多的風味物質溶到湯中，這對雞肉的風味是不利的，鹽對於雞肉纖維的變性熟化也會產生影響。如果要考慮雞肉的風味口感，那可能就有不同的結論了。

此外，要想熬出鮮美的鷄湯還要注意以下幾點：第一，盡量用砂鍋；第二，水要一次性加足；第三，不要加太多調料。

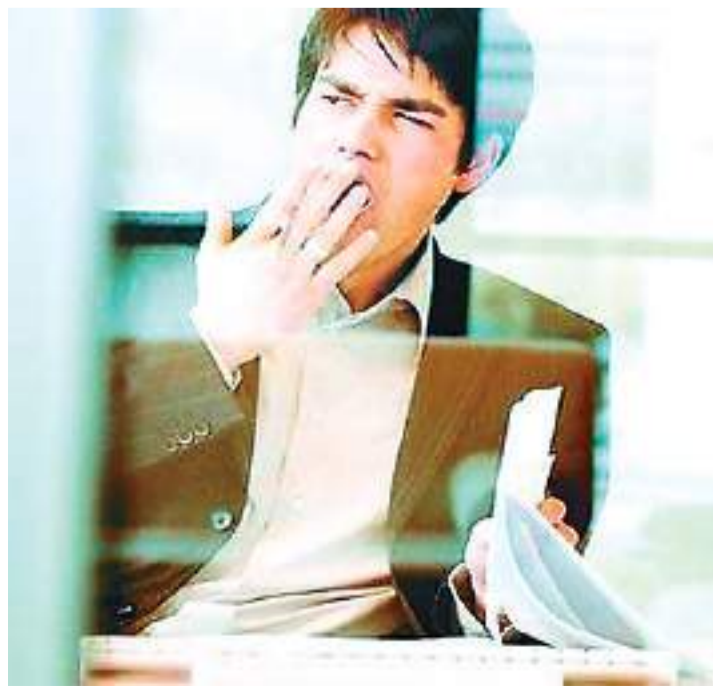
處處爭分奪秒很焦慮 犧牲個人生活不快樂

過度追求效率，身心俱疲

小李是大家眼中的“效率狂人”，好像不論幹什麼都要把時間利用地非常充分，不允許浪費一分一秒。他喜歡做計劃、定目標，一旦沒有跟著計劃走或沒達到目標，就會非常焦慮，難以重新調整節奏。工作上也是，他喜歡把工作時間都鋪滿，如果閑下來，就會心生負罪和空虛感，甚至因焦慮和自責而長期失眠。雖然“高效”是好事，但小李總有一種被時間追着跑，被“趕緊做完”控制的感覺。

大連醫科大學附屬大連市中心醫院心理門診副主任鄒霞說，現代社會，人人都談“效率”，追求效率看似完全無害、無過，但如果幹什麼都下意識地“爭分奪秒”，處處不得放鬆，就像是“效率上癮”，對己對人都不是一件好事。根據澳大利亞效率專家西裏爾·佩皮恩的觀察，對效率上癮的人分3種：1.效率強迫型，他們很重視細節，過分追求完美、精確的後果，行為上過分循規蹈矩，拘泥於形式、章程及次序，達到吹毛求疵的程度；2.自私生產型，沉迷於自己的目標，逃避合作，排斥做計劃之外的事；3.數量迷戀型，是最常見的一種，他們認為人生應該“產出越多越好”，所以分配給工作的時間很長，犧牲個人和家庭生活，常常面臨精疲力竭的風險。

鄒霞分析，有些人過分追求效率的成因主要有以下幾點：1.社會的“鼓勵”。工業化社會推崇單位時間內產出最大化，不論是教育、輿論、宣



傳，都把效率看作是極好的事，效率高甚至等同於“優秀”，所以人們前赴後繼地提高各種效率。2.缺乏安全感。即使社會環境推崇效率，也並不是所有人都會上癮，他們還存在一些個性特徵，缺少安全感就是其中一個。這類人的生活中，能夠帶來快感的來源很少，也沒有親密的關係可以依賴，所以如果高效辦事讓他們獲得成就感、價值感，覺得自己有歸屬並成為唯一的快樂來源，他們就會反復做這件事。3.陷入負面情緒。面對痛苦、悲傷、焦慮，有的人借酒消愁，有的人拼命幹活。祇要一件接着一件事地幹，就沒有時間來面對負面情緒。對效率上癮，尤其是工作上癮的人，就是試圖通過工作逃避、擺脫心傷。

效率上癮造成的最顯而易見的負面後果就是容易焦慮、煩躁。不允許自己慢下來也不讓他人出岔子，難以容忍別人“打亂”節奏，很容易發脾氣。久而久之，自己身心俱疲，人際關係也不好。鄒霞建議那些做什麼事都過分“統籌安排”的人：

首先，學會享受忙裏偷閒的樂趣。磨刀不誤砍柴工，生活要張弛有度，才能長久地保持活力和幹勁。建議每工作1小時左右，就安排幾分鐘身體活動，或和親朋、同事聊聊天。平時培養一些愛好或休閒活動，如看看電影、讀本小說、欣賞書畫音樂作品等，做些工作、學習之外的事。

然後，改掉“追趕式”的口頭禪。如“來不及了”“又浪費了一小時”“我沒有任何進步”等，這些口頭禪會讓人陷入“我不得不爭分奪秒”的心理怪圈，一旦閑下來就會有強烈的負罪感。

最後，調節對自己的認知。很多效率成癮的人，他們的出發點都是認為祇有高效率才能體現自我價值，從而努力工作來獲得外界的認可。鄒霞強調，生命的本身就是有價值的，不必給自己施加過多壓力；也要拓展生命的意義如感受自然、與人為善、積極創作等，不要祇依賴“幹活”。



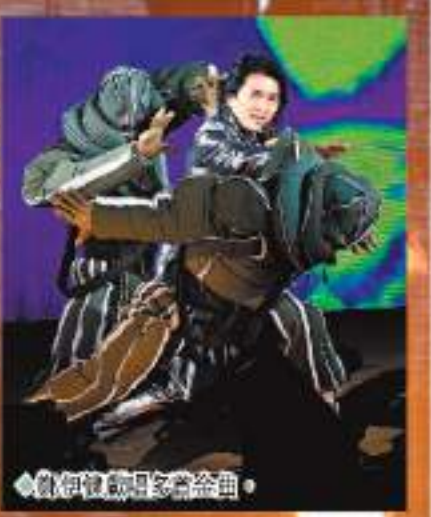
◆蒙嘉慧偕老爺一起捧場。

蒙嘉慧偕老爺捧場變小粉絲

香港文匯報訊(記者子棠)鄧伊健19日晚為紅館舉行的一連9場演唱開鑼,身在日本讀書的太太蒙嘉慧(YoYo)也專誠回港,與老爺(伊健的父親)行開場捧場。伊健不單止展現裝高大膽的一面,種站高台及3米高的小斜台載歌載舞,更特別向師尊20載的師傅羅文獻唱,希望大家能記着師傅的歌,相當重情重義。



◆鄧伊健演唱開鑼,氣勢十足。



◆鄧伊健獻唱羅文金曲。



◆鄧伊健獻唱羅文金曲。

伊健開騷獻唱 致敬師傅羅文



◆鄧伊健笑指請來兩位「小鮮肉」做嘉賓。

相隔3年再臨紅館的伊健以一曲《回憶裏沒有冬季》從升降台型揭幕,而演唱會起用的三面合更明顯是落實本投資,舞台以氣勢磅礴的巨型幕作背景,不停推出雅潔和漂亮的動畫呈現流動電影的概念,樂隊就分兩邊牽駐高台上,伊健亦不停上上落落穿梭高台、升降台及小斜台大唱大跳連串經典歌曲;其間伊健又大搖擺Gag炒熱氣氛,令台下歡呼不絕。連YoYo也不時興奮得象小粉絲一樣站起身揮動着伊健的燈牌跳舞。

雲浩影 朱雋青任嘉賓

表演中段,伊健站在火爐旁與台下互動說:「大家別來無恙嗎?好開心再臨紅館,現在做演唱會變得好困難,有好多不同的變化,這個舞台演繹出世界的變遷,就像我身邊的這個燒烤爐,唔啱(防衛措施)就寬了,大家是否很久沒有燒烤食?做完演唱會才準備(燒烤場)見,我每次看到燒烤爐的火花,都覺得是在燃點希望,希望可以達成,不管世界怎麼亂,最重要是令自己開心,娛樂事業亦是其中一樣。」隨後,表演

嘉賓雲浩影(Cloud)與朱雋青出席與伊健合唱,伊健又笑指這隊名「即食麵」的組合3年前出現過,但這幾年間推出了許多不同口味的杯麵,所以加入兩位「小鮮肉」,變成「龍肉杯麵」!合唱過後,雲浩影在舞台上的伊健有感而發:「幾個人一齊燒烤食好開心,但一個人就好孤獨,如果只有一個人,昇唔全世界你都用。」話罷繼續開Gag停不了:「睇戲前在餐廳吃飯,睇完戲已燒完,我就想燒烤,究竟係你燒還是我燒?」充滿童心的伊健望向觀眾很大心,再加一扭到腰的180度轉身跳上台上的車,贏得台下掌聲雷動。

雖然伊健強調希望為大家帶來開心的一晚,但也展現感性的一面,他特別與一眾舞團員來個「五」以感謝大家將他跳得好「甘」;又感謝合作多年的同事們為他奉獻了青春;再稱要「自肥」的演唱師傅羅文的《前程錦繡》作悼念。伊健指:「今年是師傅逝世20周年紀念,之前舉行的紀念騷,我不是不想出席,而是希望在自己的舞台即傳歌,與大家一起回味師傅的歌。」而一如既往,每次伊健唱出《只會因你唱》都會特別感觸,當晚也有點眼濕濕。

◆嘉賓雲浩影與羅文合唱。



◆郭富城獲獎歡迎,19日晚演出帶動全場氣氛。

城城嫌自己表演未最好 阿姐:可能是個台太細

香港文匯報訊(記者達里)汪明荃(阿姐)19日晚在《萬千星輝賀台慶》中獲得「台慶終極大獎」,獲贈價值28.8萬元的電動車,她開心地表示老公羅家英正想買電動車,所以新車會留來自用,而江嘉敏、李詩韻等人一組就抽中30萬元大獎是。汪明荃在抽獎環節是最後一個人開,也是最後一位以車卡成功開到車門,她也覺得自己相當幸運,她說:「那幾年,過去多年都未贏過大獎,最近一次是輸給黃楚瑩,他贏了100萬元。」阿姐表示家英哥有意買電動車,現在獎品正好可以留來自用,對於今年台慶有不少善面孔出現,阿姐對梁家輝(順傑)和顏國棟(陳積)的出現相當驚喜,最喜歡是郭富城(城城)的壓軸表演。見郭富城表演後與阿姐交頭接耳,她說:「城城說剛才表現不是他的最好,我就跟他說可能是個台太細。」

是帶了很多後輩出來,有很多金石良言,我們事前做過資料蒐集,知道那些前輩是甚麼位藝人,所以就拿出來講,不過守秘密過程就守得好好,他們三位事前完全不知。」志偉更笑言見家英哥平時太「牙擦」,特別搞一個環節來弄笑他。

「陳積」忠病樂觀面對

台慶另一驚喜位是《香港81》演員「順傑」梁家輝和「陳積」顏國棟神祕現身。志偉高興稱每位同事都當TVB是一個家,家有喜事都會回來。至於事前知悉顏國棟患病一事,他說:「剛才聽到他把聲變了,最重要是他開心,他收到我電話時,話不說就答應一定會回來,所有同事都有慰問和關心他,希望他早日康復。」顏國棟表示2008年離開公司後,已有十多年沒返「家」,他聲線有異,原來患上聲帶結核腫瘤,聲帶

◆順傑和陳積罕有公開露面。



總經理(節目內容營運)曾志偉對台慶節目非常滿意,見到台前幕後所有同事全力以赴,做到最好,也證明大家工作開心一定會好。對於城城的表演將全場氣氛推至最高,不少藝人都瘋狂尖叫,志偉說:「城城帶動到全場氣氛,見大家都出力唱,今次很特別,他除了慶祝TVB 55周年,亦都向舞團致敬,可以見起老師以及同期同學,又講了關於承傳的說話,聽到好感動、好開心。」至於劇團帶來個大逆轉,由搞笑變成向胡楓、韓馬利和安德尊致敬,志偉說:「意圖是希望做到開心和感人,希望觀眾接收到,TVB的前輩



◆汪明荃喜得電動車。

廖碧兒 加拿大碩士畢業

香港文匯報訊(記者樂慧杰)11月20日,廖碧兒在IG分享了身穿畢業袍的照片慶祝文憑畢業。

廖碧兒在加拿大卑詩大學完成了工商管理學碩士課程。此次專程前往溫哥華出席的畢業禮本應2020年舉行,因疫情延擱到今年,但講員畢業的興奮未減,一天之內po出兩條IG慶祝,廖碧兒父母亦同女兒合影,見證她的重要時刻。



◆廖碧兒與父母合照留念。

琦琦 籲關注兒童心理健康

香港文匯報訊(記者樂慧杰)11月20日是世界兒童日,香港救助兒童會今年以「緊繫「繫」力一起實行」為主題,在西九文化區和灣仔利東道準備了一系列藝術主題的嘉年華,19日舉行的活動嘉賓禮邀請了名模琦琦、歌后容祖兒等出席推廣藝術教育,喚起大眾對兒童心理健康的關注。琦琦還將擔任本次「SAM之童畫填色比賽」的評審及頒獎嘉賓。



◆名模琦琦與容祖兒小朋友作品合照。

湯寶如眼淚 開騷易灑淚

香港文匯報訊(記者子棠)湯寶如(湯記)19日晚在西九戲院中心大劇院舉行紀念入行30年的演唱會,湯記笑言今次演唱因疫情由今年3月延至19日晚才能舉行,結果和TVB台慶撞期;接著獻唱的新歌《念你》時忍不住流淚,指這首歌是寫給一位她很尊敬及已去世7年的好友,所以大家要珍惜眼前人。

在和第一位表演嘉賓劉德華合唱《大日子》後,湯記說她也很佩服樂壇,看到有很多出色的歌手出現,之後一口气唱了衛蘭、曾比特和Gin Lee三位對她來說是後輩的作品,而第二位表演嘉賓蘇永康(William)與她合唱後,她自曝很早便找William為她演唱會做嘉賓,但到要和他商量合唱首歌時,才知道自己把另一個William當了是蘇永康,繼而在台上分享了當年一班團中好友到湯記家聚會的趣事。完騷受訪時,湯記自評當晚表現80分,她說:「我是一個很眼淚的人,在唱某首歌時很想流淚,不過很高興看到現場觀眾很熟悉我所播的side track歌,可以第一時間說出歌曲名字,希望疫情在進一步緩和時,可以把這個演唱會帶去更多地方。近期很多歌手或組合也舉行了不同規模的演唱會,希望大家演出成功及一切順利。」



◆湯寶如忍不住流淚。

特朗普推特帳號「復活」

馬斯克稱順應網民意見

【香港商報訊】推特當地時間19日解封了美國前總統特朗普的帳號。已於10月底收購推特的馬斯克18日在該平台發起一項投票，詢問網民是否應該解封特朗普的帳號。投票結果顯示，共有超過1500萬帳號參與了投票，其中51.8%贊成解封。馬斯克隨即在推特上宣布，將解封特朗普帳號。當日，推特平台顯示，特朗普的帳號已恢復正常。



粉絲呈井噴式爆發

馬斯克宣布後不久，被移除的特朗普官方帳號已「復活」，顯示最後一段貼文是在2021年1月8日公開，他當時稱不會出席1月20日的總統就職禮。推特封殺特朗普前，他的帳號有逾8000萬追蹤者。在帳號重啟後，截至本港時間昨晚9:30，特朗普的推特帳號的追蹤者已由0井噴至8600萬。有用戶要求把特朗普帳號的追蹤人數還原到被移除前的狀態，馬斯克親自回覆指推特的工程師正在處理。不過，特朗普卻公開批評推特問題一堆，表示自己「沒有興趣」，並稱讚自己創辦的新平台「真實社群」(Truth Social)表現比較好。據路透社報導，特朗普曾在會議上公開表示相當欣賞馬斯克，不過針對是否計劃重返推特，他19日卻表示「我看不出有任何理由」，無意重返推特，更直指平台上有很多機械人賬戶跟假帳號，存在非常多問題，不曉得「撐不撐得下去」。此外，特朗普也提到自己創立的社群平台「真實社群」用戶互動率比推特來得好，表現非常棒。

推特展開新一輪裁員潮

據美聯社昨天報道，馬斯克正考慮最快在當地時間



▲馬斯克表示，恢復特朗普的帳號是順應網民意見。

▲特朗普直言無意重返推特。網絡圖片

周一解僱更多推特員工，這次的目標是銷售和合作夥伴業務部門。

知情人士說，廣告銷售主管惠勒拒絕這樣做。合作副總裁辛勒克也是如此。知情人士補充稱，兩人都因此丟了工作。目前推特的廣告業務失血嚴重，不少品牌商對推特不斷變化的政策和願景心存警惕，輝瑞、奧迪、奧利奧生產商德滋、美聯航等金主均已暫停往推特上投放廣告。

馬斯克上月底收購推特後立刻裁員近3700人，他又要求餘下員工選擇接受「長時間、高强度」工作或走人，結果17日一天就有1200人離職。馬斯克因而在18日上午急發電子郵件，要「任何寫軟件程式的人」下午就飛到三藩市總部向他報到。

在超乎預期數量的員工選擇離職後，外界對於推特瀕臨崩潰的擔憂在過去24小時內加劇。馬斯克放低姿態，試圖控制他為這個擁有2.37億用戶的社群平台製造的混亂局面。他在當天向願意留下的員工連發數封電郵，先是召集所有工程師到三藩市總部報到，「會有簡短的技術面試，讓我對推特的科技棧有更好的了解。」他還要員工把過去6個月「寫出的」軟件程式碼摘要以電郵寄給他，「並附上最多10個螢幕截圖，

展現最突出的程式碼行數」。

CBS暫停所有推特活動

美國CBS宣布，將暫停其在社交平台推特上的所有活動，原因是馬斯克收購推特後，該平台未來的管理方向仍然不明朗。

CBS在晚間新聞節目宣布決定，稱馬斯克沒有對推特未來計劃提供一點保證，依然還在問「推特下一步應該做什麼」。鑑於推特的不確定性，以及對推特的充分謹慎，CBS將暫停使用並持續觀察該平台。CBS在節目中引述一名推特前工程師稱，馬斯克領導下的推特文化是一種恐懼與不確定、焦慮的文化。

專家憂世界盃期間隨時死機

更糟的是，四年一度的世界盃昨天開踢，推特將迎來巨量的推文湧現，其工程部門在人力極度拮据的情況下能否維持系統穩定運作，將是極度嚴峻的考驗。網絡安全專家葛蘭姆對美聯社表示：「馬斯克似乎要把推特搞砸了。推特隨時都有可能斷線！像推特這種大型機構，其安全基礎設施非常仰賴某些員工，當他們離開，一切也隨他們而去。」

馬來西亞大選 首現懸峙國會

【香港商報訊】馬來西亞國會大選昨天公布初步選舉結果，由於沒有單一政黨或聯盟贏得下議院過半數議席，出現懸峙國會局面。領導國民聯盟的前總理毛希丁宣布，砂盟和沙盟都同意支持國民聯盟一起籌組新政府，已獲得足夠國會議員支持，相信能獲國家元首委任為新任總理。

砂盟領袖較早時宣布，砂盟將與國民聯盟以及由巫統領導的國民陣線等，一起組建新聯合政府。如果屬實，聯盟將手握131席國會議席，超過112席的執政門檻。不過，毛希丁的聲明未有提及及掌控30席的國民陣線，而由前副總理安華領導、大選奪得最多的82席的希望聯盟亦未有表態，新政府組成仍有變數。

國家最高元首阿卜杜拉發諭令，要求掌控大多數議席的政黨聯盟領袖，於當地周一下午2時前，匯報各黨派結盟的結果，以及推舉總理人選。根據馬來西亞憲法，國家元首有權委任獲得多數議員支持的人為總理。

另外，97歲的前總理馬哈蒂爾，53年來首次在選舉失利，無法連任在所屬選區的席位，得票在5名候選人中排第4。今次落敗可能標誌馬哈蒂爾將結束長達70年的政治生涯，他較早前受訪時表明，他一旦落敗，將會退出政壇，指不認為自己到100歲時仍然活躍於政壇，最重要是將自己的經驗傳承給黨內較年輕的領袖。

聯合國氣候大會閉幕 通過設立賠償基金

【香港商報訊】在埃及舉行的《聯合國氣候變化框架公約》第27次締約方大會(COP27)昨天閉幕，達成新的聯合國氣候協議，通過設立一個「損失及損害」賠償基金，協助貧窮國家應對氣候災難的衝擊。這是富裕國家首度同意支付發展中國家因全球暖化造成的損失，這項氣候賠償決議是重大突破。

大會原定18日結束，發展中國家和小島國家團結升高壓力，要求氣候賠償的呼聲下，大會破紀錄延長加開大會全會一直到昨天清晨。與會談判代表和非政府組織說，這項新基金是重大成就。

但大會結論草案並未納入印度和其他國家代表團所要求，逐步淘汰「所有化石燃料」。草案如同去年COP26達成的共識，僅列入逐步淘汰煤炭。另外，草案雖然重申了「將全球升溫限制在攝氏1.5度，以防止最嚴重的氣候變化」的承諾，但幾乎沒有提供任何證據表明，為了實現這項目標所需的減排力度有所提高。

今次大會達成共識，同意設立一個基金，協助遭受氣候災難打擊的貧窮國家。經過一整夜的密集談判，大會主席國埃及發布全面協定的文本草案，並同時召開全體會議，將其作為這項聯合國氣候峰會的最終總體協定。會議批准了文本中關於設立「損失和損害」基金的規定，以幫助發展中國家承擔風暴和洪水等氣候引發事件的立即成本。

數字經濟科技創新雙向賦能 深圳龍華高交會顯「乘數效應」

智能機器人、AR顯示、數字創意、生物醫藥、智能網聯……為期5天的第二十四屆中國國際高新技術成果交易會(簡稱「高交會」)剛剛在深落下帷幕，以「數字龍華 都市核心」為主題的深圳龍華展館深受市民追捧，展區內以「數字、科技、未來、都市」為主要設計元素，運用了現代明亮的純白，搭配未來感十足的科技藍，營造出一個簡約卻能呈現數字化特性的核心都市。常亮 潘施羽

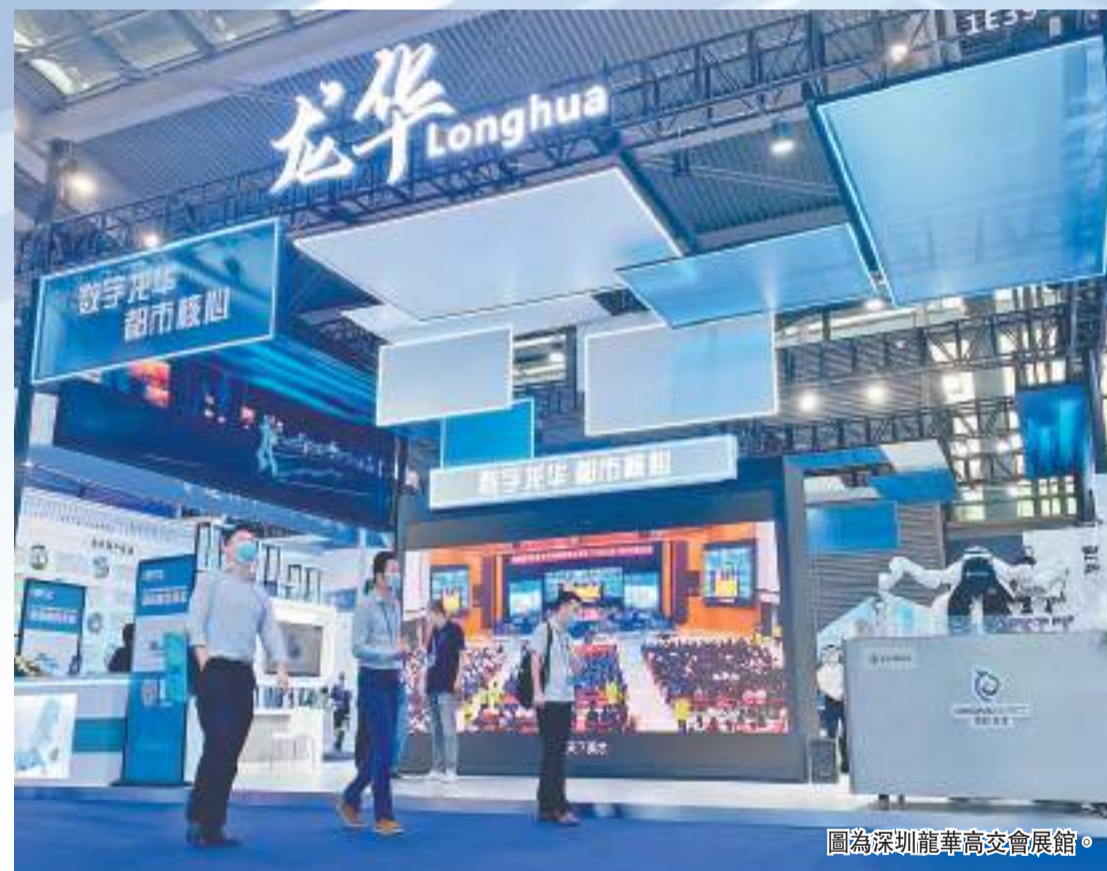
數字創新成果「大咖」組團亮相

本屆高交會，龍華展館以「數字龍華 都市核心」為主題，看齊深圳市「20+8」產業政策，攜手19家具有代表性的企業共同參展，參展企業涵蓋智能機器人、AR顯示、數字創意、生物醫藥、新能源、智能網聯、智能傳感、智能製造等領域，眾多科技含量高、應用前景廣的產品讓人眼前一亮。同時，展位內大量藉助多媒體設備，懸掛的LED屏，搭配極具都市元素的多媒體視頻播放區，融入各種全新互動技術，帶給參觀者高科技的視覺感官體驗，讓觀者身臨其境般走進這座「極具動感感和科技感」的未來都市屏幕，提升傳播效果，凸顯龍華區創業環境優勢，展示龍華完備的創新創業平台，全方位彰顯創新強區的標杆形象。

在展館入口，手沖咖啡機器人引來大批參展商駐足並紛紛議論，想不到由一條可旋轉的機械手臂組成操作機器人，不受空間限制，幾分鐘即可沖一杯味道醇香的咖啡，讓每一個進入龍華展館的觀者切切實實地



手沖咖啡機器人受參展商關注。



圖為深圳龍華高交會展館。

享受龍華熱情待客之道，感受科技的質感。走進數字創意的「龍華雲境」，只需通過幾秒的信息採集，便能與數字孿生的自己一同拍照留影打卡；初創型的生物醫藥領域企業，在現場通過3D打印機直接打印生物組織，此生物組織不僅可用於組織和器官類似的組裝，還可以用於細胞的增殖分化。光子晶體科技帶來光子透明芯片顯示技術的實際應用成果展示新技術、新高度、新場景、新未來，在展會上賺足眼球，硬核出圈。此外還有創想三維、非兔等部分專精特新類企業展品，展品種類豐富，別具一格。

科技創新驅動數字經濟新未來

數字經濟離不開前沿科技的帶動，5G、大數據、區塊鏈、人工智能等新興產業為數字經濟的高質量發展注入新動能。自2020年8月，龍華區在深圳全市率先推動全域數字化發展，全面打造數字經濟先行區，圍繞「數字龍華 都市核心」發展戰略，全力推進數字經濟、數字城區、數字治理「三位一體」的「數字龍華」戰略。謀劃了「一圈一區三廊」區域發展格局，在北部片區打造數字經濟圈，南部片區打造中央活力區，構建串聯南北的梅觀創新走廊、龍觀智造走廊、觀瀾河生態走廊三大都市走廊，一體推進數字經濟先行區、未來城市試驗區、智慧治理示範區建設。龍華區作為深圳市的產業大區、製造大區，為數字

經濟發展孕育肥沃土壤。龍華區產業鏈條完整、門類豐富，涵蓋上工業46個細分類別中的35個，1870家規上工業企業、3084家國家高新技術企業涵蓋衣食住行各領域。電子信息業是龍華主導產業，產值約佔全市六分之一，全區獲批省級人工智能產業核心區、省級工業互聯網產業示範基地。擁有富士康、美團科技、華為等一批龍頭企業，製造業企業超2萬家、規模以上工業企業1865家、國高企業突破3000家、總部企業76家、上市公司33家。龍華行政區成立以來，國高企業總量翻番，國家級創新中心實現零的突破，國家高性能醫療器械創新中心落戶龍華……這些數據無不體現着龍華的蓬勃發展、碩果累累。

作為深圳新都市核心的發展重地，龍華區積極搶佔數字經濟發展新賽道，提速數字龍華高質量發展各項工作，全域推動數字孿生城市建設。圍繞深圳市「20+8」產業集群，積極推進半導體與集成電路、高端醫療器械等「11+4」市級產業群布局龍華，着力構建「3+3+N」現代產業梯隊，加快打造智能終端、智能製造裝備、時尚創意三大優勢產業，半導體、新能源和生物醫藥三大潛力產業，以及寬帶網絡通信、智能傳感器等N個細分領域。產業政策引導方面，龍華區率先在粵港澳大灣區正式對外發布「1+N+S」數字經濟產業政策體系，致力加快構建現代化產業體系，推動經濟可持續高質量發展。其中「1」為龍華

區數字經濟三年工作實施方案，「N」為分行業分領域普惠性政策，「S」為數字經濟產業專項政策，初步形成了涵蓋10餘個產業領域、20多項政策、超30億元預算的系統性政策體系，致力加快構建現代化產業體系，推動經濟可持續高質量發展。龍華區搶抓數字化發展機遇，從政策、平台、金融支撐等多領域發力，全面建設「數字龍華 都市核心」。經過兩年多的生動實踐，數字經濟發展成果顯著。今年前三季度，全區數字經濟核心產業企業達963家，產出高達3554.13億元(人民幣，下同)，同比增長13.7%，好於傳統企業增速6.5個百分點，752家數字經濟核心企業產值達到4668億元，同比增長26.7%。數字經濟已然成為龍華經濟高質量發展的主引擎。

營造一流科創生態 助力「數字龍華」發展

深圳龍華區重點謀劃和推動科技創新，強化企業創新主體地位，推動產學研深度融合，加快完善全過程創新生態鏈。2021年新增國家高新技術企業350家，總數突破3000家。集成電路光學檢測技術打破國外壟斷，華潤三九榮獲教育部科學技術進步一等獎。體外人工膜肺(ECMO)項目進入國家應急審批通道。全社會研發投入102億元，投入強度大幅提升至4.1%，實現總量和強度「雙突破」。2022年上半年，新引進培育創新創業團隊5個，省、市創新創業團隊數量穩居全市前三。新認定國家級孵化器1家，新認定區級重點實驗室7家，區級工程中心2家，新增創新載體20家，累計擁有國家、省、市、區創新載體239家。培育市級創新創業團隊1家，新立項高層次人才創辦企業3家，累計人才個人立項創辦的企業17家，創新創業團隊27家。國高培育庫入庫企業共計5995家，其中重點企業3109家。全區6家企業獲廣東省科學技術獎。

接下來，龍華區將繼續堅持穩中求進工作總基調，深入實施創新驅動發展戰略，加快推進科技政策紮實落地兌現，有序推動科技創新工作，有力支撐「數字龍華 都市核心」建設。積極推動創新載體、平台持續高質產出。強化國家高性能醫療器械創新中心、廣東省小分子新藥創新中心等優質創新載體對產業鏈的輻射帶動作用，充分發揮現有國家、省級創新載體示範效應，加快關鍵核心技术攻關。鼓勵領域相近的創新載體進行資源整合、拓展規模，加快關鍵核心技术攻關，助力轄區創新載體優化升級。

當前，在深圳龍華這片數字經濟沃土上，國企敢幹、民企敢闖、外資敢投，產業鏈、創新鏈、人才鏈、技術鏈要素齊備，以數字經濟帶動產業升級，推進生活、生產、生態「三生融合」，全面打造數字新高地，構建「一圈一區三廊」區域發展格局，龍華正高質量構建粵港澳大灣區經濟社會版圖上的新增長極。

一手樓市成交冷清

淡市或延續到明年首季

【香港商報訊】記者鄭珊珊報導：本地疫情再度反覆，加上市場擔心息口進一步上升，以及缺乏大型樓盤開售，在剛過去周末(19日至20日)，一手樓市交投罕見地冷清。市場消息稱，周六周日兩天的一手樓市成交僅錄約14宗成交。有分析認為，若不出現好消息，明年第一季前樓市交投將陷入拉鋸。



豪宅環環緊湊10伙，套現逾3.2億元。

華潤置地(海外)與保利置業(119)合作的啓德環環，上周末兩日連沽3伙。其中，8座12樓A室實用面積1525平方呎3房間隔單位，連車位以5101.13萬元售出，呎價33450元。6座26樓A室連車位以3653.08萬元售出，實用面積950平方呎，呎價38453元，創跑道區新盤呎價新高。項目自上一週一(14日)起招標，至今累沽10伙，套現逾3.2億元。

ONE INNOVALE Cabanna 周末連沽6伙

恒地(012)發展粉嶺的ONE INNOVALE Cabanna剛過去周末連沽6伙，佔周末一銷售近半，合共套現逾3300萬元。最高成交呎價為E座15樓11室，呎價15661元；而最高成交價則為E座11樓單位1室，成交價965.41萬元。周日成交包括E座7樓11室，成交價458.23萬元，呎價15073元。發展商透露，ONE INNOVALE全部項目合共售出1000伙。由益兆集團及俊和發展發展的旺角角窩，上周末售出3伙，包括位於19樓和7樓，兩伙分別為實用面積168平方呎的B單位和19樓實用面積152平方呎的C

單位，成交總價介乎399萬元至449萬元，成交呎價造24565元至26702元。新盤尾貨方面，宏安地產(1243)旗下的青衣靚藍8樓A10室以529萬元成交，實用面積203平方呎，呎價造26049元。萬科長沙灣The Campton第18期26樓L室，實用面積466平方呎，以993萬元成交，呎價造21309元。

11月一手樓錄逾185宗成交

綜合市場資訊，11月迄今整體新盤成交低迷，暫時

僅錄約185宗。利嘉閣地產研究部主管陳海潮接受本報訪問時表示，一手樓市拉鋸局面，或延續到明年第一季度。外圍方面，息口或進一步上升，近期本地疫情再度加劇，內地疫情亦出現反彈，通關概率因而下降，若不出現好消息，淡靜的交投將至少維持到農曆新年以後。

對於上周末新盤僅14宗成交，陳海潮認為，數字非常低，可見買家期待價錢能進一步調低，市場對後市的信心不大。他預計，月底的一手成交總宗數肯定按月錄得跌幅。 (H)

市建局廣聽民意 活化龍城區

【香港商報訊】市建局正重建及活化九龍城區「龍城區」，市建局行政總監韋志成在網誌透露，市建局團體正就龍城區更新及活化收集意見，計劃在明年上半年制定具體設計方案，爭取3年內分階段完成。

韋志成提到，因應活化工務範圍廣泛，為促進與各持份者溝通，市建局特意聘請顧問，自今年5月開始，舉辦不同形式的社區參與活動，包括工作坊、小組討論及焦點訪談等，協助團隊收集持份者的意見，並從中發掘龍城區獨有的地區特色元素，整合及歸納成活化設計主題。

市建局與顧問組成的團隊至今已舉辦了多場工作坊和小組討論，參與人數超過200人，顧問整理在過去5個多月諮詢的不同意見，集中就項目如何達成「提升設施」、「保存特色」、「促進融合」這三大課題，作進一步深化研究。韋志成又提到，該局亦因應「龍城區」具有豐富的歷史文化特色，邀請多位歷史和建築學者加入。

韋志成稱，在過去多月的社區參與活動中，持份者的反應正面。此外，港鐵屯馬線通車後，「龍城區」陸續有一些新式店舖進駐，當中不乏年青人喜歡到訪的「打卡」餐廳或咖啡店。團隊特別與區內中學合辦一場工作坊，邀請年輕人就活化龍城區的方案提出創新意念，探索各種更新活化方案的可行性。

越秀交通基建息率高

恒指上星期一度反彈至18414點，週19周平均線阻力，其後出現沽壓，周線圖以十字星收市，顯示恒指將回落並橫行儲力再向上突破，預計港股將進入16000至18500點區間波動。

早前錯過低位博反彈的投資者，可考慮踏上軌的個股打主意。現市息率3倍及息率達18%的越秀交通基建(1052)，月線圖已出現轉勢向上信號。

越秀交通基建是越秀集團旗下港股上市公路股，立足大灣區、深耕中部地區的區位布局，一向擁有穩定的收益回報，以REITs模式亦有助給予較穩定的派息比率，提升投資吸引力。

早前，越秀交通基建發表公告，擬從母公司處收購河南省蘭尉高速100%股權，交易對價為人民幣，下同10.98億元。標的項目全長61公里，雙向4車道，剩餘年限約12年。

蘭尉高速運營至今已逾17年，是一個成熟資產。2021年蘭尉高速公路全年收入約3.09億元，除稅前淨利潤約3600萬元，而今年盈利能力進一步提升，1至7月實現營收1.98億元，除稅前盈利的3430萬元，且內部回報率達9.5%，購入後即能實現盈利。由於收購價不高，公司能充分把握目前低位投資的機會。

越秀交通基建成功以母公司孵化模式收購湖北三條高速公路，目前正推進河南蘭尉高速在母公司的孵化以及後續注入上市公司，相信透過公司團隊的優化經營能力，隨着內地經濟活動復甦，自必增加出行及交通的需要，增加項目對公司的收益貢獻，推動業績繼續穩健增長。

建議投資者待回吐時於3.10元(港元，下同)左右買入，獲利目標3.80元。

李慧芬

Vantage 客席分析師(本人並沒有以上股票)

一個應對恐懼的口頭禪

計出新角度 上週二雖然有經濟數據顯示美國通脹放緩，利好股市上揚，但因受到波蘭被飛彈擊中影響，美股最終只能小幅上升。波蘭是北約成員國，根據北約條款，針對一個成員國的襲擊，將被視為對所有成員國的襲擊，而北約全體是否依據「第五條款」採取強烈回應，並可能引發世界大戰。

由於擔心戰爭升級，在印尼峇里島舉行的G20會議流程也被打亂。幸好的是，根據相關調查結果表明，擊中波蘭的飛彈，是烏克蘭針對一枚來襲的俄羅斯導彈，採取防禦反制造成的結果。

心理學家談論恐懼時，傳達的信息非常簡單。面對恐懼時，人類普遍會選擇以下三種策略之一：對抗、逃避或不為所動。

人們經常說，貪婪和恐懼統治着市場。雖然兩者都令人不安，但貪婪比恐懼往往更受關注。然而，恐懼包含了節制、公平和強而有力這些特徵。作為投資者，恐懼甚至應該是第一道防線。投資者需要有能力應對恐懼、承受壓力，並同時從中獲得回報。事實上，即使是貪婪也是一種恐懼，即「錯失恐懼症」。

安德烈·科斯托蘭尼有德國證券界教父之稱，他在德國投資界的地位，有如美國的沃倫·巴菲特。他有一個口頭禪非常值得分享，那口頭禪是「買股票，吃點安眠藥，別再看報紙了。多年以後，再看看自己有多富有」。

梁港生

英國切斯特大學金融科技及數據分析教授

二手交投由減價盤主導

【香港商報訊】記者姚一鶴報導：美國聯儲局連番加息，雖然購樓人流顯著上升，惟買家還價幅度頗深，業主未肯妥協作讓步。香港置業營運總監及九龍區董事馬泰陽表示，近期多個新盤以「貼市價」開售搶攻一手市場，二手買賣雙方叫價上壓呈拉鋸，交投以減價盤為主導，市場有待利好消息帶動樓市出現進一步突破。

據美聯物業分行統計，過去周末兩日(19日至20日)十大指標屋苑累計錄得10宗二手成交個案，按周回落約16.7%，成交險守在雙位數邊沿。

美聯物業住宅部行政總裁(港澳)布少明表示，雖然港股反彈回升，本港經濟活動亦隨防疫措施放寬而逐步復甦，但樓市仍然受制於息口走勢，加上本港樓價跌勢仍未喘定，市場更不乏二手業主讓價沽貨，故準買家入市態度趨向審慎，但同時亦不乏買家趁機

「執平貨」，積極物色荷盤。

居屋搶走不少上車客

中原地產亞太區副主席兼住宅部總裁陳永傑表示，二手樓市成交持續淡靜，而新一期白居二出籠，市場焦點集中居屋市場，搶去部分上車屋苑的購買力。他又指市場欠缺利好消息，二手物業減幅加大才會有承接，減價及蝕讓個案見上升，估計買賣雙方待通關或「減辣」等利好消息出現才會再作決定。

利嘉閣地產總裁廖偉強稱，美國預計於12月會再度加息，加上市場缺乏利好因素推動樓市交投氣氛，預期買家還價力度將有增無減，倘若發展商願意帶頭以低市價推售新盤，二手業主態度或會開始軟化，可望掀起樓市交投復蘇的序幕。

聯合醫務明年在港開設 CT 中心

【香港商報訊】記者鄭偉軒報導：聯合醫務(722)董事總經理郭卓君表示，將於明年上半年，在香港開設診斷早期癌症的正電子電腦層掃描(PET-CT)中心，涉資3000萬元；另又會於尖沙咀開設一站式體檢中心，涉及6000萬元，主要服務「粵港澳大灣區」的消費者。

郭卓君稱，期望未來提供專為內地消費者而設的癌症治療、檢測及手術等業務，相關籌備工作已完全成熟，只待與內地恢復免檢疫通關。不過，郭卓君坦

言，即使今天立即恢復與內地免檢疫通關，短期內也未必有大量內地旅客前赴香港，從而帶動生意；故此短期而言，公司業務仍暫以面向香港人為主，因受疫情影響的程度相對較低。

聯合醫務為推進先進醫療應用科技發展，位於上環的聯合醫務創科中心早前正式啓用。郭卓君期望上述中心可結合香港及「粵港澳大灣區」其他城市不同持份者，並與科網企業開展合作；同時在專科、物理治療及化驗三方面提供場景，實現科技應用。



郭卓君(圖左)稱，公司業務暫時仍以面向香港人為主要。 記者 鄭偉軒攝

10月工商舖買賣及租務回暖

【香港商報訊】自從港府放寬疫情防疫措施，令本港工商舖物業買賣以至租務都出現改善。根據美聯工商舖資料研究部綜合土地註冊處資料顯示，10月份工商舖註冊宗數錄100宗(主要反映9月份市況)，按月上升約25%；註冊金額約15.76億元，按月上升約61.4%。美聯工商舖董事梁國文表示，隨着政府持續放寬限聚令及防疫限制，對零售及餐飲業帶來正面的影響，以及未來數月屬傳統消費旺季，市況將有望持續得到支持。

10月份工商舖買賣註冊若按銀碼劃分，500萬元或以

下及2000萬元以上至5000萬元的工商舖註冊成交於10月分別錄47宗及19宗，較9月分別上升9.3%及35.7%。價值介乎500萬元以上至1000萬元及1000萬元以上至2000萬元的工商舖註冊登記分別錄15宗及16宗，按月分別增加66.7%及33.3%。價值逾億元的工商舖註冊成交錄得2宗，其中位於銅鑼灣英皇鐘錶珠寶中心19樓全層及九龍城馬頭圍道209號海悅廣場全幢分別以約1.1億元及4.25億元售出。

據中原(工商舖)資料顯示，10月份市場共錄得約1563宗工商舖租賃成交，涉及總金額約1.04億元，按月分別微升

約1.69%及14.28%。中原(工商舖)認為，本地疫情持續穩定，加上月內提出的施政報告的一系列措施，令工商舖租賃市場氣氛轉趨回暖。

工商舖租賃價量齊升

中原(工商舖)董事總經理潘志明表示，整體工商舖租賃市場出現價量齊升的走勢，數據顯示10月份市場共錄得約1563宗工商舖租賃成交，與上月宗數相若，微升約1.69%；對比去年同期亦稍為上升約3.37%。而10月總租賃成交金額錄得約1.04億元，比上月回升近一成半，按年則輕微下滑約0.95%，反映不少租戶看準工商舖物業租賃市場處於調整期，趁勢於疫下找尋合適物業，或顺势續租節省成本。當中成交包括葵涌葵昌路51號九龍貿易中心B座18至21樓全層及22樓01至09室，涉及樓面面積約11.7萬平方呎，市價獲跨國大型投資銀行以每月約320.12萬元續租，租期3年。

香港佛教聯合會 2022年十一月二十一日 敬啟者：茲定於十一月二十五日(星期四)下午三時在香港灣仔路克道三三三號樂友大廈2字樓本會註冊會所召開二零二一年至二零二二年度周年大會處理下列事項：

ALFRED YEUNG COMPANY LIMITED 楊炳洪會計事務所有限公司 稅務代表(30多年經驗專業人士處理) 清盤除名/個人破產申請 稅務申報及顧問 年報及公司秘書服務 成立中國公司或辦事處 成立本地，海外及BVI公司 註冊地址及代理人 會計理帳 商標註冊 草擬各類合約

申請新酒牌公告 one & a half 現特出售：請查看其地址及新界元朗朗日路新豐源酒樓原址，現有酒牌申請位於新界元朗朗日路新豐源酒樓原址，酒牌 one & a half 等新酒牌，凡反對原申請者，請於此廣告刊出之日起十四天內，將已簽署聲明理由之反對書，寄交新界大埔辦事處，以各大埔綜合大樓2字樓查詢處接獲。

召開週年會員大會通告 本會謹定於二零二二年十一月二十一日(星期三)下午三時，在九龍彌敦道一三六號尖沙咀會堂召開二零二二年度週年會員大會。敬希各會員屆時出席，共策進行為荷！ 本會全體會員 尖沙咀街坊福利會 理事長：蘇仲平 監事長：林祖光

李家超結束曼谷行程滿意成果 港當前最希望加入 RCEP

中國政府特許在內地發行之報刊

香港商報

一九五二年創刊

2022年11月22日

香港商報
國信早報

聯合印刷發行
印度尼西亞版

【香港商報訊】記者馮仁樂報道：昨天，行政長官李家超結束一連四日在泰國的外訪行程。總結行程時，他表示對今次成果感到滿意，形容出席亞太經合組織(APEC)會議，證明香港已重返國際舞台，亦是作為行政長官後的首個國際會議，能利用今次機會接觸到不同經濟體的領袖。他又指，本港目前最希望加入區域全面經濟夥伴協定(RCEP)，會聚精會神推展相關工作。



昨日在泰國曼谷，行政長官李家超與貿易發展局主席林建岳(右)和高經局局長丘德祥(左)會見傳媒。政府新聞處



李家超昨早與丘德祥、特首辦主任葉文娟及駐曼谷領事館辦事處同事在曼谷一間餐廳會餐。李家超提供圖片



李家超途經曼谷街市與當地商戶打招呼。李家超提供圖片

向世界展現香港活力與優勢

李家超昨午在泰國曼谷會見傳媒時表示，香港團隊來到曼谷後一直馬不停蹄，用兩天時間出席 APEC 會議期間推廣香港，把一個重返舞台、與世界接軌，而且有動力和活力的香港展現給大家。他指，在 APEC 會議中，接觸不同經濟體領袖，討論了不同的合作方法，合作協定等，他強調支持任何自由貿易。「目前，我們最希望加入的是 RCEP，並會聚精會神推展相關工作。」

李家超又稱，周六(19日)晚，邀請到約 30 位當地商界領袖和應會領袖代表，出席由他主持的晚宴。晚宴上，他向泰國的朋友介紹香港的優勢，除了介紹香港四個「優勢」四個中心外，亦向大家談及四個新興中心，新興產業的優勢，在座各位朋友聽到後都很有興趣。交流期間亦提出很多問題，李家超解釋指，縱然香港的防疫措施仍有規限，但整體的方向都是盡量把這些限制減少。

開「早餐會議」體驗當地生活

昨日，李家超在商務及經濟發展局局長丘德祥和行

政長官辦公室主任葉文娟等陪同下，與香港駐曼谷經濟貿易辦事處職員到當地一間餐廳吃早餐，體會當地生活，並聽取同事介紹他們在當地招商引才方面的工作。他們亦討論了施政報告中提出設立的「招商引才專組」，並指各個海外經濟貿易辦事處都任重道遠，要積極講好香港故事和吸引人才及企業來港投資和發展。

其後，李家超一行造訪一間泰國本地雜貨店，順道看看當地的雜貨，發現其中不少商品均在港有售。他表示，香港作為全球最自由經濟體，擁有高效、自由開放及公平營商環境，方便外資企業和公司來港營運，消費者可在香港享用世界各地進口的商品。

李家超隨後率領香港僑團代表團與中國駐泰國大使館副團長陳志強會面，就雙方共同關注的議題作交流，並向大使介紹香港最新情況和香港與泰國的經貿往來及文化交流。他感謝中國駐泰國大使館一直為到當地旅遊和工作的香港居民提供協助。

李家超一行還先後到訪泰國企業正大集團 (CP Group) 及工業園發展商安美德集團 (Amata Group)，了解當地商貿及工業發展情況。李家超亦向兩間企業介紹特區政府在施政報告裏提出招商引才的最新政策和

措施，並說好香港故事，鼓勵不同泰國企業來港發展及加大投資和貿易。

林建岳：泰商界對港充滿信心

李家超續指，今次也會先行回港，而香港商界代表團會繼續推廣，今日行程會由丘德祥帶領。李家超又對香港貿易發展局主席林建岳組織這個代表團，亦將很多材料和資訊提供給對方，他覺得效果很好。

帶領香港商界代表團訪泰的貿易發展局主席林建岳表示，泰國商界對香港充滿信心，期望與香港建立緊密的聯繫，創造更多商機。他們今天將與當地商界舉辦法午宴，泰國副總理兼能源部長會致辭。他指，貿易局明年 7 月會有更龐大的代表團出訪外地，會更全面推廣香港。

完成四日訪泰行程後，李家超昨日傍晚由曼谷返港。在 APEC 會議舉行期間，李家超曾先後與印尼總統佐科維多多、新加坡總理李顯龍舉行雙邊會談，就雙方關心的議題交流意見。此外，亦曾與泰國商務部長王文博、智利總統博里奇、馬來西亞政府首席秘書長哈木扎里、俄羅斯第一副總理別洛烏索夫、越南國家主席阮春福就共同關注的議題交換意見。

財新網誌

更好發揮香港「超級聯繫人」角色

【香港商報訊】昨日，財政司司長陳茂波發表題為《推動和平合作 共促普世發展》的網誌指出，全球發展動蕩變革之際，亞太地區需要合力打造穩定暢通的產業供應鏈，加強區內經貿合作。香港可以更好發揮「超級聯繫人」、資金人才匯聚平台和增值服務提供者的角色，與東盟以至亞洲各國共同分享繁榮發展的未來。

習主席「全球發展倡議」獲認同

過去一周，多國領袖雲集亞洲地區，先後出席在印尼舉行的二十國集團(G20)領導人峰會和在泰國舉行的亞太經合組織(APEC)領導人非正式會議。陳茂波說，大家的焦點都落在各國元首、政府首腦間的會晤，也同時在這些會議聚集討論及國際共同關心的議題，包括疫情、地緣政治局勢緊張、供應鏈受干擾、通脹高企及大規模加緊經濟動力減弱等等重大威脅，以及如何能更好地振興經濟，帶動復甦的迫切問題。

在 G20 會議上，國家主席習近平明確指出，新冠疫情反覆，世界經濟脆弱性更加突出，地緣政治局勢緊張，全球治理嚴重缺失，糧食和能源等多重危機疊加。面對這些巨大且迫切的威脅，各國要樹立人類命運共同體的意識，無論是穩住經濟抑或應對

氣候變化危機，都需要全球各國團結力量、合力應對。全球發展需要和平穩定的國際環境；世界繁榮穩定不可能建立在貧者愈貧、富者愈富的基礎上。在面對世界百年未有之大變局加速演變之際，全球需要更包容、更普惠、更有韌性的發展，讓各地民眾都能受惠其中。

陳茂波為道，習主席在講話中再次提到的「全球發展倡議」，獲不少與會領袖認同，倡議站在人類福祉的高度上，搭建有利於國際合作的平台和議題，體現了大國的承擔。

印尼商界積極籌備明年訪港

陳茂波表示，他今次參與 G20 領導人峰會，不少與會國家代表對中國推動全球發展，共享成果的倡議有着由衷的認同和支持。他亦與不同地區的與會人士探討如何加強經貿合作，並鼓勵外地企業可更好利用香港國際金融中心、商貿中心的平台，以籌集資金及擴展業務。他說，以印尼為例，當地近年大力推動基礎建設，需要籌集大量資金，香港是亞洲的經貿金融樞紐，熟悉亞洲市場、經濟和文化，人脈廣闊，並擁有面向國際和中國內地投資者的獨特優勢，是印尼政府和企業籌融資的理想平台。印尼也希望能推動實現綠色和可持續發展，香港近年在

綠色和可持續金融方面的蓬勃發展，正好為雙方提供一個良好的合作窗口。印尼也可以利用香港世界級的專業服務，助力建設。

他透露，當地最大工商組織印尼工商會，正積極籌備明年組織一個高級別代表團訪問香港，以開展更多合作和發展機會。他也邀請了今次會面的一些印尼朋友出席明年 1 月在香港舉行的亞洲金融論壇。

香港爭取盡快加入 RCEP

陳茂波稱，亞太地區佔世界人口三分之一，佔世界經濟總量逾六成，貿易總量近一半，是全球經濟最具增長動力的地區，而東盟是香港的第二大貿易夥伴，未來我們將加緊推動經貿合作，包括爭取盡快加入《區域全面經濟夥伴關係協定》(RCEP)，進一步融入區域產業鏈，鞏固香港作為國際貿易中心的地位。

陳茂波最後為道，隨著逐步恢復跟國際的聯繫，我們將會更多主動出訪世界各地，說好香港故事，積極尋求合作、投資和發展機會，我們會秉持互惠合作、發展共贏的精神，在「一國兩制」下積極貢獻香港的力量，為世界的更可持續、更普惠、更包容的發展，為人類命運共同體的美好將來，作出更多更大的貢獻。



陳茂波上週參與 G20 領導人峰會。陳茂波網誌圖片

時評

APEC 首秀 講好香港故事成果豐

行政長官李家超結束出席亞太經合組織會議(APEC)及相關行程回港。此行是李家超踏上國際舞台上的首秀，亦是本港在疫下復甦的階段，一次重要的對外宣介推廣。李家超昨總結行程表示，利用 APEC 會議機會接觸到不同經濟體領袖，介紹香港優勢，獲得正面反應，對今次成果感到滿意，並再次強調加入「區域全面經濟夥伴關係協定」(RCEP)的意願。

回顧這短短四日，李家超馬不停蹄，穿梭各大場合，與泰國、印尼、新加坡及越南的領導人會面，全力推介香港，以促進深化合作，並尋求支持協助香港加入 RCEP，還特別闡明了建設「一帶一路」過程中，香港和不同經濟體在哪方面有合作的空間，例如在融資、僱傭和綠色經濟等；他利用不同機會向與會人士介紹香港「活起來，動起來」的最新信息；還邀請泰國當地商界領袖出席由他主持的晚宴，介紹香港四個新興產業優勢等。雖是國際舞台「初秀」，但李家超自信滿滿，揮灑自如，推廣香港如數家珍，以貼地的講述，準確而全面地向世界展示了香港的優勢與形象，包括精準科學務及下寬眾來港的信息，有利消除不必要的擔憂，提振對港信心。

這些努力取得了良好成效，可謂收穫滿滿。香港重返世界舞台的信息更為人知，多個經濟體支持香港早日加入 RCEP。香港還將開展與私營自由貿易的商討；在與當地商界推介香港的發展機遇時，「泰國朋友非常有興趣……APEC 是亞太地區最

具影響力的經濟合作機制，共有 21 個經濟體成員。香港與 APEC 其他成員經濟體的貿易，約佔本港外貿總值八成。隨著香港逐步走向復甦，亦在加快恢復跟國際的聯繫。李家超身體力行，通過 APEC 舞台，向國際社會宣介香港，有助建立緊密聯繫，尋找發展機遇，開拓新的商機。這次精彩出擊，對如何講好香港故事亦起到了良好示範作用。

事實上，香港是世界重要的國際金融、航運、貿易中心，自由開放和營商環境世界一流，確保香港在重返國際舞台後可以大展拳腳。而亞太地區佔世界經濟總量逾六成，貿易總量近一半，是全球經濟最具增長動力的地區，現時正致力打造穩定暢通的產業供應鏈。香港作為匯聚全球優勢和國家優勢的城市，以及內地與國際之間重要聯繫平台，將可在

亞太區域經貿合作中發揮樞紐作用，共同打造更開放包容的合作平台，推進亞太區域經濟一體化。國家已明確表示支持香港加入 RCEP，香港在加快融入國家發展大局的進程中，作為「超級聯繫人」的戰略支點和槓桿效應非常明顯，更要積極作為，爭取早日加入 RCEP，提供卓越服務，享享紅利。

在當前全球陷入動蕩之際，香港迫切需要增加新的投資和經濟動力，因此須更好發揮「資資紐帶，聯通世界」的獨特優勢，拓展國際合作新空間，深化與區域經貿合作，以獲得更大的經濟成果。APEC 首秀捷足先登，本港須更積極主動聯通國內外，繼續講好香港故事，善用「一國兩制」，充分發揮所長，穩立於國際經濟舞台的中心。

香港商報評論員 蘇信

國際日報高級顧問 **藍德良** 義兄 令 義母
吳宏燕 義妹
王玉雲 太福人仙遊
吳偉中 先生 令 萱堂



深表哀悼

人民日報 海外版
PEOPLE'S DAILY OVERSEAS EDITION

文匯報 海外版

國信早報

香港商報 海外版

International Media
印尼文版

福建 僑報

National News
英文版

INDONESIA NEWS
英文版

SHANGHAI NOW
英文版

福音快報

美國國際印刷廠
 洛杉磯 (Los Angeles)

美國國際印刷廠
 塞利托斯 (Cerritos)
 印尼 - 美國

印尼國際印刷廠
 雅加達 (Jakarta)

國際日報報業集團

熊德龍

董事會、經理部、編輯部、廣告部、發行部 暨全體同仁

敬輓